



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito legal: CS 6.1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cornuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

MARTES, 2 SEPTIEMBRE 1969. — AÑO XXXI. — N.º 9.982. — PRECIO: 3 PESETAS

VIGUETAS



Av. Pío XII, s/n. Tel. 569. VILLARREAL

El jefe del Estado, a bordo del buque-escuela argentino «Libertad»

Condecoró a varios miembros de la tripulación

LA CORUÑA, 1. (Cifra). — A última hora de la mañana de hoy, el jefe del Estado, Generalísimo Franco, visitó el buque-escuela argentino «Libertad», surto en el puerto coruñés, en compañía del Ministro de Marina, Almirante D. Pedro Nieto Antúnez, y ayudantes de servicio.

Al pie de la escalera, el Caudillo fue recibido por el Comandante del buque-escuela, D. Fernando Vázquez Malzategui, y el embajador de la República Argentina en Madrid, D. César Urien, quienes le dieron la bienvenida a bordo. Seguido de ambos y del Ministro de Marina, Franco subió a bordo y, sobre la cubierta, le fueron rendidos honores por los 115 cadetes alumnos, que saludaron al jefe del Estado español con un triple vítor a España. A continuación, el Ministro de Marina, desde el castillo de popa, pronunció una alocución en la que saludó a los marinos hermanos y les dio la bienvenida a España. Le contestó el embajador, D. César Urien, para subrayar el gran honor que para su país y para todos ellos representa la visita del primer magistrado español.

Seguidamente, el jefe del Estado procedió a condecorar con medallas de la Orden del Mérito Naval a D. Fernando Vázquez Malzategui, Comandante del «Libertad»; don Rubén Oscar Franco, Segundo Comandante; D. Miguel Ángel Monte, Teniente de Navío; D. Juan Carlos Neves y D. Alejandro Daniel Girompni, Guardia-marinas, y D. Pe-

Pasa a la pág. 12

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto). Telf. 216452

“AUTOMOVILISTA” PRONTO EN CASTELLÓN, “KLEINDIENST”

La expedición española al Himalaya



BARCELONA. — Llegó por vía aérea el jefe de la expedición española Trans-Himalaya, D. Venancio López de Ceballos, y otro de los componentes de la expedición, D. Antonio Leonart, después del éxito conseguido en la misma. — (Foto CIFRA)

GOLPE DE ESTADO EN LIBIA



RIO DE JANEIRO. — Los jefes del Estado Mayor brasileño formaron una junta para regir el país, después que un ataque incapacitó al presidente, Arturo Costa y Silva. Los tres jefes son (de izquierda a derecha), el mariscal Marcio de Souza y Mello, de la fuerza aérea; el general Aurelio Lira Tavares, del ejército de Tierra, y el almirante Rademaker Grunewald, de la Marina. Llamaron al vicepresidente, Pedro Elixio, que estaba en Brasilia, para una reunión de urgencia del Consejo de Seguridad Nacional

700.000 PINOS DESTRUIDOS

Trece nuevos incendios forestales en la provincia de Pontevedra

PONTEVEDRA, 1. (Pyresa). — Cerca de setecientos mil pinos, en unas mil quinientas hectáreas de extensión, fueron destruidos por el fuego en los trece nuevos incendios forestales registrados en la provincia de Pontevedra durante el último fin de semana. Las pérdidas ocasionadas por estos incendios se cifran en unos cinco millones de pesetas.

El más importante de los siniestros se declaró en las primeras horas de la madrugada del domingo, en el monte Xiabre, propiedad de la empresa Sniace, en el ayuntamiento de Caldas de Reyes. Afectó a unas ochocientas hec-

táreas repobladas con quinientos mil pinos de cinco a quince años, y se calcula que su valor era del orden de los tres millones de pesetas.

El resto de los incendios se registraron en los montes Cruceña Salgueiro, del municipio de Bayona, Busto, del ayuntamiento de Lalín; Cendón del de Forcarey; Matalagartos, del de Gondomar; Cerejo en el término municipal de Tomino; Remedios, en el de Lalín; Devesa, en el ayuntamiento de Cruces, Baredo en el de Bayona, y otros cuatro más en los ayuntamientos de Cruces, Puenteacaldela, Redondela y Valga.

CIRCULAR DEL GOBERNADOR DE LA CORUÑA

LA CORUÑA, 1. (Cifra). — El Gobernador Civil de La Coruña, D. Prudencio Landín Carrasco, hizo pública esta tarde una circular en relación con los incendios forestales que se vienen produciendo en la provincia.

En la circular se advierte que en vista de la gravedad que dichos incendios vienen revistiendo, todos los que de alguna manera estén relacionados con los mismos serán sancionados severamente. También se pide la colaboración de todos para evitar que los incendios continúen produciéndose.

300 HECTÁREAS DE MONTE AFECTADAS POR UN INCENDIO

MONFERO (La Coruña), 1. (Cifra). — Más de veinticuatro horas ha durado un incendio forestal que afectó a las provincias de Lugo y La Coruña, pues comenzó en terrenos del término municipal de Guitiriz (Lugo), y, después de extenderse, ya no ser reducido en Monfero, ya en provincia coruñesa.

Resultaron afectadas trescientas hectáreas de monte, doscientas de las cuales pertenecían al Patrimonio Forestal y estaban repobladas con pinos de cinco años.

Los daños han sido muy elevados, pero hasta el momento, no ha sido facilitada una cifra concreta.

En la extinción del siniestro trabajaron fuerzas de la Guardia Civil, personal del Patrimonio Forestal del Estado y numerosos vecinos de la zona.

Dos buques de guerra soviéticos, en Lagos

LAGOS, 1. (Efe-Reuter). — Dos buques de guerra soviéticos llegaron hoy a Lagos, de forma inesperada y echaron sus anclas en el centro de su puerto.

Un portavoz de la embajada soviética en Lagos declaró que los navíos, que eran rebolaban pabellón soviético pero sin distintivos de identificación, se encuentran en la capital de Nigeria para una visita de rutina de tres días de duración.

Fuerzas armadas se han hecho con el poder y depuesto al Rey Idris

Una junta revolucionaria ha constituido un régimen republicano

LONDRES, 1. (Efe). — Fuerzas armadas de Libia se han hecho con el poder en el país, al amanecer de hoy, según comunican fuentes militares occidentales. El golpe tuvo, al parecer, éxito, agregan las citadas fuentes.

Informes procedentes de la capital libia, manifiestan que hubo esporádicos brotes de tiroteo, aunque no en gran escala.

Por otra parte se añade que las comunicaciones telegráficas y telefónicas entre Italia y Libia se hallan interrumpidas, y las compañías aéreas con oficinas en el aeropuerto de Fiumicino informan que están cerrados los aeropuertos de Bengasi y Trípoli.

REGIMEN REPUBLICANO

ROMA, 1. (Efe-Reuter). — Una junta revolucionaria ha depuesto al Rey Idris y ha constituido un régimen republicano, según informan fuentes allegadas.

Las fuentes citadas no especifican los nombres de los nuevos dirigentes libios.

Una emisión de una radio libia ha proclamado que, desde hoy, el país se denominaría «República Árabe de Libia», según comunican fuentes militares. En la emisión no se dio noticia alguna sobre la suerte del Rey Idris.

Agregaba la radio que la acción fue llevada a cabo por el ejército y era «un asunto interno». Según

Pasa a la pág. 13

Bochornoso y lamentable incidente en una Iglesia de Tarrasa

TARRASA, (Barcelona), 1. (Cifra). — La primera misa celebrada en la parroquia de San Cristóbal por el nuevo párroco Mosen Llauredó, recientemente designado por el Arzobispo, D. Marcelo González Ruiz, ha sido pródiga de lamentables incidentes registrados en el interior del templo.

La nave rebosada de fieles a las once de la mañana, cuando ya empezado el oficio divino, dos señoritas vistiendo blusa y pantalón, enarbolaron sendas pancartas que decía: «No queremos curas nombrados por los obispos», y «¿A ti, quién te llama aquí?», que fueron desplegadas cara al celebrante. En el coro fue desplegada otra de gran tamaño acusando al nuevo párroco de escuchar a los poderosos y desear a los pobres. Inmediatamente se ha producido una reacción entre los asistentes que rompieron las pancartas y expulsaron a los provocadores, mientras las mujeres presentes entonaban el canto del «Credo».

Ante la Audiencia de Madrid

Querrela para la depuración de responsabilidades en el caso MATESA

MADRID, 1. (Pyresa). — Cumpliendo instrucciones del Fiscal del Tribunal Supremo, la fiscalía de la Audiencia de Madrid ha formulado querrela para la depuración de las responsabilidades penales que pudieran resultar exigibles en relación con el caso Matesa.

Entiende el Fiscal que se han utilizado fondos de procedencia oficial, a través del crédito, simulando operaciones realizadas, falseando los condiciones en que se realizaban otras y librado efectos mercantiles que no respondían a operaciones reales; entendiéndose también que han podido utilizarse los fondos obtenidos a través del crédito para fines distintos de los que autoriza la legislación vigente y que se han obtenido beneficios económicos aprovechando las ventajas previstas en las normas legales vigentes sin cumplir las finalida-

des amparadas por esta legislación.

El Fiscal solicita una investigación sumaria amplia y completa en averiguación de los hechos concretos realizados y las personas que, con su intervención directa o indirecta, hayan participado en ellos y puedan en su día ser declarados penalmente responsables y también se dirige a investigar los procedimientos utilizados para la obtención de créditos, bonificaciones y ventajas económicas o de otro género, con posible perjuicio del Tesoro Público, y la responsabilidad en que puedan haber incurrido, con su participación intencional o negligente, quienes hayan tenido alguna intervención en ellos.

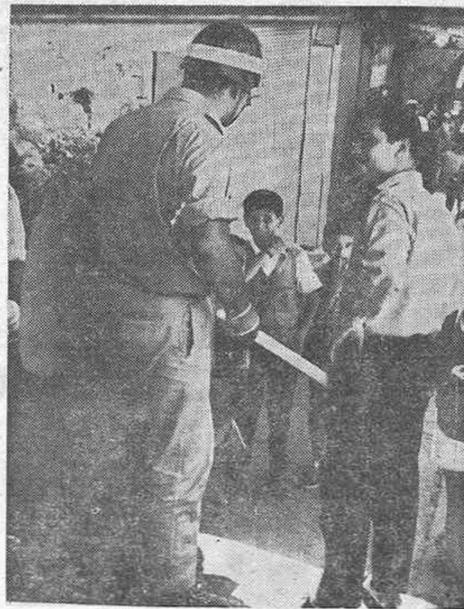
La querrela, presentada ante el juzgado de guardia, pasó a turno de reparto. El Ministerio Fiscal se ha personado en el sumario para colaborar con el juez de instrucción en la averiguación de los hechos.

UNA COMISION INVESTIGADORA

MADRID, 1. (Pyresa). — Los ministros de Hacienda y Comercio, a quienes el Gobierno encomendó, en su última reunión, que continuaran las más amplia, minuciosa y completa investigación para el total esclarecimiento de los hechos y la exigencia de las responsabilidades de todo orden a que hubiera lugar

Pasa a la pág. 11

La porra del interrogatorio



JERUSALEN. — Unos niños contemplan cómo un árabe es interrogado, en una callejuela de la ciudad, por un policía equipado contra motines, que como puede apreciarse en la foto, el equipo consiste en una porra

Mejoría en el estado de Muñoz Grandes

MADRID, 1. (Pyresa). — El Capitán General, D. Agustín Muñoz Grandes continúa con tendencia a la mejoría, en el proceso de su enfermedad, según informa el parte facultativo facilitado esta mañana, en el Hospital Militar Generalísimo Franco. La citada nota añadía que «no se facilitarán más boletines médicos mientras no haya novedad en su estado».

Esta mañana ha visitado al ilustre paciente el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, D. José Solís Ruiz, a quien acompañaba el Secretario General de la Organización Sindical, D. Arturo Espinosa Poveda.

Continúan las manifestaciones de interés por el estado de salud del ilustre militar, procedentes de todos los estratos sociales. En este sentido se puede señalar que ha sido tal la cantidad de reliquias, escapularios, etc. recibidos en el hospital, que una persona allegada al Capitán General ha manifestado que «es imposible colocarlas todas».

Como todos los días, el jefe del Estado, el Príncipe de España y los ministros del gobierno se han interesado ayer y hoy, telefónicamente, por la evolución de la enfermedad de D. Agustín Muñoz Grandes.

Estudio de la futura Ley Sindical La reunión de la comisión de ministros fue presidida por el Vicepresidente del Gobierno

MADRID, 1. (Pyresa). — La comisión de Ministros que estudia la futura Ley Sindical se ha reunido esta mañana bajo la presidencia del Vicepresidente del Gobierno, Almirante Carrero Blanco. El objeto de la reunión era preparar la redacción definitiva del texto que va a ser sometido al estudio del Gobierno, probablemente en la reunión del Consejo de Ministros, que se celebrará próximamente en San Sebastián.

Tras el estudio, por el Gobierno de este importante texto legal, el proyecto de ley pasará a las Cortes para su estudio y discusión, por lo que se espera quede ultimado a finales de año.

El anteproyecto de la futura ley sindical fue redactado siguiendo las directrices marcadas por los acuerdos del Congreso Sindical de Tarragona, y enviado al Gobierno, va a hacer un año en el próximo mes de octubre. La comisión de Ministros encargada de su estudio está integrada —aparte de por el Vicepresidente del Gobierno— por los Ministros Secretario General del Movimiento, y Delegado Nacional de Sindicatos, señor Solís Ruiz; de Agricultura, señor Díaz Ambrona; de la Vivienda, señor Martínez Sánchez Arjona; de Trabajo, señor Romeo Gorria; de Industria, señor López Bravo; de Comercio, señor García Monó, y el Ministro sin cartera Comisario del Plan de Desarrollo, señor López Rodó.

Noticias de la Ciudad



AYER EN CASTELLÓN

Domingo y lunes persistió la extraña climatología iniciada el sábado. No han sido nubes de estío, ni los clásicos chaparrones estivales...

Lógicamente por ello se refrenó el éxodo al campo y a las playas, se suspendieron los baños y también algunas actividades programadas.

El domingo continuó el retorno de los extranjeros a sus países de origen y, al anochecer, sus caravanas se cruzaban con otras de turistas nacionales que regresaban a sus domicilios.

Las precauciones tomadas por las autoridades para un feliz retorno de turistas y veraneantes surtieron sus beneficiosos efectos, aunque no se pudo evitar algún accidente en ocasiones originado por la lluvia que acentuaba el carácter deslizante de las carreteras.

Con estas incorporaciones —de la que no se libra nuestra capital— la vida ciudadana recuperó en gran parte su ritmo privado y oficial, saliendo del marasmo en que está sumergida durante el período de vacaciones estivales.

En el Ayuntamiento se adjudicaron las obras de iluminación de la Avenida de los Hermanos Bou, que constituirán una importante mejora en vía tan importante.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: ILOPIS, Dr. Clará, 8. MONERRIS, Pintor Carbó, 16. Junto Plaza Mayor. MORALES, Joaquín Coste, 59.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

PAPEL PLÁSTICO SUPERLAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES colowall

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLÓN, "KLEINDIENST"

Casa Falch CONFECCIONES ENMEDIO, 44

CATOLICIDAD

SANTORAL
SANTOS DE HOY. — Santos Esteban, rey; Eplidio, ob.; Antolín, Zenón, Teodoro, Evodio, Calixta, Julián, Hermógenes, Euriquiano, Esquiló, Máxima, mrs.; Jacobo, Bonnaud y comps., S.J. mártires. — MISA DEL DÍA. — De San Esteban. — Blanco. — III cl.

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 7, 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde. SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 8 y 9:30 de la mañana. Por la tarde, misas a las 7:30 y 8:30. SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde. SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7:30 de la tarde.

NOTICIARIO

La Delegación del I. N. P., por resolución que publica el B. O. del Estado de fecha 30 de agosto pasado, convoca concurso para proveer por turno de escala dos plazas de Enfermeras vacantes en la Residencia de la Seguridad Social de nuestra ciudad.

—La Dirección General de Arquitectura anuncia concurso-subasta de las obras "Restauraciones, reposición de espadaña y campanario de la Iglesia Arciprestal de Morella". El presupuesto de esta obra se eleva a cuatro millones ciento ochenta mil quinientos cincuenta y nueve pesetas y el plazo de ejecución es de dos años.

UNA CARRERA PARA LOS JOVENES DE HOY

DESEAN: ¿Emprender una profesión que les abra un interesante futuro? ¿Vender automóviles de una marca de fama mundial? — Si saben tratar con las personas — Si están dotados de iniciativa y dinamismo — Si tienen capacidad persuasiva

LES OFRECEMOS: Una completa instrucción técnico-comercial. — Una profesión moderna y de prestigio — Sueldo fijo y comisión sobre ventas

Dirigirse por escrito a: MARZA, S.L. FIAT-SEAT Orfebre Santalines, 5. CASTELLÓN

EL TIEMPO en CASTELLÓN

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS SIETE DE LA TARDE DEL DOMINGO
Temperatura mínima 15,7 grados a las 3 horas 55 minutos. Temperatura máxima 21,8 grados a las 16 horas 15 minutos.

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS 7 DE LA TARDE DEL DIA DE AYER
Temperatura mínima 15,6 grados a las 1 hora 30 minutos. Temperatura máxima 21,8 grados a las 12 horas 30 minutos.

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS 7 DE LA TARDE DEL DIA DE AYER
Temperatura mínima 15,6 grados a las 1 hora 30 minutos. Temperatura máxima 21,8 grados a las 12 horas 30 minutos.

Un muerto al salirse de la calzada el turismo que conducía SUCESOS: SUCESOS

Siete accidentes, con un total de once turistas implicados, un muerto y tres heridos leves, constituyen el balance negativo del tráfico, durante los dos últimos días, en el tramo castellanense de la carretera general Valencia - Barcelona.

CINCO ACCIDENTES. UNO MORTAL. ANTEAYER

Vicente Gutiérrez Ojeda, natural de Valencia y vecino de Las Palmas de Gran Canaria, de 38 años de edad, casado y agente comercial de profesión, resultó muerto al salirse de la calzada el turismo, matrícula GC-54.093, que conducía.

El hecho ocurrió a las ocho menos cuarto de la mañana, en el kilómetro 116 de la carretera general, término municipal de Alcalá de Chivert.

A las nueve y media, y en el kilómetro 33'500 de la misma ruta, término municipal de Almenara, el turismo matrícula G-55.797, que circulaba con dirección a Barcelona, se salió también de la calzada, yendo a estrellarse contra una columna del alumbrado público. El conductor, Manuel Cuartero Tárrega, natural de Albacete y vecino de Santa Lucía (Las Palmas de Gran Canaria), resultó herido de carácter leve.

El vehículo sufre daños de consideración. — A las dos menos cuarto de la madrugada también se produjo otro accidente en el kilómetro 45'900, término municipal de Nules, donde el turismo matrícula M-492.446, conducido por Antonio Ruiz Cuevas, sufrió un espectacular vuelco al salirse de la calzada por el lado

derecho de su marcha. El conductor resultó ileso, pero su esposa, Nicole Banley, sufre heridas de carácter reservado.

El vehículo resultó con desperfectos de cierta consideración. — Afortunadamente no hubo que lamentar ninguna desgracia personal al colisionar un turismo contra otro que iba a efectuar un giro hacia la izquierda.

El hecho ocurrió a las once y media de la mañana, en el kilómetro 75'500, término municipal de Benicasin, cuando el turismo matrícula 969-ES-33, que conducía Roland Lacand Clabert, de 48 años de edad, casado, con domicilio en Talence Gironde (Francia), no se percató de que el turismo matrícula CS-56.043, conducido por Rafael Traver Doís, vecino de Castellón, indicaba con antelación su giro a la izquierda. La colisión se produjo en el centro de la calzada.

Ambos vehículos sufren desperfectos de escasa consideración. — Otro topetazo se produjo, a las tres y cuarto de la tarde, en el kilómetro 86'850 de la carretera general, término municipal de Oropesa del Mar. Afortunadamente tampoco hubo que lamentar desgracias personales y los vehículos sufren daños de poca importancia.

El turismo matrícula 244-FS-66, que circulaba con dirección a Barcelona, conducido por Jacques Puignan, de 20 años de edad, domiciliado en Saint Cyprien Place (Francia), colisionó contra el turismo matrícula CS-55.708, que se encontraba detenido fuera de la calzada, siendo su conductor Francisco José Rambla Doís, vecino de Castellón.

AYER, DOS ACCIDENTES

A las once y media de la mañana, y en el kilómetro 75 de la carretera nacional Valencia - Barcelona, término municipal de Benicasin, el turismo matrícula B-675.177, conducido por Juan Alavedra Gassó, a la salida de una curva, se marchó hacia la izquierda de la calzada, colisionando contra el turismo matrícula 926-KV-84. El segundo vehículo circulaba en dirección contraria y, tras el topetazo, se salió de la calzada, yendo a colisionar finalmente contra un poste.

Los ocupantes resultaron ileso, pero los vehículos sufren desperfectos de consideración. — Por la tarde, a las cinco y media, y en el kilómetro 86'950 término municipal de Oropesa del Mar, el turismo matrícula JS-98-24, conducido por Defice Jean, de 22 años de edad, vecino de Amsterdam, colisionó contra el turismo matrícula V-212.712, que conducía José Aensslo Bautista, de 43 años de edad, vecino de Valencia.

Resultó con heridas leves la esposa del segundo conductor, sufriendo desperfectos ambos turismos. ASISTIDOS EN EL HOSPITAL PROVINCIAL
Durante los dos últimos días, y en el servicio de urgencia del Hospital Provincial, los facultativos de guardia atendieron a los siguientes heridos: — Manuel Carretero Rodríguez, de 18 meses, domiciliado en el Grupo Francisco Franco, que sufría herida contusa en la frente, producido en caída casual. — Manuel Caballero Carrasco, de 2 años de edad, domiciliado en la calle Joaquín Guinot, 26, que presentaba heridas en las piernas y contusión general, de pronóstico grave, que se produjo en una riña. Fue trasladado a la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social. — Diego Fernández Campos, de 35 años de edad, vecino de Almería, que sufría herida contusa en el pómulo izquierdo, con gran hematomas, que se produjo en una riña. También fue trasladado a la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social. — José Senar Muñoz, de 3 años de edad, domiciliado en la calle Lepanto, 19, que presentaba contusiones y erosiones varias, de pronóstico leve, producidas en un accidente de tráfico ocurrido en nuestra ciudad.

DECLARACION

Publicábamos el pasado viernes una información sobre un accidente de circulación ocurrido en el cruce de los caminos de la Torre y Mas de Castell, en el término municipal de Benicasin.

Señalábamos allí que, según nuestra información, el ciclomotor que conducía Javier Alegre Pascual, circulaba por el camino del Mas de Castell, y el conducido por Juan Comill Benages lo hacía por el camino de la Torre; y que ambos ciclomotores chocaron en la intersección de ambos caminos, cuya preferencia de paso tenía el último de los ciclomotores citado.

Hoy queremos rectificar la información en el sentido de señalar que el ciclomotor conducido por Javier Alegre Pascual circulaba por el citado camino del Mas de Castell con preferencia de paso respecto del otro ciclomotor, puesto que el conducido por Juan Comill Benages por la izquierda del sentido de la marcha del de Javier Alegre, por lo que debió de conceder la preferencia de la derecha al advertir la presencia del ciclomotor. No fue así, y ambos, chocaron como hemos dicho, resultando los dos conductores lesionados de carácter grave, de cuyas lesiones fueron asistidos en la Residencia de la Seguridad Social.

IMPORTANTE EMPRESA EN PLENA EXPANSION PRECISA JEFE DE CONTABILIDAD GENERAL Y DE COSTOS

SE OFRECE: Trabajo seguro en ambiente agradable en una de las empresas más importantes de España de su ramo. Amplias posibilidades de promoción. Retribución elevada a convenir según aptitudes.

SE EXIGE: Dominio de los modernos planes de cuentas de Contabilidad General. Conocimiento de los sistemas de contabilidad analítica aplicados a una empresa industrial. Capacidad para hacer análisis de Balances. Experiencia en Administración de Empresa. Conocimientos básicos de mecanización de procesos administrativos.

Interesados escribir a Ref. 970 de DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6. CASTELLÓN

NECROLOGICA

El Dr. D. José Carreras Bellver

Inesperadamente ha fallecido en nuestra ciudad el Dr. D. José Carreras Bellver. Hace apenas dos días se sintió enfermo, agravándose su estado de manera alarmante en las últimas horas, sin que los cuidados de los suyos y el auxilio de la ciencia pudiera remediar el fatal desenlace.

D. José Carreras, conocido y relacionado con un amplio sector de la ciudad, gozaba de general estimación y aprecio. Si profesionalmente estaba acreditado, quizá por su bondad y por su don de gentes, gozaba de mayor estimación.

Servicios prestados por la Cruz Roja

DESTACAMENTO DE CASTELLÓN. — Se han efectuado 15 servicios. DESTACAMENTO DE SIERRA ESPADAN. — Se han efectuado 4 servicios.

En los demás destacamentos sin novedad. SERVICIO DE PLAYA Excmo. Ayuntamiento de Castellón Se han efectuado 2 servicios. Ayuntamiento de Benicasin Se han efectuado 6 servicios.

Atento siempre a sus deberes profesionales, y los familiares, D. José Carreras gozaba de bien ganado prestigio entre los compañeros, que le estimaban, estimación que se puso de relieve al ser elegido Presidente del Colegio Provincial de Odontólogos. Su numerosa clientela tenía en D. José Carreras, no sólo al facultativo, sino al consejero, al amigo cordial y entrañable.

D. José Carreras, hijo de otro inolvidable amigo, heredó de su padre el amor a la profesión y el trato humano al público. Todo esto le hizo acreedor a la estima general de los castellanenses, que ayer, al conocer la noticia de su muerte, desfilaron por la casa mortuoria para testimoniar a la familia el pésame por la dolorosa pérdida.

A su viuda, doña Lucrecia Chereguini, hijos, hermanos y demás familia, queremos testimoniarles el sentimiento por esta pérdida irreparable, que compartimos con ellos.

Rogad a Dios en caridad por el alma del Ilmo. Sr. D. José Carreras Bellver MEDICO DENTISTA Que falleció en el día de ayer Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad R. I. P. Su desconsolada esposa, Dña. Lucrecia Chereguini Tapia; hijos, D. José María y Dña. María Mercedes Carreras Chereguini; hijo político, D. Bernardo Sorribes Jaime; madre política, Dña. Mercedes Tapia; hermana, Dña. Carmen Carreras Bellver hermanos políticos, nietos, tíos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida, les ruegan una oración por el descanso de su alma, y se dignen asistir a las Exequias Fúnebres que tendrán lugar esta tarde, a las SEIS, en la Concatedral de Santa María, por lo que les quedarán muy reconocidos. Castellón, 2 de Septiembre de 1969. (No se invita particularmente).

Rogad a Dios en caridad por el alma del Ilmo. Sr. D. José Carreras Bellver Oficial 1º Facultativo de la 14 Brigada de Tropas de Socorro de la Cruz Roja Española Que falleció en el día de ayer Habiendo recibido los Auxilios Espirituales R. I. P. El Presidente, la Presidenta de Honor y la Asamblea Provincial de la Cruz Roja, Enfermeras, Jefes, Oficiales, Suboficiales, Clases y Tropas, al participar tan sensible pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y agradecen su asistencia a las Exequias Fúnebres que por su alma tendrán lugar hoy, a las SEIS de la tarde, en la Iglesia Concatedral de Santa María, por lo que les quedarán muy reconocidos. Castellón, 2 Septiembre de 1969. (No se invita particularmente).

Hoy comienza el X Curso sobre Problemas Políticos de la Vida Local, en Peñíscola

En ediciones anteriores, han participado un total de cien profesores y un millar de alumnos

Organizado por la Delegación Nacional de Provincias, en colaboración con el Instituto de Estudios "Castillo de Peñíscola", comienza hoy sus tareas el X Curso sobre Problemas Políticos de la Vida Local, que tendrá lugar en el Centro de Estudios del Movimiento, de Peñíscola.

El curso actual, cuyas tareas se prolongarán hasta el próximo día 14, consta de once conferencias y tres seminarios.

Los seminarios serán dirigidos por los profesores Gómez de Aranda, Pelayo Ros y Cruz Hernández, y tratarán sobre "Planificación social del desarrollo regional", "La legislación electoral" y "Formas de participación en la vida local".

Escuela de Maestría Industrial de Castellón

INGRESO

Se pone en conocimiento de cuantos pueda interesarles cursar en esta Escuela de Maestría Industrial, los estudios de Iniciación Profesional (12 y 13 años) o Aprendizaje Industrial en régimen Diurno y Nocturno en las Ramas del Metal, Electricidad, Madera y Delineante, que queda abierta la inscripción de matrícula del día 1 al 18 del próximo mes de Septiembre...

Para seguir los estudios del Grado de Aprendizaje Industrial, se admite al alumnado femenino.

Al formalizar la matrícula, los que pretendan seguir los estudios de Iniciación Profesional, deberán acreditar cumplir al 31 de diciembre del año actual los 12 años y presentar el Certificado o Cartilla escolar que le acredite tener aprobado el 6.º Curso. Los que pretendan seguir los estudios de Aprendizaje Industrial, acreditarán cumplir al 31 de mes y año indicado, los 14 años, y presentar el Certificado de estudios primarios que le acrediten tener aprobado el 8.º Curso.

Los que no acrediten en el orden señalado los estudios cursados en enseñanza primaria o el mismo orden de estudios en el Bachillerato, deberán someterse a las pruebas del examen de ingreso.

Pueden convalidarse los estudios cursados en el Bachillerato, 1.º y 2.º año en Iniciación Profesional, y los restantes cursos en Aprendizaje Industrial.

Castellón, 27 de Agosto de 1969. EL DIRECTOR FRANCISCO BLASCO BLASCO

ANUNCIOS OFICIALES

INSTITUTOS NACIONALES ENSEÑANZA MEDIA MASCULINO Y FEMENINO DE CASTELLÓN

EXAMENES DE PRE-UNIVERSITARIO

Los exámenes de Septiembre del curso Preuniversitario tendrán lugar los días 4 y 5 en lugar de los días 11 y 12 como se había anunciado anteriormente. El horario de asignaturas es el mismo anunciado anteriormente en los tabloneros de anuncios de los dos Centros.

INSTITUTO NACIONAL DE ENSEÑANZA MEDIA "FEMENINO" DE CASTELLÓN

MATRICULA OFICIAL

Durante todo el mes de SEPTIEMBRE queda abierto el plazo de matrícula para las alumnas de ENSEÑANZA OFICIAL, que han solicitado plaza para los cursos 2.º, 3.º y 4.º, excepto las que hayan solicitado matrícula gratuita o Familiar Numerosa que la formalizarán una vez se hagan públicas las listas de concesión de dichos beneficios.

En el tablón de anuncios de este Centro figura todo lo concerniente a dicha formalización de matrícula.

ESCUELA NORMAL

HORARIO DE EXAMENES DE SEPTIEMBRE

Los exámenes extraordinarios para los alumnos y alumnas de 1.º y 2.º curso Plan 1967, tendrán lugar los días 8, 9, 10 y 11.

La Prueba de Madurez para los alumnos del citado Plan tendrá lugar el día 13 a las 10 de la mañana.

Los exámenes para los alumnos y alumnas de Primer curso Plan 1950, los días 15, 16 y 17. Excepto las Matemáticas que será el día 13 a las 9 de la mañana.

Los exámenes para los alumnos y alumnas de Segundo curso Plan 1950, los días 18, 19, 20 y 21. Excepto las Matemáticas que será el día 13 a las 9 de la mañana las alumnas. La Física será el día 12 a las 16 horas los alumnos y a las 18'30 las alumnas. La Química el día 13 a las 9 de la mañana las alumnas y a las 11'30 los alumnos.

Los exámenes del Tercer curso Plan 1950 los días 23, 24 y 25.

La Prueba Final del Plan 1950 el día 27 a las 11 de la mañana.

El detalle de horas y asignaturas en el tablón de anuncios de la Escuela.

Castellón, 1 septiembre 1969. MATRICULA OFICIAL

La matrícula de alumnos oficiales para el próximo curso escolar 1969-70, estará abierta durante todo el mes de septiembre.

Se recuerda que las solicitudes para beneficiarios de matrícula gratuita, Hijos de Maestro, Funcionarios del Ministerio de Educación y Ciencia e Insuficiencia económica y Familias Numerosas en sus distintas categorías, deberán presentarse en la Secretaría del 1 al 15 de septiembre.

La matrícula de los alumnos de 3.º Plan 1967 solamente será del 1 al 20.

Castellón, 1 de septiembre de 1969.

VALIOSA AYUDA PARA LA CRUZ ROJA



Como dábamos cuenta en nuestro número del sábado en el Ayuntamiento de Benicàssim se procedió a la entrega de 60.000 pesetas a la Cruz Roja Española, fruto del festival taurino que se celebró el pasado domingo en la Plaza de La Viña. En la fotografía se recoge un momento del acto, al que asistieron, entre otras personalidades, el Alcalde de Benicàssim, D. José María Tárrega, el Presidente-Delegado de la Cruz Roja, D. José Ramos Vizcarro y D. Alvaro Moya

Solemne clausura del III Cursillo Nacional EDALNU para Maestros Nacionales, en Peñíscola. Presidió el acto el Subjefe Provincial del Movimiento

Las actividades, muy apretadas y densas, de este III Cursillo Nacional Edalnu, en que han participado más de 50 Maestros Nacionales de toda la geografía española, y que la Dirección General de Enseñanza Primaria viene celebrando con regularidad en Peñíscola a través de nuestra Inspección Provincial de Enseñanza Primaria, pusieron un digno y esplendoroso remate al mismo con los actos de clausura que, presidió D. Andrés Villalobos, Subjefe Provincial del Movimiento, tan vinculado al Magisterio y a la educación, en nombre del Gobernador Civil de la Provincia.

La noche anterior, en íntima comunicación de sana alegría y nostalgia, los cursillistas celebraron la "Cena del Cursillista", que la Dirección del mismo había preparado, tras la excursión llevada a cabo por la tarde a Tarragona, donde se visitaron diversos centros de interés turístico, histórico y urbano. Se cruzaron numerosos obsequios entre los alumnos más destacados, para los directivo y personal de la Residencia que había servido con tanto afán a nuestros cursillistas, siempre bajo un clima de alegría, de entusiasmo y de autenticidad.

En la mañana del domingo, comenzaron los actos de clausura, con la Santa Misa celebrada en el Salón de Actos, por nuestro Capellán, D. Manuel Granell, y en el que ya nos acompañaba, como siempre que sus ocupaciones múltiples se lo permitían, el Alcalde de la ciudad, D. Manuel Arnau Jaques. Una íntima y profunda plática alentó a nuestros Maestros a perseverar por el camino de la libertad de servicio, sin convertirse jamás en esclavos absolutos de doctrinas perdedoras, sino en el servicio de Dios y de la formación de nuestros futuros ciudadanos.

Hacia las doce, recibido por la Dirección del Cursillo y Profesorado, llegaba el Subjefe Provincial del Movimiento D. Andrés Villalobos, para proceder al acto final de clausura, acompañándole en la

Presidencia del acto, el Alcalde de Peñíscola, Inspector Jefe, Inspector de Enseñanza Primaria de Vinaroz y el Inspector-Director del Cursillo, el Capellán del mismo, el Dr. Peinado, Inspector Provincial de Socorismo de la Cruz Roja, el Maestro Diplomado y la Srta. M. Carmen Signes, Titular en Economía de la S. F.

COMIENZAN LAS INTERVENCIONES

Habla en primer lugar el Maestro Diplomado, D. Luis Viciano, para realizar una sintética y clara exposición de las actividades llevadas a cabo en este III Cursillo Edalnu, en el aspecto cultural, técnico y recreativo. Siguió la Srta. Eva Latorre, en nombre de Castellón y como Miss del alumnado, agradeciendo a la Superioridad estas horas de formación y de convivencia, ofreciendo a sus compañeros del resto de España, el testimonio de su recuerdo y cariño. Tras estas exposiciones, el Sr. D. Vicente Calleja, representante del "resto de España", recogió el sentir agradecido de Castellón, Peñíscola, de sus Autoridades y personal directivo, que había hecho posible esta convivencia.

Después, el Sr. Inspector-Director del Cursillo, D. José Rolig Ibáñez, tuvo palabras de recuerdo y gracias para todos los que habían hecho posible una vez más estas semanas de estudio, desde el Delegado Nacional de Provincias y Gobernador Civil de la Provincia, pasando por la Subjefatura Provincial del Movimiento, Inspección de Enseñanza Primaria, Escuela Normal, conferenciantes ilustres que renunciaban al total descanso para llegar hasta Peñíscola y ofrecer sus enseñanzas, finalizando con unas frases de aliento a todos los Sres. Maestros Cursillistas. Y como expresión final dijo: "Creo que es llegada la hora que Castellón posea el Primer Instituto Nacional de Ciencias Experimentales de la Educación, con Residencia en Peñíscola, en cursos intensivos de verano, y cuya dirección reclamamos, por su auténtica valía, para nuestra Inspección Provincial de Enseñanza Primaria y para nuestra Escuela Normal de Castellón; Centro docente que podría llevar como nombre el del gran insigne profesor castellanense, desaparecido recientemente, D. Ramón Esquer Torres".

Le siguió el Inspector Jefe D. Arturo Rodríguez, quien recogía

la antorcha del esfuerzo y del trabajo permanente de nuestras autoridades provinciales, políticas y docentes, en favor de todo el Magisterio Español, como delatan estas semanas de estudio y convivencia. Agradeció al Gobernador Civil el decidido apoyo y aliento que brinda a la Inspección en este espinoso camino de reestructuración escolar; y a nuestro Subjefe Provincial, brillante consejero de nuestros deseos, tanto como incondicional apoyo de nuestra Primera Autoridad Civil y de las necesidades provinciales.

El Alcalde de Peñíscola, no por breve, fue menos sentido en sus palabras, que encerraron cariño, afecto y actitud inteligente, con el total ofrecimiento de su cargo, pero siempre y en cualquier momento de su persona y amistad.

Tras el protocolario reparto de Diplomas a los Sres. Cursillistas, cerraba el acto D. Andrés Villalobos, en nombre del Gobernador Civil, de quien traía el más fervoroso saludo y oferta para sus desvelos educativos, acompañado de un recuerdo para cada una de las provincias que estaban representadas en este III Cursillo Nacional: Desde esta Cuenca, ruda y apañada, auténtica y brava, pasando por esta Cataluña afanosa, por esta Navarra tradicional y longeva en hazañas llegando hasta Andalucía alegre y desinteresada; llevad a todas partes nuestro recuerdo y llevaos las sabias enseñanzas que aquí se os han impartido, en la seguridad de que habéis contribuido al esplendor de este III Cursillo Nacional Edalnu, en este marco incomparable de Peñíscola que os ha cobijado, amoro y dulce, entre sus muros prañados de historia y de arte". Siguió alentando a los directivos en la tarea de formación de nuestro Magisterio Nacional, para que lleguen a todas partes "nuestra pública manifestación de que podemos asegurar que Castellón se ha incorporado ya, con pleno derecho y por la destacada personalidad de su pueblo, en la vida activa de nuestra política nacional, gracias al esfuerzo inteligente de su Primera Autoridad Provincial; ya no podéis dejar de conocer todas nuestras actividades, en cualquier sector de la vida nacional a través de Prensa y TV, porque estamos ya presentes, tras etapas de oscurantismo, en el lugar que nos correspondía y al lado de las provincias más laboriosas".

Tras recoger el saludo de todos los presentes para nuestras autoridades nacionales y provinciales, se hizo solidario, de forma incondicional, del deseo del Director del Cursillo para que Peñíscola sea sede del Primer Instituto Nacional de verano de Ciencias Experimentales de la Educación, y terminó sus palabras calurosas con "partid en paz, porque Castellón y Peñíscola, se han sentido orgullosos de vuestra visita, que año raris tanto como nosotros".

GESTO DE HONRADEZ

Días pasados, y cuando se dirigía en automóvil con dirección a Lucena del Cid, D. José Serra Muñoz perdió una cartera, que había depositado en el portaequipajes, conteniendo la cantidad de cuarenta mil pesetas. El hecho ocurrió a dos kilómetros de distancia de la mencionada localidad, donde el señor Serra Muñoz se percató de la pérdida.

El propietario de la cartera inició rápidamente las gestiones para su localización, recorriendo el tramo de carretera donde calcula debió sufrir la importante pérdida, pero sin que sus investigaciones le llevaran un resultado positivo. En vista de ello, el señor Serra Muñoz se presentó en el cuartel de la Guardia Civil, de Lucena, para dar cuenta de la pérdida; pero cual no sería su sorpresa al informarle de que la cartera había sido entregada allí por D. Juan Marzo Bachero, vecino de Alcora, que junto con otra persona viajaba, en un vehículo, a corta distancia del que conducía D. José Serra. La cartera y las cuarenta mil pesetas fueron devueltas a su legítimo dueño, quien agradeció el gesto de honradez del señor Marzo Bachero y, a la vez, quiso también testimoniar públicamente su gratitud.

NOTAS DE SOCIEDAD

Por los Sres. de Fernández Marqués, don Eduardo y para su hijo Eduardo, ha sido pedida a los señores de Fenolosa Arnau, don José M.ª la mano de su hija Josefina. La boda ha sido fijada para la segunda quincena del mes corriente.

En la Sagrada Familia recibió las aguas bautismales el niño que días pasados dio a luz la esposa de nuestro estimado amigo, D. Angel Miravete Badenes, ella de soltera, Dolores Sebastián Prades.

Se le impuso al recién nacido el nombre de Juan, y fueron padrinos Doña Josefa Safont Ripollés y D. José Prades García. Reciban los señores de Miravete nuestra más sincera felicitación con los votos por una larga vida de felicidad para su hijo.

La señora de nuestro estimado amigo D. Ramón Cabaneta Sande, nacida Elena Garrido Martínez, dió a luz días pasados una hermosa niña, primer fruto de su matrimonio, que será bautizada con el nombre de María Elena. Tanto la madre como la recién nacida se encuentran perfectamente. Al desear larga y feliz vida para la recién nacida, felicitamos también a los venturosos padres.

FABRICA DE GENEROS DE PUNTO OFRECE TRABAJO DE TRICOTADORAS DE GALGA 3 y 5. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6. CASTELLÓN

SE VENDEN MAGNIFICOS MOSTRADORES PROPIOS PARA COMERCIO. MUY BARATOS. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6. CASTELLÓN.



ESTANTERÍAS Y MUEBLES METÁLICOS

J. Llansola, S. L.

RONDA MIJARES, 48 - TELÉF. 21 33 21 ** CASTELLÓN

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLÓN, "KLEINDIENST"

Advertisement for the death of D. Vicente Calduch Almela, a pharmacist, who died on September 30. The ad includes a cross symbol and text: 'Rogad a Dios en caridad por el alma de D. Vicente Calduch Almela FARMACEUTICO Que falleció el día 30 del pasado mes a los 82 años de edad HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES R. I. P.' It also lists family members and funeral arrangements for September 3, 4, and 6.

Advertisement for the death of D.ª Carmen Goterris Gómez, who died on the day before. The ad includes a cross symbol and text: 'Rogad a Dios en caridad por el alma de D.ª Carmen Goterris Gómez Que falleció en el día de ayer Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. R. I. P.' It also lists family members and funeral arrangements for September 2.

OROPESA DEL MAR Cortometraje sobre la fiesta ofrecida por Ida J. de Phillipa al vecindario



El Alcalde de Benicassim en el momento de hacer entrega a la señora Ida J. de Phillipa del artístico pergamino

En el salón de actos del Ayuntamiento de esta localidad, con asistencia de numeroso público, tuvo lugar la proyección del cortometraje filmado durante la fiesta que la señorita Ida J. de Phillipa y su esposo ofrecieron, recientemente, al vecindario de Oropesa del Mar.

LICENCIADO EN CIENCIAS QUIMICAS necesita LACAS Y PINTURAS, S. A. libre de quintas. Con o sin experiencia en nuestro ramo. Escribir a mano todo detalle anteriores ocupaciones (currículum vitae).

INFORMACION DE LA PROVINCIA

BURRIANA

Consagración y dedicación de la Parroquia del Salvador, hoy Monumento Nacional

El burriense hijo predilecto, Cardenal Primado de España, consagrará nuestro primer templo, Parroquia del Salvador.

PROGRAMA OFICIAL DE LOS ACTOS

Día 6: A las 22 horas, en el templo del Salvador, Nocturno Literario-Musical, realizado por la Agrupación Burriense de Cultura, inauguración de el órgano parroquial.

Día 7: A las 16 horas, recepción de S. E. el Cardenal Primado, por las Autoridades Locales en la Plaza de España. A las 16:30 horas, Consagración y dedicación del templo parroquial del Salvador, oficiando S. E. el Cardenal Primado Arzobispo de Toledo, Dr. D. Vicente Enrique y Tarancón.

A las 18 horas, Santa Misa, celebrada por su Eminencia Rvdmo. el Cardenal Primado. A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

A las 19:30 horas, traslado solemne de los restos mortales de los sacerdotes mártires de Burriana y del primer restaurador del templo, Rvdmo. D. Elías Millán Albalat, a la cripta situada bajo el Altar Mayor.

SEGORBE

Programa de las fiestas patronales

SABADO, DIA 16. — A las 19 horas, pasacalle por la banda de música de la Sociedad Musical y disparo de bombas reales que anunciarán el comienzo de los festejos.

A las 19:30, bendición y apertura de la Tómbola de Caridad, por el Prelado de la Diócesis, con la asistencia de las autoridades locales. A las 20, inauguración de la nueva urbanización del Paseo del General Mola y de la nueva fuente con que la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segorbe obsequia a esta ciudad.

A las 23, verbena popular en el Jardín del Botánico Pau.

DOMINGO, DIA 17. — A las 11 horas, en el Complejo Polideportivo municipal, exhibición y pruebas de natación por el Valencia C. F., participando, entre otros, el olímpico Chicoy y el campeón de España de saltos de trampolín "Garabato".

A las 12:30, inauguración de la XXVI Exposición de Pintura y III de Filatelia y Numismática, instaladas en el grupo escolar. A las 13:30, comida extraordinaria a los pobres acogidos en la Asociación Segorbina de Caridad, obsequio del Excmo. Ayuntamiento. A las 16:30, en el campo del Sistrere, partido de fútbol. A las 19, partido de baloncesto en el Complejo Polideportivo municipal entre el C. B. de Juventudes de Liria y el Cueva Santa, A. A., de esta ciudad. A las 20, en el Jardín del Botánico Pau, proclamación de la reina de las fiestas, señorita María Amalia Torres Pérez, y damas de su corte, actuando de mantenedor el ilustrísimo señor D. Luis López Anglada.

A las 23, audición musical.

MARTES, DIA 9. — A las 17 horas, jira campestre a la fuente de los "50 Caños". A las 22, verbena popular en homenaje a la Reina de las fiestas.

MIÉRCOLES, DIA 10. — A las 17 horas, en el campo del Sistrere, partido de fútbol II Trofeo Juvenil "Ciudad de Segorbe". A las 22:30, en el Jardín del Botánico Pau, primer concurso comarcal de noveles, patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento.

JUEVES, DIA 11. — A las 18 horas, en el paseo colindante a la Glorieta, concurso de habilidad y

domingo, día 7. — A las 11 horas, en el Complejo Polideportivo

AVISO

Se pone en conocimiento del público que el Hotel Turcosa de esta Ciudad propiedad de Turismo y Construcciones S. A., ha sido cedido en arrendamiento a D. Luis Pons García de ésta con fecha 1º de los corrientes, cesando desde esa fecha esta Sociedad en su actividad hostelera.

Castellón, 1º Septbre. de 1969.

MECANICO PARA TALLER MAQUINARIA

con carnet conducir, libre servicio militar, edad máxima 30 años. Se precisa en Lagasca, 14 Castellón.

332 Carteros Urbanos, 18 a 30 años, sin título

Con más de 80.000 pesetas. Además, trienios, ayuda familiar, etc. No se exige ningún título.

Ejercicios sencillos que puede preparar en SU PROPIO DOMICILIO. Exámenes hasta 12 SEPTIEMBRE, plazo absolutamente improrrogable. Exámenes en capitales de provincias.

Solicite urgentemente, programa, modelo de instancia para rellenar, instrucciones completas, relación de nuestros 102 aprobados en la última oposición, acompañando 10 ptas. en sellos de Correos. ACADEMIA CABALLERO, Calle Santa Bárbara, 4. Apartado 4.087. MADRID. Aproveche esta oportunidad escribiéndoles HOY MISMO.

Señora, Señorita,

¿Conocen Vds. los tratamientos Corporales, Relax del Cuerpo, Adelgazamiento, Recuperación Física, etc. con el famosísimo aparato PANTHERAL?

Consulten a la señorita diplomada Antonita, C/ Colón, 74-2º, Teléfono 216921, de 10 mañana a 1 y de 4 a 7 tarde.

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. — Tels. 22 38 02 y 22 28 90 — Sin recargo DAMA Publicidad - Castellón

VARIOS

FEDERICO ORTEGA, Pintor Decorador, especialidad en decoración de papeles, trabajos rápidos, precios económicos. Razon: Rda. Mijares, 119-1º.

VENTAS

MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad. Para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito: José Antonio 7. CASTELLÓN.

VIC Estanterías, metálicas de material galvanizado. Múltiples referencias en la provincia. VILLON. Tel. 221289. Castellón.

ESTANTERIAS METALICAS desmontables mer. Más económicas que de madera, con todas las ventajas de ser metálicas, entrega inmediata. Muebles para oficinas y escuelas PALLARDO, Plaza Alcázar de Toledo 15. Teléfono 22-28-95. — CASTELLÓN

PERSIANA veneciana graduable LEVOLOR. Puerta plegable MODERFOLD. Rieles americanos para cortinas KIRSCH INNOVACION. Mayor 86. Teléfono 22-48-23.

MUEBLES METALICOS para oficinas e industrias, mesas dibujo y despacho armarios ficheros Llansola Ronda Mijares 48.

ESTANTERIAS METALICAS CONTRA-DEXION, varios modelos. Trabajos al día. Presupuestos gratis LLANSOLA R. Mijares 48 Castellón.

SE VENDE planta baja en Maestro Falla, 7, 100 m2 llaves mano. Razon: Tel. 22 04 65.

FINCA 80 hectáreas transformable regadio. Derecho agua, clima superior, 12 kilómetros Castellón. Informes Teléfono 21-24-42.

ANUNCIOS ECONOMICOS

SE ALQUILA piso económico amueblado. Razon: Segorbe 65 2º-Pta. 3.

SE ALQUILA PLANTA baja obra nueva terminada, céntrica, 80 m2, precio muy interesante. Razon tel. 22-15-64, de 8 a 2.

SE ALQUILA PISO nuevo para oficinas, céntrico, económico. Razon tel. 21-26-68.

SE ALQUILAN cámaras frigoríficas. Pilar Cervero, 2.-Madrid-17.

SE OFRECE local acondicionado para droguería. Razon: Teléfono 220465.

ALQUILO PISO amueblado. Razon: Lagasca, 25-4º.

SE ALQUILAN 2 pisos sin muebles en P. Escuelas Pías 13. Razon: Donat, 20-de 7 a 9 tarde.

SE ALQUILA piso amueblado céntrico, teléfono, 221199.

ALQUILO PISO sin muebles. Ref. 113 MEBBA. Enmedio, 35-1º.

PRECISO PISO pequeño amueblado en Castellón o Grao. Razon: DAMA Gral. Aranda, 6. Tel. 222890.

ALQUILO PISO en Castellón y Grao. Razon: Escultor Viciano, 1. Tel. 22-38-72.

ALQUILAN PISOS Razon Construcciones Batallas Cardenal Coeta, 36 Castellón.

VENDEDOR a comisión para venta artículos gran consumo y muy introducidos, importante Empresa. Ramo Alimentación, mínimo mensual garantizado. Imprescindible coche propio, libre servicio militar y cultura media. Dirigirse a DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

ALMACEN de Pieles precisa 2 aprendices de 14 años, oficina y almacén. Razon: Paseo Morella, 43.

SE NECESITA MUCHACHA TO do estar, sueldo a convenir. Razon: Sres. Crabbe - Santa Agueda - Las Villas. Benicassim.

SE NECESITA CHICA servicio en Ramón y Cajal, 46-4º-2º.

SE OFRECE joven hablando Alemán con nociones de Inglés y Francés para ayudante camarero; carnecero, o dependiente. Razon: DAMA Publicidad Gral. Aranda, 6.

SE OFRECE contable Administrativo solo a horas. Razon: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6. Castellón.

SE NECESITA productor cerajero conocimiento en trabajo aluminio. Razon: S. Luis, 183, teléfono 458. ALMAZORA.

SE DESEA CHOPER para servicio particular.—Buenas referencias.—Libre servicio militar.—Dirigirse al teléfono 218363.—Sr. Gallén.

SE NECESITA APRENDIZA peluquería. Razon: DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6.

IMPORTANTE Red Comercial precisa para ampliación de su cuadro de ventas 3 personas mayores de 20 años, buena presencia no importa experiencia, los seleccionados serán formados por profesionales, magníficas condiciones presentarse en P. Galdés, 3-entresuelo E de 10 a 1 y de 5 a 7.

CHICAS PARA MOSTRADOR y otra para cajera se necesitan con buenos informes. Presentarse en Restaurante Renfe. Estación del Norte.

APRENDICES Y DEPENDIENTES para cafetería se necesitan. Con buenas referencias. Presentarse en Restaurante Renfe. Estación del Norte.

CHICAS PARA COCINA y limpieza. Buen sueldo. Llamar al teléfono 213502.

PRECISASE aprendiz de carnicero. No importa edad. Calle Alcalde Tárrega, 76-1º.

SEÑORA, SEÑORITA: Ganarán mucho dinero en tres horas diarias a su elección. Trabajo muy femenino, distribuyendo productos de belleza AVON. Además fabulosos premios. Llame al teléfono: 21 23 04 de Castellón, o escriba al apartado 14875 de Madrid.

SE NECESITAN PEONES en Ballestas Grisel. Ctra. Valencia-Barcelona.

PERSONA necesita compañía de seguros, ofrecemos dietas, comisión y posible colocación fija, según aptitudes, recibirán formación. Dirigirse Sr. Tena. Escultor Viciano, 5-2º.

PRECISAMOS Sra. servicio. To do estar. Edad 30/50 años. Razon: Serradal, 55. Grao-Castellón.

EN EL GARAGE UBEDA encontrará el coche de su gusto, toda clase de turismo y furgonetas seminuevas, precios a convenir. Facilidades de pago hasta 24 meses. Gral. Aranda 28. Tel. 22-48-05. Castellón.

EN TALLERES ESCUDER compra y venta de automóviles usados. Ocasión varios Seat 600, 600-D, 1.400 C, 850 y 1.500. Simca 1.000, normal y gran lujo, Renault R-8, 4-L, Gordini, Ondine y Dauphines, varios Citroën Furgonetas y Berlina y varios magnífico estado, económicos y bien revisados. Para informes en Talleres Escuder. Paseo Morella, 9. Tel. 21-21-97.

TALLERES Molina, concesionario Bultaco, vende automóviles usados, Citroën berlina, furgonetas 4 plazas y AK 350, berlina AZAM, Dauphine y Ondine 12 voltios, Seat 600 y 600-D, todos magnífico uso, facilidades hasta 24 meses. Unión 33, Tel. 214728. Abierto también sábado tarde.

AUTOMOVILES SEDRE Compra-venta de automóviles usados. Procedentes de cambios y de ocasión. Seat, Renault, Citroën. Facilidades pago hasta 24 meses. Avda. Calvo Sotelo 21 Villareal.

VENTA DE COCHES usados procedentes de cambios. Razon: Agencia Morris. Cardenal Costa. 36. Tel. 21-38-32.

AUTOMOVILES FERNANDEZ, vende 4-L, matrícula CS. 850 matrícula CS. 1.400-C, 600-D, Gordini y Citroën berlina 2 cv. Razon: Pintor Rivera 4. Teléfono 21-52-33. Castellón.

VEHICULOS usados procedentes de cambios 600-D Furgoneta Gasol Carnet de 2º R. 8 y Citroën 2 H. P. Facilidades de pago. Lucan Unión 11 teléfono 21 60 88, Castellón.

SE VENDE Seat 600 motor nuevo con garantía. Garage MEYER - C/ Lucena 15.

VENDO Citroën furgoneta y berlina. R. Talleres Citroën Filba calle Manuel Bellido, 6. — Tel. 21-50-07.

PARTICULAR A PARTICULAR vende Seat 600-D, en buenas condiciones. Razon: Talleres Trifal, teléfono, 220864.

LAMBRETTA 150 vengo, particular a particular. Buen estado. Razon: Maestro Ripollés, 30, porteria.

COMPRO TODA CLASE de cartón, papel, corriente, de sacos de cemento, papel, harina, de fábricas de azúcares, barbas de periódicos, revistas y archivos, y todos tipos de botellas.—Consultar precios a: Marcial Vicent Edo. Avda. de Barcelona núm. 21 (final calle Joaquín Costa), Telf. 21-51-32.

ACADEMIAS

ESTELA. Aire acondicionado, Francés, Inglés. Los mejores métodos. Profesores nativos. Grupos reducidos. Plazas limitadas. Clases diarias o alternas. También Escuela Oficial Enmedio, 24.

CLASES BACHILLERATO. Hojas matrícula para curso próximo, de 9 a 1. ACADEMIA CISNEROS, Enmedio, 82.

ACADEMIA CEBAYCO. Curso 1969-70. Abierta matrícula Bachillerato, Grado Elemental y Superior. Preuniversitario, Matemáticas Magisterio, Selectivo Ciencias (Matemáticas; Física y Química), Plazas limitadas. Trinidad 57 - Entresuelo 2 da. Tel. 22 42 20, de 8 a 14 horas.

ACADEMIA SAN MIGUEL. Fávulos Primera Enseñanza y Repasos. C/ Obispo Capero, 57. Castellón.

COLEGIO AKADEMOS, calle Caballeros, nº 9. Tel: 22-38-19. Abierta matrícula 1ª enseñanza y parvulario a partir del 1º de septiembre. Las clases darán comienzo el día 8 del mismo mes.

TRASPASO BAR, buena clientela. Céntrico. Económico. Razon: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6

SE TRASPASA tienda céntrica por valor de existencias. Facilidades. Razon: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6

SE TRASPASA casa de 12 habitaciones, 12 baños, piscina, jardín, etc. Razon: Tel. 22-11-27.

PISO PARTICULAR con 3 habitaciones, pensión completa, lo donar. Razon: Tel. 22-11-27.

TRASPASOS

CASA particular desea hospedar. Razon: Tel: 22-11-27.

HUESPEDES

SE NECESITA persona para...

REVISTA DE PRENSA

JUGUEMOS TODOS

En "Arriba" J. Blanco escribe:

"Erase una vez un país cuya agricultura estaba familiar y desemparada, a pesar de las leyes que se habían dictado a su favor. Dicho país, quierase o no, había comenzado con un siglo de retraso su revolución industrial, y como la Historia no es maestra de nada, tropezaba en las mismas piedras que habían servido de obstáculos a sus más adelantados vecinos. La verdad es que en dicho país se hablaba todos los días del problema agrícola, se promulgó una copiosísima legislación y se creó hasta un Banco para que concediese los créditos oportunos. Mientras tanto, se permitía que los beneficios obtenidos en el agro marchasen hacia la Bolsa o se invirtiesen en industrias. Todo el mundo estaba de acuerdo en que el problema era de mejora de estructuras y de capitalización, pero nadie le ponía el casebail al gato, y eso que la legislación permitía arrancar de raíz todos los males que aquejaban a la agricultura.

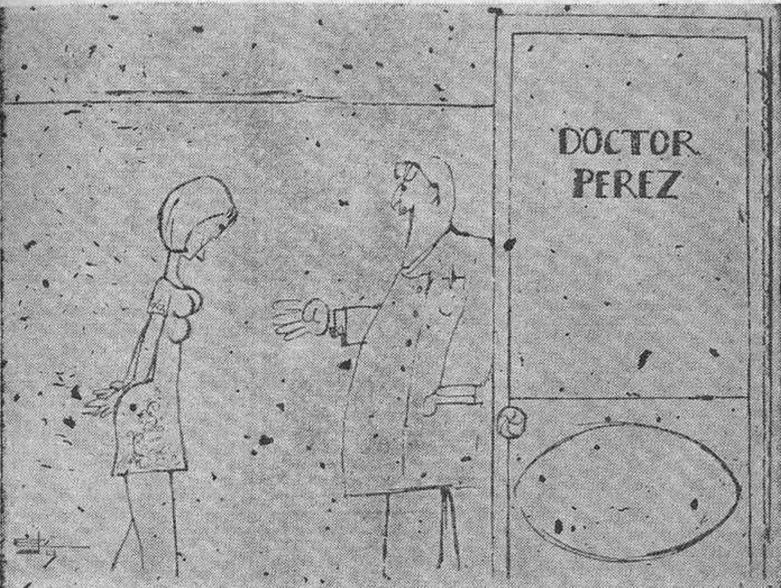
Otro caso era el de la industria, y quizás de ahí el absentismo de los propietarios, el flujo de capitales hacia este sector procedente de las rentas agrícolas y la misma emigración campesina. Instalar algo de cuya permanencia dependiera el pan de muchas familias obreras era éxito seguro. Si ese algo iba mal, siempre se encontraba la mano generosa del Estado,

que distribuía por doquier las acciones concertadas y los créditos a largo plazo o nacionalizaba las pérdidas. ¿Cómo iba a crearse un problema social de tanta envergadura? ¿Qué iba a pasar con los pobres obreros? ¿Démose dinero a los propietarios y ninguna de las familias humildes quedará sin pan".

Y ante esta seguridad en el futuro, los patronos no debían romperse la cabeza en conseguir que su empresa fuera rentable o en invertir con valentía, porque siempre era un riesgo.

Pero he aquí que a alguien se le ocurrió que cierta ley agrícola, que dormía en el Aranzadé el sueño de los justos, podría ser desempolvada y aplicada a las empresas industriales con algunos toques leves. Esto es, que si una finca podía ser expropiada por el Estado y distribuida entre los campesinos cuando no se cultivaba bien, idéntica medida podía ser tomada con aquellas industrias que marchaban mal por desidia o incompetencia de su equipo directivo. Y una empresa debía ser señalada como mala cuando después de años de euforia en el reparto de beneficios estaba descapitalizada, y no sólo cuando sus balances daban números rojos.

En honor a la verdad, hay que aclarar que la ocurrencia de ese alguien mereció la rechifla general".



Nada de fenómeno, señorita; sin ir más lejos, en Canarias se han dado varios casos de personas con cuatro riñones. ¿Qué le parece? ¡Cuatro riñones...!

(De "Arriba")

PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA

De "La Vanguardia"

"Hemos de convencernos de que el pequeño y mediano empresario, el empresario familiar, aún sigue siendo en España el núcleo central del desenvolvimiento de nuestra economía en líneas generales. Ni la empresa grande cuyo número es exigido, ni las inversiones de las grandes empresas internacionales han cambiado aún la estructura ni la faz de nuestra economía."

"No podemos aceptar que nuestra administración, a la hora de conceder su apoyo crediticio, concede a menudo una marcada preferencia a la empresa grande, a pesar de que comprendemos que a veces la inclinación a actuar de esta forma sea tangible."

"Podemos hacer todas las consideraciones que queramos sobre la inadecuación de las estructuras de estas empresas medianas y pequeñas, sobre sus dimensiones inapropiadas y su insuficiente especialización, a un desarrollo económico cada vez más competitivo sobre la más o menos real defectuosa preparación de sus empresarios, sobre la necesidad de una política de concentración o de integración, etc., etc., pero nos hallamos ante una evidencia, la pequeña y mediana empresa en España —al igual que en los otros países, por otra parte— es una realidad tan tangible e imponente que hay que hacer todo lo posible para proteger su desenvolvimiento, a la par que tratar de corregir sus indudables defectos. En una palabra, la pequeña y mediana empresa requiere la misma ayuda en todos los terrenos, por parte de la Administración, pero una protección que sea eficaz y permanente. Cualquier otro criterio no hará más que agudizar un problema que, según los casos, reviste mayor o menor gravedad, pero cuya repercusión pública es aún hoy, por desgracia, limitada."

LOS HOMBRES «VIVOS»

En "Pueblo", Emilio de la Cruz escribe:

"Para Funes Robert todo reside en el mantenimiento de una idea arcaica de la balanza de pagos, que sólo contabiliza los productos que salen físicamente por las fronteras y se asienta en las cuentas del comercio mantenido con el país de que se trata. Señala el economista "rebelde" que también es exportación el consumo de bienes nacionales realizado por extranjeros dentro de nuestras fronteras. Para él tanto da que una naranja vaya a Inglaterra como que venga aquí un inglés y se la coma.

Contra este razonamiento se argumenta que el turismo es algo inseguro y sujeto a múltiples avatares sociales o políticos; igual exactamente que cualquier otra industria. Con la diferencia que el turismo, su aumento, es un hecho irreversible a escala mundial. El turismo es una auténtica industria y ha de renovarse sin pausa y ha de dejar descansar la imaginación.

...Esa ceguera de la exportación "maigre tout" se ha ejemplificado estos últimos días con la fotografía publicada profusamente de un barco panameño abasteciendo de agua a Cadaqués. Todo está en ella: Expertos marcos y proporcionamos a nuestros competidores armas de las que carecemos nosotros, para cubrir unos servicios que son la primera industria nacional: el turismo. Desgraciadamente no se cye a Funes Robert... do, por lo menos, tenía un mérito innegable: salirse de la cómoda conformidad con las directrices superiores; resistir al ancho camino, y fácil, de "lavarse las manos" o "ya lo había dicho yo"; no incluirse en la extendida vocación nacional de "ser un mandado"... Creo que la Administración debería valorar más a sus hombres que se mantienen "vivos" y evitar esa tendencia a convertirlos en autómatas, incapaces de juzgar los posibles errores de sus jefes."

LA PRENSA

De "Ya"

"En un mundo en el que la responsable libertad de expresión, absolutamente necesaria para la convivencia pública, se refugia en la Prensa, es esencial que la Prensa sea pura. De Prensa institución hemos hablado nosotros muchas veces. Entendemos por tal la que se encuentra sometida al bien común y goza, sin embargo, de libertad, tanto respecto de la presión política como de la coacción económica.

"Cada vez es más necesario este tipo de Prensa. La libertad huye de los medios audiovisuales, sometidos en el mundo, de una o de otra forma, a la intervención oficial. Pero si los gobiernos no se dan cuenta de los grandes diarios, libres y responsables, es porque los boques no les dejan ver el bosque. Desgraciado el país cuyos periódicos vayan cayendo en manos de los grupos económicos de presión, que verán la vida al través de su propio interés al margen del bien común.

"Como se ve, el problema es de gran interés público. A la luz de estas ideas, la desaparición y fusión de periódicos no es ninguna sorpresa en el mundo. En una implacable exigencia de la economía periodística. La libertad responsable, pues, no reside en muchas hojas volanderas, sin base ni arraigo, medidas por todos los vientos; tampoco reside en los periódicos sometidos a los grupos económicos de presión. El bien común exige una gran Prensa institucionalizada, con firme base económica, seria, responsable y libre."

SOBRE LO DE «MATESA»

De "La Vanguardia"

"Interesa aclarar, por tanto, que estimamos interpretar la inquietud de la gran mayoría de nuestros lectores al declararnos en abierto desacuerdo con cuantos intentan hoy convertir el escándalo Matesa en una condena global de la política de apertura e integración económica internacional iniciada hace diez años. No se nos ocultan los numerosos errores, vacilaciones y deficiencias de este periodo y desde estas mismas columnas hemos procurado denunciarlos en diversas ocasiones. Pero ha de resultar igualmente indiscutible que nuestras críticas se han inspirado siempre en una ansiedad por aproximar el futuro; nunca en una nostalgia por volver al pasado. Por consiguiente, y del mismo modo que el atropellado nunca mejora por el hecho de que el automóvil causante haga marcha atrás, jamás hemos creído que la superación de los vicios y defectos actuales —que desde luego existen— pase por el retorno a aquel régimen de economía retrógrada, que se cerraba a cualquier intercambio disimulando su impotencia en la autarquía.

"Consideramos, por tanto, irreversibles los principios generales de política económica sentados por el Banco Mundial en su informe de 1962 sobre la economía española; competencia libre, simplificación administrativa, economía abierta, estímulo a la inversión extranjera, etcétera.

CARTAS DE LA PENIBETICA

EL ENSUEÑO MINERAL

Señor Director de PYRESA:

El penibético, socarrón y pragmático, sin embargo, nutre su fantasía, aunque ahora se halle en una hora despuntada, con el hallazgo de tesoros morunos, de venas acúticas y de filones minerales. Zahorí e imaginativo, ha previsto la fortuna en el albur de una excavación, cuando, efectivamente, las más alucinantes fueron las arqueológicas; ya que España en su conjunto y la Penibética, en su especialidad, han constituido una patria minera. La fabulosa Tartessos, la Iberia primitiva y la Hispania de los romanos figuraban como un país riquísimo en metales, sobresaliendo la cultura metalúrgica almeriense y prestando las palabras autóctonas al vocabulario técnico de la minería de Roma.

Cada edad tuvo su yacimiento y su opulencia en torno, construyéndose las edificaciones de cotta acerca del Paseo del Príncipe Alfonso, o sea el único hijo varón de Isabel II, con las ganancias obtenidas con la venta del plomo de Sierra Almagrera, o con los beneficios idénticos de la Alpujarra. Aunque este dato biográfico no importe al lector, debo precisar que la familia de mi abuelo presuma de su mina "Napoleón", floreciente y productiva en su época, y que mi nacimiento se originó, porque mi padre, por asuntos litigiosos de abogacía de un cliente de Aldeire, pueblo del Marquesado del Cenete, rescatado en la ladera nórdica de Sierra Nevada, hubo de conocer y enamorarse de mi madre, junto al Juzgado de la Cabeza de Partido judicial, donde unas pertenencias mineras estaban en entredicho.

Señor Director, a Vd. si le importa que le requiera aquella pajarita de papel, cuyo texto lírico evocaba los quebrantos de su señora madre frente a los Previsores del Porvenir, ya que, también, mi mentado abuelo paterno soñó y hasta tuvo diña con la suerte futura, radicada en la explotación de los yacimientos féreos de Alquife, pero, confiándose en la pericia de un inglés, D. John Morrison, dejó de pagar el canon de su denuncia en la Jefatura de Minas, y extinguiéndose sus derechos, pudo ver, defraudado, como una Compañía británica horadaba el Cerro, extrayéndole cantidades ingentes de piritas valiosas.

Esta anécdota de una equivocación familiar, que no nos saó de hidalgüelos podres, viene a cuento, dentro de este epistolario, porque esta parte granadinoalmeriense de la Penibética está transmutando su infraestructura, a causa de las repercusiones de la modernización y aprovechamiento total de los recursos minero de Alquife, donde los ingleses vendieron a Altos Hornos de Vizcaya y la Siderurgia Bilbaina se alió con Norteamérica, mientras que otra concesión posterior al capital francés se ha convertido en la Compañía Andaluza de Minas, que como sociedad anónima, no es fácil saber cuales son sus auténticos propietarios ya cual nación pertenecen.

Solo estamos enterados de que vierten sus minerales a Ensdessa, a Uninsa y a los susodichos Altos Hornos de Vizcaya y que sus ventas para la exportación se dirigen a Inglaterra, a Francia, y a un etcétera internacional. Claro es que contiene más datos cualquier Anuario económico y financiero, puesto que allí no faltarán los nombres de sus directivos y principales Consejeros; pero no siendo los penibéticos demasiado cotillas solo les basta con tomar nota de que la capacidad productora de esta Compañía se calcula, anualmente en dos millones de toneladas de mineral de hierro y que se proyecta sextuplicar la producción presente.

Metidos en nuestros valles y oteando desde los llanos y las cumbres, divisamos el color ocre y rojizo de los poblados alquifeños, y los adyacentes ferrocarrilillos mineros, que desembocan en la red viaria hacia Almería, adjudicada, casi en exclusividad, al transporte de los vagones herméticos, arrastrados por frecuentes e incansables locomotoras. Tal trasiego transcurría encima de la machacada carretera, hasta que se apiadó la RENFE, concediendo facilidades de tránsito, de igual modo que Almería ha de consentir el vaivén de los trenes ante las palmeras y las fachadas de su Puerto y el traslado de los embarcaderos al espigón más próximo de la bocana.

La industrialización penibética, perteneciente a los Planes contiguos del Sudeste, está acosada por los ensueños y desvaríos de una raza flexible, pero poco maleable, y que prefiere migrar y trabajar en Cataluña, en el Norte español, en la antigua Argelia, en Méjico, fundando la Nueva Almería, ya que existe la Nueva Granada, antes de abdicar y prescindir de su señorío onírico. Ya no circulan mercancías, ferroviariamente entre estas villas, aldeas y lugares pueblerinos, adosados a la vertiente orográfica de Sierra Nevada, sino que, aparte de la naranja y las uvas dentro de los vagones de Transfesa, ejercen su rodamiento absoluto sobre los ralles las cargas continuas de los minerales de Alquife.

Delante de esta supremacía, los viajeros interprovinciales se dedican a las hipótesis más exclusivistas y absurdas, barun-tando y temiendo que llegará una ocasión en que el tráfico ferroviario les estará vedado, como no sea a la capital y a las metrópolis de Madrid, Barcelona. Señor Director, parece evidente que tales presentimientos y medrosidades son químéricas, y que resultan de una ampliación morbosa del perpetuo trance mineral de los penibéticos, quienes en el perpetuo trance de hacer conjeturas sobre los descubrimientos de prósperos filones, acaban mineralizándose, sino se evaden de estampía, y quedando inertes e inmóviles en sus pueblos y veneros. — (PYRESA)

JUAN APARICIO

CRONICAS AFRICANAS, ZAMBIA

Zambia, base de guerrillas

En el corazón de la «guerra antiblanca» Casi once mil hombres dispuestos a «africanizar» el continente por las armas

- III -

Por ANTONIO CASTRO, enviado especial de PYRESA

A sucedido varias veces. Aparecen dos reactores militares, cruzan sobre el Aeropuerto de Lusaka, o la Ciudad, a vuelo rasante, y desaparecen. Cuando despierta el Servicio de Seguridad Militar de Zambia los aviones están fuera del país: son reactores de las Fuerzas Aéreas Rhodesianas; emplean exactamente 18 minutos en rebasar la frontera de Zambia, zambullirse rugiendo sobre Lusaka y volver a su territorio.

—Su misión aparente es tomar fotografías del aeropuerto; pero creemos que se proponen, sobre todo, hacer saltar los nervios de propios y extraños; introducir una desafiante nota de inseguridad", declara el Gobierno de Lusaka.

En cualquier caso, se trata de un capítulo más —al menos grave— de la silenciosa y feroz "batalla de Africa" que se ventila entre blancos y negros, desde Zambia. Porque, pese a sus protestas neutralistas, Zambia es el Gran Santuario de las guerrillas que atacan Angola, Mozambique, Rhodesia y Sud Africa.

La frontera de Zambia corre, en sus tres cuartas partes, sobre el rojo blanco de la infiltración armada; incluso con el Congo ventila ahora disputas de trazado fronterizo.

La situación no ha degenerado en guerra abierta por dos razones económicas primarias:

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLON, "KLEINDIENST"

Zambia necesita que sus minas funcionen regularmente, y que Portugal (Angola y Mozambique) y Rhodesia le permitan utilizar el ferrocarril para exportación de sus minerales. No mantiene relaciones diplomáticas con ninguno de estos dos países, incluso los tacha de "fascistas", pero no podría vivir sin el cordón umbilical que cruza sobre esos territorios en busca de los puertos del Océano Índico o Atlántico.

Parece una ironía insistir en que desde Zambia se lanza la batalla contra el Africa blanca. Pero es así. El viajero ha podido comprobar que en Lusaka funcionan centros de las principales guerrillas contra Portugal, Rhodesia y Sud Africa; son oficinas de "contacto", niegan que entren o recluten hombres en esta zona, pero están aquí con todos los sellos y permisos habidos y por haber.

EL RIO ZAMBESI: FRONTERA NATURAL ENTRE AFRICA NEGRA Y BLANCA

Toda la frontera Rhodesia-Zambia corre a lo largo de las aguas del Río Zambesi, que revista en las cataratas Victoria, para reintegrarse de nuevo y, cruzando el lago Kariba, subir aún hasta Feira y descender ahora por Mozambique en busca del Océano.

Los guerrilleros del SWAPO (Organización Popular) vadean el Zambesi y bajan hasta Africa del Sur-Oeste: afirman disponer de centenares de escondites en la franja de Caprivi. Pero invariablemente, cuando las cosas marchan mal, remontan de nuevo el Zambesi y se amparan en Zambia. (La política de Sud-Africa anunció a comienzos de año que aguardaba la infiltración de unos 2.000 miembros del SWAPO: para contentarlos ha formado una franja al sur del Zambesi de 27.700 soldados).

El Gobierno de Rhodesia prefiere naturalmente que los choques con los guerrilleros del ZAPU (Unión Popular Africana de Zimbabwe) se produzcan en las vertientes del Zambesi, donde viven pocos blancos. Pero el ZAPU ha bajado hasta Karoi, Sinoia y Banket: muchos agricultores blancos de esta zona prefirieron evacuar sus familias a Salisburg; ellos permanecen poco menos que en pie de guerra. Las guerrillas del ZAPU totalizan unos dos millones de miembros; para combatirlos el Gobierno de Rhodesia ha llamado a 3.000 reservistas blancos y dispone de 6.400 policías de los que unos 2.000 son blancos. Con el ejército de Rhodesia cooperan 2.700 tropas de Africa del Sur.

LA FRONTERA CON PORTUGAL Zambia limita al Este con Mo-

zambique, y al Oeste con Angola. El sendero de las guerrillas que penetran en Mozambique cruza el límite fronterizo por el norte, por Tanzania. El Frente de Liberación (FRELIMO) asegura disponer de 8.000 guerrilleros, sobre las provincias nortehías de Niassa y Cabo Delgado. Y que este año elevará la cifra a 11.000. El problema es grave, y Portugal dispone de unos 60.000 soldados —40.000 de ellos son mozambiqueños— para afrontarlo. En la zona de Tete —cerca de Zambia— montan guardia dos batallones de Sud Africa cuya misión es proteger el proyecto de riego Cabora Bassa, sobre el Río Zambesi, en el que los financieros de Johannesburg han invertido nada menos que veinte mil quinientos millones de pesetas; calculan que cuando esté terminado, en 1974, podrá instalarse allí un millón de inmigrantes blancos.

Uno de los grupos guerrilleros que lucha contra Portugal en Angola, el Movimiento de Liberación Popular (MPLA) opera íntegramente desde Zambia: sus estadísticas "oficiales" anuncian una fuerza de 4.000 guerrilleros, todos ellos marxistas, abastecidos por Rusia y Argelia.

La lucha en Angola no tiene "frentes" tan difinidos como en Mozambique. Allí también aparecerán pronto las tropas de Sud Africa, sobre todo para proteger la presa que se construye en el río Cunene —frontera con Africa del Sur-Oeste— donde van a ser acogidos unos 500.000 granjeros, inmigrantes blancos, cuando esté concluido el proyecto. (Sud Africa financia en gran parte este proyecto calculado en unos 15.000 millones de pesetas).

En resumen, al otro lado de las fronteras de Zambia unos 26.000 guerrilleros procuran dar golpes sorpresa, montan sabotajes y cuando cualquier grupo de los 250.000 soldados regulares de Portugal, Rhodesia o Sud Africa descubre su pista, retroceden unos pocos hasta Tanzania, y la mayoría hasta territorio zambiano.

Teóricamente, las guerrillas no pisan el suelo de Zambia. El sistema actual es dar a los guerrilleros un permiso de siete días para que crucen el país hasta que penetran en su zona de combate; y naturalmente, cerrar el ojo cuando esas fuerzas retroceden en busca del Santuario de Zambia.

LOS TEMORES DE ZAMBIA

Si queréis violencia, os golpearemos tan fuerte que jamás lo olvidareis", dijo hace un par de años el Primer Ministro de Africa del Sur, John Vorster. Advertió a Zambia. Durante tres semanas los grupos guerrilleros del ANO y ZAPU habían combati-

contra las tropas blancas en Rhodesia: desde Lusaka, la directiva de estos grupos convocaba conferencias de prensa diarias para leer los "partes de guerra".

Desde entonces, Zambia ha adoptado una postura, por lo menos en apariencia, más cauta. Ya no permite que se utilice su territorio como zona de entrenamiento.

Cuando uno de los tres "grupos de liberación de Angola", UNITA (Unión Nacional para la Independencia Total de Angola) fue a instalarse en Lusaka el Gobierno le exigió tres condiciones: que no atacarían la línea ferroviaria que une Lusaka con Benguela (Angola); que no iban a organizar delegaciones locales y, por último, que no reclutarían personal para las guerrillas en Zambia. UNITA violó inmediatamente las dos últimas condiciones, pero el Gobierno de Lusaka hizo la vista gorda, hasta que los guerrilleros arremetieron contra la primera condición: volaron el ferrocarril portugués por el que Zambia exporta su cobre hasta Benguela. La UNITA fue expulsada fulminantemente del país. (Su líder, Jonas Savimbi acaba de dirigir una carta al Gobierno de Zambia para rogar que le autorice a abrir unas oficinas en Lusaka: reconoce que violaron esas tres condiciones, pero promete bajo palabra de honor que serán respetadas en adelante. No parece que el Gobierno de Lusaka vaya a complicarse la vida de nuevo, alojando a estos guerrilleros de manera oficial).

UNIDAD DE LAS GUERRILLAS Los grupos guerrilleros que atacan estas zonas del Sur de Africa sólo tienen en común un matiz: su color marxista. Están divididos luego según que el comandante sea Rusia o China. La mayoría recibe las bendiciones de la Organización para Africa Unida (OAU) que dedica a este capítulo cien millones de pesetas anuales.

Los resultados no son satisfactorios, y el Comité de Liberación de la OUA acaba de reconocerlo en una asamblea extraordinaria celebrada en Dar es Salam: allí estudiaron un informe redactado por 17 peritos sobre métodos de entrenamiento, tácticas, finanzas y, sobre todo, unidad de los grupos guerrilleros. Las recomendaciones de este Comité serán examinadas con carácter prioritario en la próxima Asamblea de la OUA, a celebrar en Addis Ababa el próximo mes de septiembre.



vida deportiva



¿Qué será el Burriana 69-70? Emilio Sanchis, del Club Ferca de Valencia, vencedor absoluto de la XXVI Travesía al Puerto

Burriana, 3 - Acero, 3

El primer tiempo terminó 3-0 favorable al Acero

Por FITO

ALINEACIONES

A las órdenes del colegiado señor Gil Gallén, que tuvo una buena actuación, los equipos presentaron inicialmente estas alineaciones:
ACERO: Sanfélix, Montañana, Tineo, Gil; Mariano, Benavent; Aparici, Arastain, Ferrandiz, Estelles y Belmonte.
BURRIANA: Juanito, Diago I, Piloto, Cruz; Barat, Lácer; Tejedó, Subirats, Murgel, Navarro-Moreno y Ferrer.

EL PARTIDO

Iniciado el encuentro el Acero se impone con magnífica ligazón de todas sus líneas que contrastó con el desentendimiento que se registró en las líneas azules unido a la desafortunada actuación de Juanito que en los minutos 4 y 8 encaja dos goles desafortunados obra de jugadas realizadas por Benavent y Aparici respectivamente, culminando su desafortunada actuación con el tercer gol, obra también de Aparici en el minuto 20 siendo sustituido por Fernández que inmediatamente a los pocos segundos de ocupar la puerta se luce con una vistosa parada, el Burriana a los siguientes 4 minutos fuerza la actuación de Sanfélix

más pasados estos escasos minutos de reacción vuelve el Acero a tomar las riendas del partido hasta finalizar la primera parte, en la que el Burriana no se aclaraba a deshacer salvándose sólo Lácer en la media y el trío defensivo, Diago Piloto, Cruz, pese a que los laterales no terminaron de "secar" definitivamente a sus extremos respectivos, quizá por no marcar como correspondía a la forma de sus atacantes.

SEGUNDO TIEMPO

Y completamente diferente en todos sus aspectos, empezando por las alineaciones que fueron las siguientes:

ACERO: García, Hermosilla, Patri, Gil; Moreno, Benavent; Aparici, Tobías, Méndez-Ares, Tarín y Belmonte.

BURRIANA: Fernández, Diago II, Navarro, Cruz; Torres, Barat; Gallart, Subirats, Corell, Navarro-Moreno y Julio.

Cambiadas las alineaciones como se indica y al primer minuto de juego ante un acoso de la delantera azul los rojiblancos incurren en penalty, que justamente señalado por Gil Gallén y magníficamente ejecutado por Navarro-Moreno sube al marcador del San Fernando el primer gol, aunque amistoso, de la temporada 69-70 como quien dice a la esquina. Este gol, el 1-3, es inicio de un buen juego del equipo local que presiona viéndose gran movilidad en todas sus líneas, sobre todo en la delantera en la que destacan Corell y Julio, este primero con una gran codicia, que lleva a la zaga visitante con unos disparos escalofriantes que arrancan aplausos del respetable y que culmina con un gol, el del empate, en el minuto 30. El autor del 2-3 fue Gallard en el minuto 22 en bonita jugada que mereció la aprobación de propios y extraños. Uno de los más sobresalientes fue Julio que creó numerosas jugadas en las que dribló 3 o 4 contrarios, siempre profundizando para terminar con buena cesión o disparo a gol.

Contrariamente a la primera parte en esta fue el Acero el que

COMENTARIO

Esta tarde hemos asistido a un encuentro que ha tenido dos facetas completamente diferentes, dos alineaciones y dos resultados dispares. En la primera el Burriana no ha sabido estar en el campo quizá ha influido en él los dos goles encajados en principio y que el Acero ha estado más completo por una u otra razón, no nos ha gustado. Por otra parte en la segunda mitad, apenas iniciado el juego hemos visto otro aire, codicia y ganas de remontar un 0-3 contra el Acero, cosa que no esperaba ni el más optimista, mas a medida que el tiempo transcurría el aficionado iba caldeándose para terminar de pie y con grandes aplausos para el Burriana que ha sabido jugar bien. Bien es verdad que el Acero presentó otra alineación, por lo que la incógnita queda pendiente de ver otros partidos como por ejemplo el Villarreal y Madrid, que la Directiva azul nos tiene programados para las fiestas Patronales.

Esperamos pues a ver otros partidos para comprobar si efectivamente son reales los rumores, por otra parte confirmados de las aspiraciones de la Directiva para ascender a categoría Nacional.

"AUTOMOVILISTA"
PRONTO EN CASTELLÓN,
"KLEINDIENST"

Pallardó

MUEBLES PARA OFICINAS Y ESCUELAS
PLAZA ALCAZAR DE TOLEDO, 15 - CASTELLÓN

El domingo se celebró la XXVI Travesía al Puerto organizada por el Club Náutico de Castellón. Había una verdadera animación por esta prueba y solo el mal tiempo reinante, un frío impropio de la época y una ligera lluvia, impidió que viviésemos esa gran jornada deportiva en la que todos soñábamos. Aun así la escollera del Club Náutico se vio abarrotada de coches desde los que el público esperaba la gran competición para desafiando el tiempo citado salir de los vehículos cuando los nadadores se lanzaron al agua y presenciar así esta nueva edición de la travesía al puerto.

El edificio social del mencionado Club presentó desde primeras horas del día un aspecto realmente magnífico, abarrotado de los nadadores que iban llegando acompañados de sus familiares en auténticas caravanas como en el caso de los equipos valencianos, haciendo acto de presencia muchos de los socios de este Club decano de las entidades náuticas de nuestra Provincia. La totalidad de sus directivos estuvieron presentes así como varias autoridades y jerarquías provinciales y locales entre las que debemos destacar al segundo Comandante de Marina don José Masip.

Los rectores del Club Náutico habían tomado toda clase de medidas para que la competición fuese un éxito y así vimos como numerosos botes iban siguiendo el itinerario marcado para la prueba, estando éste debidamente balizado, hubo lugar acotado para jueces y cronometradores, y una serie de detalles que nos mostró la gran experiencia de sus organizadores.

El recorrido era de 1200 metros aproximadamente discurriendo todo él junto a la escollera del mencionado Club. Se esperaba este año que el número de participantes fuese muy superior al de años anteriores, pero las inclemencias del tiempo nos privaron de esa superación y de esta forma el número de nadadores que se lanzaron al agua fue de 84.

A las 12 y cinco minutos, se lanzaron al agua los nadadores entre los aplausos del público, que repetimos fue numerosísimo a pesar del tiempo, cubriendo los primeros cien metros en compacto pelotón, para alargarse algo cuando llevaban unos 200 metros. Dos minutos más tarde se lanzaron las nadadoras yendo también en pelotón en principio, si bien tardaron poco en destacarse algunas. La llegada a la baliza de mitad de trayecto, se hizo ya en forma muy escalonada y algunos comenzaron a mostrar ligero cansancio, aunque iban sorboponiéndose para atacar fuerte la gran recta que les esperaba.

La llegada al Club Náutico la hizo en primer lugar Emilio Sanchis, del Ferca de Valencia, entre una fuerte ovación del público y con una ventaja de unos 10 metros, llegando luego sus compañeros de equipo Javier Mestre y Manuel Abad en intervalos parecidos, asegurándose así el triunfo por equipos y con ello la consecución de ese gran Trofeo de Radio Castellón que les ofrecía nuestra emisora decana.

Después fueron llegando y nadadores en continuos grupos o algunos en solitario, siendo todos acogidos con muchos aplausos.

Podemos asegurar que una vez más el éxito más completo acompañó a esta prueba y a sus organizadores como bien lo reconocieron todos los rectores de los equipos visitantes que les dedicaron los más cálidos elogios.

Poco después de terminar la prueba y en los bajos del Club Náutico, abarrotado de público, se hizo la entrega de los trofeos por la Junta Directiva de dicho Club, Director de Radio Castellón, siendo todos muy aplaudidos al acercarse a recoger el fruto de su esfuerzo.

Las clasificaciones fueron las siguientes:

MASCULINOS ABSOLUTOS:

1.-Emilio Sanchis, del Ferca, de Valencia, con 20'16", que recibió el Trofeo de la Caja de Ahorros.

2.-Javier Mestre, del mismo Club con 20'39", trofeo de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes.

3.-Manuel Abad, también del Ferca, con 21'42", trofeo de la Excelentísima Diputación Provincial.

4.-Francisco Barberá, del Ferca, con 22'45", trofeo de la Junta de Obras del Puerto.

5.-Miguel Fullana, de Villarreal, con 24'20", trofeo de la Delegación Provincial de Juventudes.

6.-Enrique Cufat, del Ferca, con 25'14", Trofeo del Club Náutico Castellón.

A continuación se clasificaron el resto de nadadores de esta categoría, en número total de 12.

INFANTILES MASCULINOS

1.-Juan Selva, del Ferca con 20'57", Trofeo de la Comandancia Militar de Marina.

2.-Francisco Masmano, del Ferca, con 21'59", Trofeo del Excelentísimo Ayuntamiento de Castellón.

3.-Fernando Tello, también del Ferca, con 21'59", Trofeo de la Comandancia de Pescadores de San Pedro.

4.-Francisco Sanchis, del Ferca, con 22'45", Trofeo de Pepsi-Cola.

5.-Manuel Montesinos, del Ferca, con 24'42", Trofeo del Club Náutico.

6.-Victor Tella, del Ferca, con 25'18", Trofeo del Club Náutico Castellón.

A continuación el resto de participantes de esta categoría recibieron como todos una medalla deportiva.

CATEGORIA FEMENINA ABSOLUTOS

1.-Blanca Canut, del Club Medina de Valencia, con 25'57" Trofeo de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación.

2.-Pilar Castellón, del mismo Club, con 26'7", Trofeo de Armería Dols.

3.-María Carrascosa, del Delfín de Valencia, con 33'48" Trofeo concedido por D. Alvaro Marco.

4.-Lidón Prades, del Club Náutico Castellón con 34'17".

CATEGORIA FEMENINAS INFANTILES

1.-Amparo Calabuig, del Ferca, con 26'7" Trofeo de Tapiceras Valencia.

2.-Carmen Espinosa, del Delfín, con 26'48", Trofeo de Armería Lévanita.

3.-María José Falacios, del Delfín, con 27'26", Trofeo del Club Náutico.

4.-Nieves Martínez, del Medina de Valencia con 30'1", Trofeo del Club Náutico.

5.-María José Compañ, del Delfín, con 30'18", Trofeo del mismo Club Náutico.

También en esta categoría recibieron medalla todas las nadadoras clasificadas a continuación, como se hizo con todos los participantes en esa XXVI Travesía al Puerto.

Recibieron trofeos por ser los primeros nadadores locales clasificados, los siguientes:

Ramón González, del Club Náutico Castellón, que entró en el puesto 7.º, en la categoría de masculinos absolutos, que recibió el trofeo otorgado por el Excmo. Sr. Gobernador Civil.

Vicente Prades, en infantiles, que ocupó el 15.º puesto, recibió el Trofeo de la Jefatura Provincial de Tráfico.

Lidón Prades, en femeninas absoluto, que ocupó el 4.º lugar de la categoría, recibió el Trofeo de la Sección Femenina.

Rosa Agost, del Club Náutico como todos los anteriores, recibió el Trofeo de Educación y Descanso,

Entrevista con los vencedores en la XXVI travesía al puerto

Finalizada esta gran prueba deportiva vivida el domingo en nuestra Ciudad, en el propio Club Náutico y cuando apenas habían pasado unos minutos de la llegada de los nadadores, quisimos ver las opiniones de ellos sobre tan destacada competición y para ello les entrevistamos en la forma siguiente:

Primero lo hacemos con Emilio Sanchis Díaz, vencedor absoluto de esta travesía, un muchacho de 17 años, estudiante de Maestría Industrial, que se nos presenta lleno de alegría por este gran triunfo obtenido y le vamos preguntando:

—¿Contento? —Bastante, ya que no esperaba este triunfo, pero la falta de algunas figuras de la natación ha hecho posible entrarse en primer lugar (nos contesta con toda modestia).

—¿Estabas preparado para esta clase de pruebas? —Ultimamente no mucho, ya que para ampliar mis estudios de Maestría este verano he venido trabajando en una empresa y no me he podido preparar como yo deseaba.

—¿Es ésta tu especialidad en la natación? —Pues no, mi especialidad es la de 1.500 m. y como es natural en piscina, aunque también me gusta participar en esta clase de travesías.

—¿Te anima este triunfo a seguir en travesías? —Mucho y más si se trata de travesías de esta clase, pues creo me van perfectamente a mis cualidades.

—¿Propósitos? —Prepararme a fondo en toda la temporada que viene con una vaga ilusión de ir a los juegos de Europa.

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

—¿Cansado? —Bastante, y todo por falta de entrenamiento, aunque en mi caso concreto no es por el asunto

FIRMA NACIONAL FABRICANTE DE

- Intercomunicadores
- Teléfonos
- Radio-telefonos
- Equipos para viviendas
- Busca personas y toda una amplia gama de equipos de comunicación privada desea: establecer contacto con empresa que disponga de:

- Exposición
- Servicio comercial y
- Departamento técnico, para concederle la distribución en exclusiva de sus fabricados para esta zona.

Interesados

Escribir a Srta. M.^a Carmen González
Viladomat, 83 Barcelona-15

Tenemos a su disposición el piso que Vd. deseaba

EDIFICIO FADRELL

Emplazado en la C/. Maestro Vives, núm. 3, zona de ensanche de la ciudad con vistas al mar.

- Terminación Super-lujo.
- Precios de verdadera ganga.
- Todos los materiales empleados son de primerísima calidad.
- Entrega de llaves en el acto.

Visite la finca y se convencerá.

Le enseñarán el piso en la Pta. 24 de la misma finca o en estas oficinas:

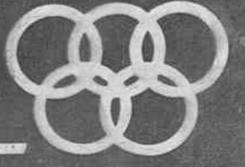
Grat. Aranda, 18-1.º

¡GRANDES FACILIDADES DE PAGO!

Pasa a la pág. 9



Vida deportiva



El BARCELONA, Campeón del Trofeo «Mohamed V»

TRAS EMPATAR A DOS CON EL BAYERN MUNICH, VENCIO A LOS ALEMANES EN LA SERIE DE PENALTY

Los azulgranas realizaron un gran partido

CASABLANCA, 1. (Pyresa). — El Barcelona se ha proclamado campeón, en el trofeo «Mohamed V», tras empatar a dos tantos con el Bayern Munich, en la final y superar, posteriormente a los alemanes en la serie de lanzamientos de penaltys.

ALINEACIONES
BAYERN. — Mayer; Olk, Backenbauer, Schawzen; Pumm, Smith; Omahausen, Roth, Stack, Muller, Brenner.

BARCELONA. — Sadurni; Torres, Gallego, Eladio; Pellicer, Ramon; Roselló (Rifé), Zaldúa, Zalazua; Martí Fillosa, Castro y Pajau.

ARBITRO.—El colegiado marroquí, señor Mhohandi, sin demasiadas complicaciones, realiza una labor discreta exenta de errores de bulto.

LOS GOLES
1-0: 4 m.—Zaldúa recibe el balón de Pellicer, tras una gran jugada de éste. El navarro se prepara el cuero y larga un disparo fortísimo a la red.

1-1: 9 m.—Jugada personal de Muller que lleva el balón desde su propio campo al área española. Desde una distancia considerable dispara a gol con gran potencia, sin que Gallego, a pesar de rozar el balón logre desviarlo.

1-2: Jugada de la delantera alemana con cesión final a Róth, que aprovecha su buena situación ante el marco de Sadurni para batirlo.

2-2: 72 m.—Jugada característica de Rifé que juega al espacio por su banda a toda velocidad, para lanzar finalmente un buen disparo con el que establece el empate.

INCIDENCIAS

Finalizado el tiempo reglamentario con empate en el marcador se procede al lanzamiento de una serie de penaltys contra ambas porterías. Lo hace primero el Bayern, Sadurni, en dos estupendas intervenciones, neutraliza los dos primeros disparos de Muller y Róth, respectivamente, aunque no puede evitar que los otros tres lleguen a la red.

Martí Fillosa se encarga de traducir en gol los cuatro primeros lanzamientos, desviando así el marcador a favor del equipo español que se proclama mercedamente campeón.

EL PARTIDO

Barcelona y Bayern, en sus dos primeros partidos, habían acreditado en la jornada anterior una escuela futbolística brillante y un gran momento físico. Así, el público abarrotó los graderíos en la final. Después, nadie se sentiría decepcionado, porque españoles y alemanes rivalizaron en técnica y poder físico.

El Barcelona luchó mucho, pero a diferencia con partidos anteriores exhibió ayer una conjunción y un ritmo de equipo puntero en el fútbol internacional. Con una resistencia ordenada, en el que la defensa se batía con gran seguridad merced al gran apoyo de Ramon y a la contundencia de Gallego, permitiendo a Pellicer, Zaldúa y Castro, dominar el centro del campo y proyectar un juego peligrósimo hacia Roselló, Martí Fillosa y Pujol, el mejor delantero sobre el campo.

Enfrente un equipo con mucha tradición y un estilo de juego muy

definido y acreditado. Los alemanes, con una defensa robusta, juegan —jugaron— muy bien el contragolpe, y en muchas ocasiones, dieron jaque a la bien dispuesta zaga azulgrana.

El partido fue emocionante de principio a fin, dando paso de una alternativa a la contraria.

El fútbol germano, con extraordinaria reputación en lo que atañe a preparación, resistencia física, casi, casi, prototipo del juego fuer-

za, se ha visto sorprendido y muchas veces, superado, por el del Barcelona que ha complementado perfectamente técnica con fuerza y brio.

El Barcelona ha necesitado de los penaltys, por la marcha del partido. Pero a nadie le hubiera extrañado que alcanzara el final del tiempo reglamentario con una ventaja de dos tantos.

Este Barcelona va a dar mucho juego en la Liga.

El Palmeiras se llevó, merecidamente, el XV Trofeo «Ramón de Carranza»

Evidente inferioridad técnica y fuerza física del R. Madrid frente al equipo brasileño

CADIZ, 1. (Crónica telefónica del enviado especial de PYRESA, Martín Benito).
Real Madrid, 0; Palmeiras, 2 (Ze Carlos y De).

ALINEACIONES

REAL MADRID. — Betancort; Calpe, De Felipe, Sanchis; Piri, Zoco, Fleitas, Amancio, Grosso, Velázquez y Gento. En el segundo tiempo jugó José Luis por Fleitas y Planells sustituyó a Velázquez cuando faltaban 18 minutos.

PALMEIRAS. — Chicco; Enrico, Valdochi, De; Ze Carlos, Minuca; Copeu, Jaime, Cardoso, Ademir y Serginho (Dudu entró a los 37 mi-

nutos de la segunda parte y César sustituyó también a Cardoso).
Arbitro, señor D'Agostini. Hizo un arbitraje bastante malo. En general ayudó a los de casa, es decir, al Real Madrid, y en una ocasión, en el minuto 60, no quiso enterarse de un claro penalty hecho en el área del Madrid. En fin, actuó bastante flojamente.

LOS GOLES

0-1: 10 minutos.—Grosso falla al devolver una pelota y Ze Carlos avanza un poco por la línea media del Real Madrid, para tirar fuerte hasta la red.

0-2: 67 minutos.—De se hace con un balón, quiebra a Zoco, y desde fuera del área larga un tremendo trallazo que hace inútil la estrada de Betancort.

INCIDENCIAS

Partido final del XV Trofeo «Ramón de Carranza». Lleno absoluto en el campo gaditano. Como es habitual, las bandas de música de la Marina de Guerra española amenizaron el principio y el intermedio del partido. Al finalizar el encuentro, el Alcalde de Cádiz, don Jerónimo Almagro, hizo entrega del magnífico trofeo al capitán del Palmeiras, entre una gran ovación del público. El partido fue televisado en directo para toda España.

JUICIO CRITICO

Un trofeo que se resistía a salir de la península, el decano y ejemplo de los grandes torneos veraniegos andaluces, el Carranza, ha emprendido también rumbo a las Américas, a Brasil, para reunirse con los semejantes del Costa del Sol y Colombia. Se resistía a salir de la piel de toro y hasta parecía que en esta ocasión tampoco iba a traspasar las fronteras, el Atlántico, porque en la final era claro favorito el Madrid para los miles de espectadores que habíamos presenciado los encuentros eliminatorios. Los discípulos de Miguel Muñoz habían dado muestras de mejor fútbol frente al Estudiantes de la Plata, que el Palmeiras frente al Atlético de Madrid el día anterior.

No tardó mucho en caer por tierra el pronóstico y deseo general en el estadio gaditano. Después de los primeros minutos de juego de tanteo, el Palmeiras apareció como un equipo totalmente distinto al de la tarde anterior. El conjunto funcionaba más sincronizado, con mayor velocidad y hasta con mayor precisión. La defensa estaba sólida en todos sus hombres, y el despliegue posicional lo hacían con perfecta agilidad de ideas, facultades físicas y armonía entre todos los elementos. A los 10 minutos surgió el enorme trallazo de Ze Carlos, tras fallo de Grosso, que le ponía cuesta arriba el marcador al Madrid. Se confiaba en que los blancos de Miguel Muñoz diesen la vuelta al partido en alguna genialidad de cualquiera de sus hombres, especialmente de Amancio o Gento. El forcejeo se estableció, pero el Madrid no veía la forma de roer el duro hueso de la sólida barrera establecida por los brasileños ante su puerta y en el centro del campo. Se quería romper por el centro, donde los brasileños, sin embarullarse, se agrupaban para con serenidad realizar los despejes hacia los dominios de Betancort. Las genialidades no hacían su aparición, porque se vigilaba convenientemente a los hombres que podían realizarlas y se anticipaban los brasileños a cualquier acción de Gento o Amancio.

LOS GOLES

1-0: 19 minutos.—Jugada por el centro con pase hacia Gárate, que se adelanta a Aguirre-Suárez y cuando intenta salir el portero, Ze Carlos, tras fallo de Grosso, que le ponía cuesta arriba el marcador al Madrid. Se confiaba en que los blancos de Miguel Muñoz diesen la vuelta al partido en alguna genialidad de cualquiera de sus hombres, especialmente de Amancio o Gento. El forcejeo se estableció, pero el Madrid no veía la forma de roer el duro hueso de la sólida barrera establecida por los brasileños ante su puerta y en el centro del campo. Se quería romper por el centro, donde los brasileños, sin embarullarse, se agrupaban para con serenidad realizar los despejes hacia los dominios de Betancort. Las genialidades no hacían su aparición, porque se vigilaba convenientemente a los hombres que podían realizarlas y se anticipaban los brasileños a cualquier acción de Gento o Amancio.

1-1: 44 minutos.—Jugada de Cogliari, que pasa muy bien sobre Flores para que éste, tras regatear al central atlético, tire a las mallas.

1-2: 49 minutos.—Centro de Verón, que recoge Flores y desde fuera del área tira muy bien y además falla Zubirain en su estrada.

INCIDENCIAS

Otro lleno absoluto en el estadio gaditano, que durante los cuatro encuentros ha registrado llenos absolutos. El partido era correspondiente al partido de consagración. Al final del encuentro le fue hecha entrega al Estudiantes de la Plata de la copa de tercer clasificado.

JUICIO CRITICO

Hablar del encuentro de consagración es tarea nada fácil y además superflua, porque muy poco puede decirse de unos soporíferos 90 minutos de juego, que tuvimos que soportar los espectadores. El Atlético de Madrid parecía haber agotado toda su capacidad de fútbol en este torneo, en la segunda parte jugada el sábado contra el Palmeiras. De muy poco le sirvió adelantarse en el marcador por mediación de un magnífico gol de Gárate. Los argentinos jugaron más y al fin se alzaron con la victoria de forma clara y sin discusión.

OPOSICIONES

CUERPO GENERAL DE POLICIA (Policia Secreta)

Brillante porvenir para Bachilleres Superiores o equivalentes.
Edad: 18 a 30 años.
Preparación a cargo de personal especializado.
Contamos con residencia para alumnos procedentes de otras provincias.
Instancias hasta el día 25 de septiembre.

Para más información: ACADEMIA "IURIS" GARRIGUES, 3 y 5 Tel: 69-05-77 VALENCIA (Mantenemos correspondencia con provincias)

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLON, "REINDIENST"

Los lunes, cuenta nueva

Por ANTONIO VALENCIA

Los torneos que se han jugado hasta la fecha, pendientes aún de desenlace los últimos, ya que el gaditano Carranza que fue el primero ahora se ha convertido en el trueno gordo de la traca, han demostrado que los equipos españoles se las han arreglado muy bien ante los extranjeros por lo general. De esto podría inferirse que el fútbol español no está tan mal como nos hemos empeñado en decir y los sempiternos optimistas podrían extraer argumentos a favor de sus tesis apenas un equipo español de club ha birlado un trofeo monumental de pesada orfebrería a un equipo visitante.

Conviene, sin embargo, poner en el justo medio. Los equipos extranjeros han llegado a nuestros campos en bastantes casos, huérfanos de sus ases internacionales, que han quedado en su país reclamados por las exigencias de sus selecciones, empeñadas para algo en lo que la española ya no tiene empeño: clasificarse para la copa del mundo, en Méjico. Esto les ha sucedido a los equipos brasileños, argentinos y al Slovan de Bratislava. Las actuaciones de estos conjuntos han de mirarse a través de este prisma y valorarlas en consecuencia. Tómese el equipo español puntero que se quiera, despojado de sus internacionales y lancésele por el extranjero a ver qué pasa.

Y aún con este handicap, los equipos extranjeros se las han arreglado bien, francamente bien. Los equipos brasileños han ganado incluso dos prestigiosos torneos, el Costa del Sol con la final Corinthians-Badecolona y el colombiano con la final Sao Paulo-Madrid. Este Sao Paulo fue el mismo equipo que aún al fin de la temporada anterior perdió la final del torneo de las bodas de oro del Valencia con el titular por 4-0 y desde entonces no ha vuelto a su patria, realizando una jira por una serie de países. Que un

equipo, sin internacionales, juegue una serie de partidos lejos de sus bases sin perder el ritmo de juego demuestra que representan el nivel habitual de un gran fútbol nacional, capaz de poner en órbita más de media docena de equipos de análogo calibre. No en balde la selección de Brasil a medida que avanza el tiempo, se hace favorita para el campeonato mundial.

Los equipos argentinos, en cambio, han demostrado a la vez un magnífico fútbol desprovisto de la base física indispensable. No se puede jugar mejor fútbol, por ejemplo, al que hemos visto en Barcelona realizar a los Estudiantes de la Plata, que, sin embargo, quedaba relegado al último lugar de la competición, superado por el Zaragoza y el Slovan de Bratislava. Este equipo es aún campeón continental y dentro de poco disputará el título al Milán para ver si sigue siendo intercontinental todavía, tal y como lo ganó el Manchester United el año pasado. En el torneo corués Conde de Fenosa, tampoco tuvo éxito ni el River Plate en Málaga. He aquí un fútbol que demuestra siempre su lado feo a la vez que sus virtudes y del que no extraña que reunido en selección, halle tan difícil clasificarse para Méjico ante Perú y Bolivia.

Veía a los Estudiantes en Barcelona y pensaba que con una dosis de su fútbol injertado en el titular de la ciudad, un Barcelona fortísimo de potencia física, no habría en España quien le tosera. Y que si los Estudiantes logran tener en el campeonato argentino la fuerza del Barcelona, se le llevarían de calle. Las sesiones dobles del trofeo Gamper permitían ver en las mismas jornadas esta situación, las cosas que tiene y las que faltan a cada fútbol. Si los torneos no se miran así, como un baño de relatividad que llega al fútbol de un país a través de una de sus costumbres más recientes, bien poco interés tienen. — (PYRESA).

MOTORISMO

Enrique Escuder, vencedor absoluto del X Trofeo de Cieza

Con motivo de las fiestas en honor a San Bartolomé y patrocinado por el Ayuntamiento de Cieza, se ha celebrado en dicha villa, el X Trofeo Motorista de dicha ciudad.

El castellanense Enrique Escuder ha conseguido un nuevo y señalado éxito, al resultar vencedor absoluto de este Trofeo, ganando la prueba de 250 C.C. También ganó la prueba de 125 C.C. y aún se prestó a participar en la categoría de 75 C.C. con una montura que le prestaron. Un nuevo éxito de Enrique Escuder, que lo pondrá en

buena guardia, cara a la competición del próximo domingo en Ibi.

El Trofeo Cieza en su X Edición se componía de tres carreras: La primera carrera de 75 C.C. fue ganada por Manuel Varea con Derbi y 15 vueltas. Segundo Angel González con Derbi y 15 vueltas. Tercero Enrique Escuder con Rieju, tres corredores retirados.

Carrera Competición a 20 vueltas de 125 C.C.:
1.—Enrique Escuder, Castellón, con Bultaco.
2.—Manuel Varea, Valencia, Bultaco.

3.—Angel González, Valencia, con Bultaco.
4.—Vicente Escuder, de Castellón, con Bultaco.
5.—Ramiro Blanco, de Alicante, con Bultaco.
6.—Pedro Cegarra, de Cartagena, con Bultaco.

Retirados tres corredores por averías.
Carrera Competición 25 vueltas de 250 C.C.:
1.—Enrique Escuder, de Castellón, con Bultaco.
2.—Angel González, de Valencia, con OSSA.
3.—Manuel Varea, de Valencia, con Bultaco.
4.—Pedro Cegarra, de Cartagena, con Bultaco.
5.—Francisco Zurita, de Valencia, con Bultaco.
6.—Vicente Lázaro, de Valencia, con Bultaco.

Retirados cuatro corredores por averías.

Estas tres competiciones del X Premio de Cieza de corrió bajo la lluvia y a punto estuvo la organización de suspenderla o aplazarla. Una vez más quedó patente, que nuestro Enrique Escuder, mejor es y más vale cuanto mayores sean las dificultades. En Cieza a las dificultades de un circuito sinuoso de piso regular en varios tramos, se unió la lluvia, y así ganó la prueba de 125, y en la de 250, tras una gran pugna con González, de OSSA, que en la última vuelta se lesgaron a pasar tres veces, Enrique Escuder, pasó por última vez a González y a su potente OSSA en los últimos cincuenta metros y sólo llegó a un segundo delante de éste. Hemos de señalar que en esta categoría de 250, Enrique también participó con la misma 125 cárenada, que va poco para circuitos cortos y sinuosos.

Un éxito más que anotamos con satisfacción de quien tantas satisfacciones nos da en su salida. — ESCAPE

VENDEDOR

Introducido en Alimentación solicita primera firma nacional para gestionar ventas, zonas Castellón y provincia con residencia en Castellón carnet 2.º preferible vehículo propio (no es imprescindible) interesados llamen al teléfono 65 40 66 solicitando entrevista. VALENCIA

Cartelera de Espectáculos

69.

SABOYA. (Refrigerado). - 730 y 1030. - LA QUE ARMAN LAS MUJERES. Mayores 18 años.

REX. (Refrigerado). - 730 Tarde y 1030 Noche. - LA RAGAZZA CON PISTOLA, en Technicolor. Por Mónica Vitti y Stanley Baker. Mayores 18 años.

AVENIDA. (Refrigerado). - 730 y 1030. ESTUDIO DE TERROR. Mayores 18 años.

RIALTO. (Refrigerado). - Continúa 645. AHI ESTA EL DETALLE y WACO. Mayores 14 años.

TEATRO CINE SINDICAL. (Aire Acondicionado). - Hoy Sesión 730 Tarde: NO-DO, LOS BRUTOS DEL OESTE, T. Menores. 1030 noche. - LA HORA DEL CORAJE. A. Mayores 18 años.

CINE SAN PABLO. - Hoy Sesión 645 Tarde Continúa: NO-DO, TIERRAS LEJANAS, Color y DE ESPAÑAS A SCOTLAND YARD.

Scope y Color. Un programa T. Menores.

CINE SINDICAL DE VERANO. (Grao de Castellón). - Hoy sesión 10 noche: NO-DO, Complementos. Todos los días cambio de programa.

SERRADAL. (GRAO. - (Aire Acondicionado). - DIA DEL PRODUCTOR. - NANA. Mayores 18 años.

REAL CINEMA. (Villarreal). (Aire Acondicionado). - DIA DEL PRODUCTOR. 930 noche. - ASI ES MI TIERRA y EL GENDARME SE CASA. Tolerado Menores.

TERRAZA O CINE CONDADAL. (Villarreal). - Hoy sesión 930 noche: NO-DO, PASTO DE FIERAS. Color y LOS PALOMOS. Un programa T. Menores.

CINEMA VICIANA. (Burrissa). (Aire Acondicionado). - DIA DEL PRODUCTOR. - Continúa 645. EL RENEGADO DE ARIZONA y EL RESCATE. Mayores 18 años.

terrabe

TERRAZOS, BECHI TELEFONO 195

Felicidad bienestar y alegría tomando

CALMANTE VITAMINADO

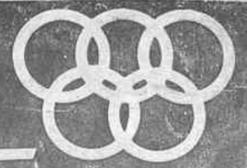
CONTIENE VITAMINA B1

Calma y anima, confía en tu médico

LA TABLETA QUE DA BIENESTAR



Vida deportiva



Francisco Quesada, de Crevillente, nuevo Campeón Regional de Montaña Juvenil

El castellonense Ribera Sos, clasificado en segunda posición a 50' del vencedor



Francisco Quesada, tras de su triunfo en el Campeonato Regional de Montaña Juvenil

Aproximadamente a las diez de la mañana del domingo, y bajo una ligera lluvia, se dio la salida oficial a los 44 corredores participantes, para disputar el Campeonato Regional de Montaña Juvenil, que tras 60 kms. les ha llevado desde Castellón a la cumbre de los bellos parajes del Desierto de las Palmas, con un recorrido durísimo, como corresponde a una prueba de esta categoría, puesto que en el recorrido se encontraban las Cuestas de Oropesa (doble paso) y el Desierto de las Palmas.

siones de la clasificación general, pero que tuvieron que claudicar ante la arrolladora fuerza del nuevo campeón. El promedio del recorrido fue de 34'600 Kms. p. h. Repetimos que ha sido un gran promedio por tratarse de corredores juveniles ante tan difíciles repechones como son las Cuestas de Oropesa (subidas dos veces) y la del Desierto de las Palmas.

CLASIFICACION GENERAL

- 1.—Francisco Quesada (Anís Tenis), 1 h. 30'00".
- 2.—Vte. Ribera Sos (M. Sales), 1 h. 30'50".
- 3.—José López Campos (M. Sales), 1 h. 31'05".
- 4.—Pascual Araguete (P. C. Portaña), 1 h. 31'15".
- 5.—Andrés Coné (La Casera), 1 h. 31'15".

- 6.—Rafael Pérez (La Casera), 1 h. 32'30".
 - 7.—Enrique Araguete (P. C. Portaña), 1 h. 33'15".
 - 8.—Martín García (La Casera), 1 h. 33'15".
 - 9.—Julio Teca (Transmarea), 1 h. 33'45".
 - 10.—Manuel Morales (La Casera), 1 h. 33'50".
 - 11.—Ángel Martínez (Transmarea), 1 h. 34'15".
 - 12.—Francisco Valls (G. D. Pepsi-Cola), 1 h. 34'20".
- Hasta un total de 40 clasificados. El reparto de premios, con las autoridades civiles y deportivas reseñadas, tuvo el complemento de las entregas—bajo una fuerte lluvia en las cimas de las montañas del Desierto de las Palmas—, de los correspondientes ramos de flores y trofeos a los distintos vencedores a cargo de una guapisima y gentil señorita. — JOSETY.



mobiliario escolar

Pallardó

ALCAZAR DE TOLEDO, 15. — TEL. 22 28 95. — CASTELLÓN

¡¡ UNICA !!

Oportunidad en artículos de 1.ª calidad y exclusivos descuentos de

20 %
40 %
y hasta el 50 %

EL CISNE

Gral. Mola, 20

CASTELLÓN

Rocky Marciano muerto en accidente aéreo

NEWTON (Jowa, E.E.U.U.), 1. (Afil).— Rocky Marciano, que fue campeón mundial de todos los pesos, murió anoche al estrellarse la avioneta en que viajaba con otros dos amigos. Marciano, que hoy cumpliría 46 años, consiguió el campeonato mundial el 23 de septiembre de 1952 hasta el 27 de abril de 1956.

«ERA TODO UN CABALLERO»

CHICAGO, 1. (Afil).— «Era todo un caballero; un hombre amable y sencillito, con estas palabras Cassius Clay rindió tributo y expresó su admiración por el fallecido ex-boxeador Rocky Marciano. «Conoci a Rocky con ocasión de filmar ambos una pelea para un computador, no hace mucho. Era tan grande como popular; una persona sencilla, con los pies bien asentados sobre la tierra», declaró Clay.

En la filmación del combate, que será pasado el próximo año ambos pugiles realizaron todo cuanto podrían haber hecho en una pelea verdadera sobre el ring. «Aunque Marciano no había peleado desde 1955, tenía una magnífica apariencia. Estaba esbeto y se veía que era todo músculo. ¿Que quién habría ganado una pelea entre nosotros dos? difícil es predecirlo. Marciano nunca dijo que él me habría batido, y lo mismo puedo decir yo; pero habría sido un duro y bello combate», finalizó Clay.

Mañana miércoles, por la noche, el Mestalla en el Estadio Castalia

El pasado domingo jugó el Castellón en Vall de Uxó ganando al C. D. Piel por 7-1. Esta tarde juegan los castellonenses, en Alcora. Lima y Fernández bajas del Castellón a petición propia

Como final de la serie de amistosos con vistas a la preparación del equipo para la Liga, mañana miércoles último partido en el Estadio Castalia con el C. D. Mestalla. Un encuentro amistoso muy interesante que llevará aparejado la presentación del último fichaje del Castellón, José Vicente Forment, que ya hizo sus primeros pasos con los albinegros el pasado domingo en Vall de Uxó. Ni que decir tiene lo interesante de este encuentro amistoso con los filiales valencianistas, que con su renovado cuadro de jugadores para hacer frente a la Tercera División, contendieran con los blanquinos en esta nueva etapa para ellos de la segunda División, y con su también renovado equipo que ha de debutar inminente—próximo domingo—, en la nueva categoría.

EN VALL DE UXO SE GANO (7-1)

El pasado domingo se jugó en el Estadio Segarra el encuentro

amistoso Piel—Castellón, que servía para la presentación de los nuevos valores del cuadro azul y preparación y prueba del jugador Forment—terminado de fichar—, para los castellonenses. Mucho público acudió al hermoso recinto de la firma Segarra, tanto que parecía iba a jugarse una final interzonas. Inusuales por parte de los jóvenes del Piel, y también por parte del Castellón en agradar a público tan entendido.

El partido acabó con el abultado triunfo del Castellón por siete a uno. Contrariamente a lo que indica el resultado, por parte del Piel, claro, el club valdixense agradó a la concurrencia, ya que no desmerece el perder ante un cuadro preparadísimo, de mucho tiempo por delante, y con renovada y fresca alineación en el segundo tiempo. Perdió escandalosamente el Piel, si es verdad, pero no hay que escandalizarse, aparte que concurren variadísima circunstancia para que el resultado fuese de tan gran magnitud.

El primer tiempo, fresco aún todos los muchachos del Piel, terminó con el resultado de un gol a cero a favor del Castellón, siendo en la segunda mitad, con novísima alineación del Castellón, cuando se hundieron y desmoralizaron al conseguir el Castellón dos goles más casti seguidos.

Por el Castellón marcaron, Leandro, tres goles; Forment, dos goles; Lima, uno y Solagui, uno. Por el Piel marcó su extremo derecho, Bayarri.

Las pruebas que hizo el Piel, satisfactorias, mostrándose todo el conjunto muy aguerrido, luchador y con clase en sus pies. Le auguramos, de jugar como lo hicieron frente al Castellón, un gran papel en el campeonato llevado de la mano de ese gran entrenador Pedro Paradells, a cuyo frente del cuadro azul valdixense se ha puesto al servicio una vez más. Que repita lo anteriormente realizado, en aquel fenomenal cuadro Club Deportivo Segarra, es lo que todos desean. Y nosotros naturalmente.

Por parte del Castellón hubo la novedad del debut de José Vicente Forment, un jugador que nos ha llegado del Valencia para reforzar el equipo. No estuvo mal el muchacho, pero, todavía creemos puede hacer más, ya que se le vio algo desconcentrado del resto de sus compañeros. Con todo marcó dos goles—que es la tasa cuando un jugador debuta—, y satisfizo a los técnicos albinegros.

El partido fue arbitrado por el señor Araell. Que también se presentaba al público en este encuentro. No estuvo mal. Que ya es un mérito para uno que por primera vez se le vio algo desconcentrado del resto de sus compañeros. Con todo marcó dos goles—que es la tasa cuando un jugador debuta—, y satisfizo a los técnicos albinegros.

Anuario «Dinámico» 1969 - 70 de Fútbol

Ya está en la calle el Anuario «Dinámico» correspondiente a la temporada futbolística 1969-70. Como en años anteriores, la actual edición del popular anuario presenta los datos más relevantes sobre todos los partidos disputados, en Primera y Segunda División, durante la pasada temporada, así como el historial, altos cargos de la Junta Directiva y plantilla completa de jugadores, de cada uno de los equipos que militaron en ambas categorías. En este balance se ofrece también al aficionado la fotografía de todos los Presidentes, Secretarios, Entrenadores y jugadores de la plantilla de todos los clubes que militaron en la división de honor, así como la foto del entrenador y de los jugadores, que se alinearon en el primer partido de Liga, de Segunda División.

Tras este balance de la temporada anterior, «Dinámico» publica la actuación internacional individual en 1968, clasificación de goleadores de la selección española, árbitros de los partidos jugados por España, breve historial de la Copa Intercontinental y los partidos de la XIV Copa de Europa, de la X Recopa y de la XI Copa de Ferias. Asimismo, se ofrecen los resultados registrados en la Copa de S.E. el Generalísimo 1968, Cuadro de Campeones de España de Aficionados y el resumen de las distintas finales del Trofeo Ramón de Carranza. Completa el anuario, en su parte de archivo, la clasificación general de la Liga y el resumen de los partidos jugados por las selecciones nacionales A, B y promesas a lo largo de su historia. Y los resultados de las eliminatorias de ascenso a Segunda División.

«AUTOMOVILISTA» PRONTO EN CASTELLÓN, «KLEINDIENST»

Junto a todo ello—y esto es lo más interesante— se incluyen, con claridad y buen orden, los calendarios de Primera y Segunda División, así como el correspondiente al V Grupo de Tercera.

En resumen un completísimo anuario, un nuevo éxito de Ediciones «Dinámico», cuya dirección ha tenido, además, el buen gusto de remitirnos varios ejemplares con dedicataria impresa a nombre de MEDITERRANEO.

CALENDARIO DE GRAFICAS BARBERA

Agradecemos también el envío del calendario de fútbol para 1969-70, con los partidos de Primera, Segunda y Tercera División (V Grupo), a los que se añaden los correspondientes a la Primera Categoría Regional, editado por Gráficas Barberá-Papeletería Rialto. Calendario completísimo, muy útil para el aficionado, impreso a dos tintas con indudable acierto.

vez se las tiene que ver con dos buenos conjuntos por delante. Partido correcto. Los jueces de línea muy elegantes.

Las alineaciones de principio fueron las siguientes:

PIEL.— Balanzá, Selma, Monserat, Bataller; Martínez, Darós; Bayarri, Ariés, Ferrer, Rueda y Tonín.

CASTELLÓN.— Nicolau, Pepin, Ruiz, Celeiro; Echarrri, Cela, Isaacro, Folch, Solagui, Forment y Pizá.

Ambos conjuntos hicieron cambios en el segundo tiempo. Destacados por el Castellón, Nicolau, Pepin, Folch y Beitia, este en el segundo tiempo. Por el Piel todo con mucha voluntad y ganas de agradar.

EL CASTELLÓN A ALCORA

Para festejar las fiestas de la industria población alcorense, jugará el Castellón esta tarde frente al cuadro titular. Por parte de los castellonenses se nos ha anunciado que marcha toda la plantilla en algunos valores de su cuadro juvenil.

FERNANDEZ Y LIMA, BAJAS

Ayer por la tarde se nos dijo en el Club que los jugadores Lima y Fernández habían causado baja del Castellón a petición propia. Deseos que manifestaron en principio al entrenador y que ayer mismo lunes, se atendió la petición de los jugadores por la Directiva del Castellón.

Dos jugadores, pues, menos en la plantilla del cuadro albinegro. De los veintitrés de su total habrá que rebajar estos dos, siendo así que de momento, queda reducida a veintidós por el alta de Forment.

Inéditos han quedado casi estos dos buenos jugadores que ineludablemente han solicitado la baja del equipo con miras a unos nuevos contratos que parece ser tienen en perspectiva.

Les deseamos suerte a ambos jugadores, y de verdad que la atención sentirá su marcha.

JOSE TEN V.

Fuenterrabía venció a Pedreña en la segunda regata de traineras

SAN SEBASTIAN, 1. (Pyresa).— La trainera de Fuenterrabía ha vencido a la de Pedreña en la segunda parte de su gran desafío anual. En esta segunda regata, Fuenterrabía marcó un tiempo de 23 minutos, 13 segundos y 4/3, frente a los 23'33'4/5 de los santanderinos.

La victoria total en el desafío corresponde así a Fuenterrabía, ya que la victoria de Pedreña en aguas cantábricas había sido conseguida con un margen de solo once segundos, por los veinte ahora obtenidos.

El dominio de la regata la correspondió a los guipuzcoanos desde la primera palada, con un ritmo de 50 bogadas por minuto en el primer largo, por solo 46 de los santanderinos. En la primera ciaboga, la ventaja es solo de cinco segundos, y esto gracias a una malísima maniobra de los de Pedreña, cuando fuera. Sin embargo, ya se preveía la derrota santanderina, porque los de Fuenterrabía no solo mantuvieron el ritmo durante el regreso a la salida, sino que llegaron a la mitad del recorrido (tres millas marinas), en 11'21, frente a los 11'34 de Pedreña.

Al salir de la tercera ciaboga, y con un solo largo por delante, los de Fuenterrabía fuerzan aún más el ritmo, yéndose hasta las 54 paladas por minuto, mientras que Pedreña mantiene su boga acompañada a solo 46. La entrada de los ondarrabitarras, plena de belleza, fue coreada por los miles de espectadores que presenciaron de la regata, como premio a uno de los más duros esfuerzos realizados en regatas de traineras en el mar cantábrico.

Las espadas quedan en alto, para las próximas regatas las clásicas «de la Concha», del 6 al 14 de septiembre, en las que participarán seis tripulaciones guipuzcoanas, una vizcaína y los actuales campeones de España, los remeros de Pedreña.

REPRESENTANTE

para Castellón, Valencia y sus provincias necesita importante fábrica de muebles en duraluminio y acero inoxidable para cocina. Imprescindible tenga coche y esté bien relacionado industria construcción y comercios del ramo. Escribir a mano, dando amplias referencias al: Apartado 518. VALENCIA.

VENDEDOR

necesita primera firma nacional de productos cárnicos para visitar Castellón y provincia

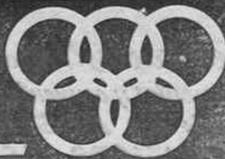
REQUERIMOS:
— Experiencia en alimentación y conocimiento de la zona.
— Profesionalidad.
— Absoluta dedicación. Incompatibilidad con otro trabajo.

OFRECEMOS:
— El ingreso en plantilla de la Empresa, modelo en su ramo.
— Apoyo de variadísimos y competitivos productos, suministrados ininterrumpidamente desde nuestro completo almacén frigorífico de Valencia.
— Sueldo más comisión. Mínimo garantizado.
— Seguridad y posibilidades de promoción.

Escriban detallando ampliamente historial e indicando teléfono al núm. 208 de Publicidad ALAS Pl. Marqués de Estella, 6-12. Valencia-4



Vida deportiva



Han finalizado los Campeonatos Nacionales de Natación de Educación y Descanso, en Almería CASTELLON, cuarto puesto en la clasificación final masculina

Los castellonenses se proclamaron subcampeones en relevos 4 x 100 estilo

ALMERIA, 1 (Pyresa).— Han finalizado los XXV campeonatos nacionales masculinos de natación, y V femeninos, de Educación y Descanso, que se han venido desarrollando en las nuevas instalaciones deportivas sindicales. La última jornada dio los siguientes resultados:

- CIENT METROS LIBRES MASCULINOS**
- 1.— José A. Gil (Las Palmas), 1-1-2; segundos Ricardo Pérez (Granada), 1-3-6.
- CIENT METROS BRAZA FEMENINOS**
- 1.— María Nieves Calaya (Barcelona), 1-31-6; Segunda, María Rosa Queralt (Barcelona), 1-34-4.
- DOSCIENTOS METROS ESPALDA MASCULINOS**
- 1.— Jorge López (Barcelona), 2-41-6; Segundo, Antonio Núñez (Pontevedra), 2-42-4.
- CIENT METROS LIBRES FEMENINOS**
- 1.— Monserrat Palou (Lérida), 1-14-3; Segunda, María Pilar Pérez Rueda (Granada), 1-17-4.
- DOSCIENTOS METROS BRAZA MASCULINOS**
- 1.— Guillermo Maceira (Pontevedra), 3-1-3; Segundo, Vicente Fernández (Granada), 3-4-5.
- CIENT METROS ESPALDA FEMENINOS**
- 1.— Juana Rodríguez (Madrid), 1-28-4; Segunda, Susana Rivera (Barcelona), 1-35-8.
- RELEVOS 4 X 100 ESTILO MASCULINOS**
- 1.— Pontevedra con 5 minutos. Segundo, CASTELLON, con 5-17-1.
- RELEVOS 4 X 100 LIBRES FEMENINOS**
- 1.— Pontevedra, 5-42-4; Segundo, Lérida, 5-46-1.
- PUNTUACION FINAL FEMENINA**
- 1.— Pontevedra 55 puntos, segundo Pontevedra, 47, seguidos de Lérida, Madrid, Granada, La Coruña y Asturias.
- CLASIFICACION FINAL MASCULINA**
- 1.— Pontevedra, 1365 puntos, Segundo, Barcelona, 126, seguido de Las Palmas, CASTELLON, Granada, Málaga, Lérida, Alicante, Madrid, Asturias, Valencia, Tenerife, Almería, La Coruña y Huelva.

El partido Hércules - Villarreal, no tuvo la calidad que se esperaba

Vencieron los visitantes por dos goles a uno

En el Campo del Madrigal, con regular entrada, pese a lo inseguro del tiempo, se jugó el pasado domingo por la tarde el partido entre el Hércules de Alicante y el Villarreal, C.F., encuentro éste que se esperaba por los aficionados con verdadera expectación ya que junto a la valla indiscutible del once visitante, sin su conjunto todavía decidido, tenían los locales la oportunidad de medir sus fuerzas frente a un rival calificado.

El Hércules presentaba como su principal atractivo la actuación del guardameta Humberto, paraguayo que ha llegado recientemente a España y la verdad, Humberto tuvo varias intervenciones, siempre en balones altos, demostrando unas condiciones nada comunes para cubrir la puerta de un equipo de fútbol. Elevada estatura, muy buena colocación, agilidad felina y prodigiosos despejes con los puños lanzando siempre el balón a zonas sin peligro.

Las primeras jugadas de peligro se produjeron frente a la meta herculiana, pero a los cinco minutos de juego, avanzaron los alicantinos por la izquierda y un defensa local cortó la incursión con una zancadilla que el Sr. Peris, colegiado que dirigió el partido, no dudó en castigar con la pena máxima. El penalty lo lanzó José Juan raso y junto al poste, sin poder evitar Alapont que el balón llegase al fondo de las mallas.

Seguía el juego y pronto salieron a relucir las brusquedades que el colegiado no acertó a cortar, los nervios de los jugadores salieron a flor de piel y se produjeron continuas interrupciones de juego.

Vino a los 15 minutos el segundo gol visitante. Marzal intentó retrasar la pelota sobre su puerta y lo hizo con tan mala fortuna que ésta llegó a los pies de Sevilla, quien desde cerca batió a Alapont.

A partir de este gol los visitantes reforzaron sus líneas traseras. Fue derribado Masía dentro del área, sin que el árbitro que tan riguroso se mostró al comenzar el partido con los locales, señalara el correspondiente castigo. Poco después, Rodri, también dentro del área, era "pensado" entre dos defensores, pasando la infracción por alto.

El juego se endurecía. Balbuena prodigaba las brusquedades y muy cerca estuvo que se produjesen agresiones.

El Villarreal llegaba con más asiduidad a la meta contraria que los visitantes, pero Humberto con magníficas intervenciones neutralizó disparos de Palau, Rodri, Martínez, Masía y Lluch y los defensas se empujaban con dureza muchas veces excesiva, llegando al final del primer tiempo sin más alteraciones en el marcador.

Parece que en los vestuarios hubo reconveniones y los jugadores de ambos conjuntos en la continuación se emplearon con mejores modales, aunque muy adelantado este segundo tiempo fuese expulsado Balbuena por entrar a un contrario sin estar éste en posesión de la pelota, y como era lógico el juego ganó en calidad y en belleza. Se rasó más la pelota, dominaron más los locales y ello dio ocasión a los visitantes para demostrar la eficiencia de sus líneas traseras que consiguieron neutralizar las continuas situaciones de peligro que se produjeron ante el marco tan magníficamente defendido por Humberto.

Disparos muy bien dirigidos del ataque local eran desviados a corner o rechazados sobre la misma línea y cuando finalizaba el partido, en el último minuto, Serrano de disparo a media altura y cruzadísimo batió a Humberto que nada pudo hacer para evitar el gol pese a su extraordinaria estirada.

El partido, debido a las incorrecciones de algunos jugadores, que el árbitro no acertó a evitar, no tuvo la calidad que todos los espectadores esperaban. Pero puso en evidencia en cuanto al once visitante se refiere, la solidez de sus líneas traseras y también la rapidez con que el equipo se repliega a defender su marco, sin que por ello descuiden las oportunidades de contragolpe, con unos extremos veloces y un delantero centro muy combativo.

Ya hemos dicho que la sensa-

ción del partido fue la actuación del meta Humberto, que evitó al Hércules una derrota. Gustó mucho por las excelentes condiciones que reúne para cubrir un puesto de tanta responsabilidad.

En cuanto a los locales los mejores los extremos junto con Lluch y Linares y Rodri y Masía. Por detrás Alcañiz, con su juego reposado cubriendo muy bien su puesto, la buena labor de Luis Moreno y la dura brega de Marzal con un extremo que se las sabía todas, las legales y las que no lo eran.

Deficiente la actuación del colegiado Sr. Peris Agost, a cuyas órdenes los equipos presentaron las siguientes formaciones:

HERCULES. — Humberto, Balbuena, Santa Ana, José Juan; Lolin, Marcia; Juanito, Araujo, Sevilla, Corro y Alvarado.

VILLARREAL. — Alapont, Luis Moreno, Alcañiz, Marzal; Lluch, Linares; Martínez, Rodri, Palau, Masía y Serrano.

Durante el partido se produjeron varias sustituciones. Por los visitantes Macoit sustituyó a Sevilla y por los locales Chumillas a Martínez y Sanchis a Serrano.

Parece que el Villarreal ha perfiado su equipo. El entrenador tiene ya los suficientes elementos de juicio, para conocer las posibilidades de todos y cada uno de los jugadores que forman el conjunto. Creemos que el equipo no defraudará a los aficionados que tantas ilusiones tienen sobre su rendimiento. La Liga se presenta durísima y dramática y será necesario más que nunca el apoyo de la afición, cosa que creemos no faltará.

Menos de ocho días faltan para que el balón comience a rodar en serio por esos campos de la tercera división.

En Villarreal hay ganas e ilusión. Ya hace días que se están organizando viajes para acompañar al equipo en el desplazamiento que el próximo día 7 ha de efectuar a Paiporta, equipo que en la presente temporada ha sido incorporado al Grupo V.

Esperemos pues una interesante temporada y que en ella el Villarreal consolide la categoría nacional.

Al margen de la información sobre el partido unas noticias sobre movimiento de jugadores. A finales de la pasada semana y de común acuerdo con la Directiva, se concedió la baja a los jugadores Lorente, que en la pasada temporada jugó como defensa central en el At. Levante y a Real, el extremo derecha procedente de la U.F. Santa Catalina y a petición propia a Sánchez, al jugador que la pasada temporada formó línea con Linares integrando la medular del once amarillo.

Como con estas bajas la plantilla queda algo reducida, tenemos noticias que se encuentran muy adelantados los trámites para el fichaje de dos nuevos jugadores, ambos de reconocida valía, gestiones sobre las que una vez finalizadas, informaremos a nuestros lectores. — C.V.L.L.

El Club Ajedrez Benicarló en plano de actualidad



Por vez primera en la historia ajedrecística de Benicarló, visitó estas fechas pasadas la ciudad el C. A. Vall de Uxó, que aureolado por el prestigio provincial que a sus pruebas pone, despertó una verdadera expectación que se tradujo en que una esforzada masa de seguidores presenciase las partidas en las que participaron los ajedrecistas desplazados de la bella ciudad castellanense.

El match que se disputó, fue realmente emocionante y tuvo que decidirse el encuentro la partida Prada-Artigas, siendo al parecer la victoria final para el equipo local por 4-1-2 a 3-1-2. No brilló sin embargo en este encuentro el juego combinativo que tanto entusiasma, pues más bien todos los jugadores se dedicaron al lucimiento personal, que como en cualquier otro deporte, desvirtúa la cosa "equipo" que es realmente lo bueno.

Así estuvieron formados los tableros que dieron una buena exhibición ajedrecística, a la que el C. A. Benicarló, piensa darle el mayor empuje posible.

Sería luego el maestro, Izquierdo, el que nos ofreciera una exhibición en las simultáneas, acabando por darle a la jornada ese interés que debe ser la meta a perseguir en futuras jornadas.

Foto y texto: J. PALANQUES

Entrevista con los vencedores en la XXVI travesía al puerto

Viene de la pág. 6

de piscinas sino por mis estudios que me impiden la preparación. —Puedes mejorar en próximos años? —Sí, y lo espero.

VICENTE PRADES

Por último entrevistamos al benjamín de los castellanenses, vencedores, Vicente Prades, un chavalín que sabe ya de éxitos continuos en el deporte náutico y que hoy ha entrado como el primer infantil de nuestra ciudad en la meta.

—¿Desde cuándo participas en estas travesías? —Desde los 6 años, y llevo por tanto siete travesías, pues tengo 13 años.

—¿Es tu especialidad en la natación? —Pues hoy creo que sí, pues en corto hago muy poca cosa, me van mejor las grandes distancias.

—¿Esperas mejorar en los próximos años la clasificación de hoy? —Sí que lo espero, con un buen puesto en la clasificación general, pero para ello tendré que entrenar más, cosa que ahora no he podido.

—¿Quieres añadir alguna cosa? —Pedir a todos los chicos que en próximas travesías participen, pues hay muchos nadadores y sin embargo no vienen a estas pruebas.

Y así es como se han expresado los vencedores, los destacados en esta XXVI Travesía de nuestro puerto a la que deseamos muchos éxitos y que el tiempo acompañe más en próximas ocasiones.

64 PARTICIPANTES EN EL TORNEO SOCIAL DEL CLUB DE TENIS CASTELLON

Atendiendo todos los records de participación, el Campeonato Social ha comenzado a desarrollarse su programa con eliminatorias de los grupos D, C y B.

El viernes, a la hora señalada y con una expectación inusitada, tuvo lugar el sorteo completo del Campeonato.

El número de inscripciones obligó a la Comisión Deportiva a formar tres grupos, —A, B y C— con los jugadores ya clasificados, agrupando a los restantes inscritos —28 nada menos— en un nuevo grupo D.

El éxito del sistema quedó evidenciado además por las circunstancias de que los jugadores presentes en gran número en el sorteo militan en su casi totalidad en los últimos grupos. Ello califica indudablemente al Social, como el campeonato de los modestos.

Es admirable la ilusión de los jugadores, que con muy pocas horas de juego, hacían sus cábalas sobre la suerte que les había deparado el sorteo y la posibilidad de escalar puestos y grupos al poder competir con jugadores de parecida clase y juego.

Para los habituales en los torneos, encaramados en los puestos de excepción, el interés se centró en ir viendo lo cerca que pasaba el camino, que debía seguir Carlos Bradbury para llegar a la final, lógicamente frente a Miguel González. Final interesantísima y esperada por todos al objeto de constatar la causalidad o casualidad del resultado del último encuentro disputado.

Para los jugadores del grupo Capri el camino de Bradbury les pasa por el comedor de la casa. Los Trilles, Chermá, Higinio, Roni y Bernat pueden limitar ya sus aspiraciones a las respectivas consolaciones de los distintos grupos. Pero como todo hace fiesta, los pronósticos se centran en el recuento de los ceros a contabilizar.

La desmembración de los equipos, tema de paipitante actualidad

No obstante el túpido velo corrido como consecuencia del paro estival sobre la actividad baloncestista, es ahora cuando empiezan a cocerse las combinaciones de fichajes, puestas a punto, etc., etc. para el inminente comienzo de temporada. Es precisamente llegado el momento de las naturales cábalas, sobre la composición de nuestros Clubs, más aún en esta campaña 69-70 en la que dos de los Clubs castellanenses han de competir en la recién estructurada Tercera División Nacional.

Naturalmente es ahora cuando comienzan a plantearse toda una variadísima gama de problemas, a solucionar en corto plazo. Vamos a poner sobre el tapete, a nuestro juicio, uno, el más grave, para ver si de este modo es posible crear un poco de conciencia deportiva, y se corta de raíz una de las lacras del deporte de nuestros peccados: la desmembración de los equipos por "trasplante".

Cuando ya todo estaba previsto para la participación en la nueva Liga de Tercera División, de dos de los equipos provinciales, nos llega la noticia de que en uno de ellos han causado baja nada menos que cinco de sus principales jugadores, que como es de esperar, han aterrizado diseminados entre los equipos provinciales. A pesar de que el Club en cuestión sigue en la brecha (son palabras de su Presidente) la realidad es que todo esto resulta de un tono desagradable subido, especialmente por tratarse del mejor equipo provincial de la pasada temporada.

Así no vamos a ninguna parte. Creo que se está jugando excesivamente con la paciencia y el prestigio de los Clubs que ante la escasez de jugadores se ven obligados a claudicar ante todo lo que se vista con meya y elástica deportiva. ¡Qué verdadera pena! Hace ya bastante tiempo pusimos en la piqueta nuestra total desconformidad por el éxito de un elevado porcentaje de jugadores del entonces primer equipo provincial, al que causarían un trastorno en sus planes enorme, del que todavía no se ha rechecho.

Ahora resulta que vuelven a repetirse las circunstancias al igual que entonces en carne de otro equipo.

Personalmente pienso que la Federación debería tomar cartas en el asunto para lo sucesivo y dictar su Ley en este asunto. De otro modo, esa meta propuesta por su Ilustrado Presidente de situar a un Club castellanense en esa anhelada Segunda División va a resultar un ideal tan utópico, que nos hace sonreír.

Claro que poco o nada puede realizarse en este apartado hasta tanto en exista entre los Clubs una total y verdadera unión, dejando un poquitín aparte ese egoísmo baloncestístico del yo primero, su beneficio del baloncesto provincial, que bien necesitado de cuidado se halla.

Creo que en estamos en el buen camino, la verdad: ¿Causas? Muchas: una falta total de disciplina deportiva, el afán de conseguir títulos provinciales cueste lo que cueste, etc., etc. Una lista interminable de causas, entre las que destacáramos la falta de disciplina deportiva, madre de todos los males del deporte, y con mayor grado sí cabe en un deporte amateur, si como el baloncesto.

Díran algunos que por desmembrar un equipo, posiblemente proliferen otros. Craso error. Sin un par de equipos "buenos" que establezcan el baloncesto provincial en superior categoría, por mucho que proliferen los equipillos jamás tendrán base de existencia continua. ¿Por qué no mirarse en el caso Medina S. F.? A su amparo han sido diez los equipos que este año han competido en la Segunda División Provincial, cifra que nunca se había alcanzado en competiciones de esta clase. Naturalmente los equipos provinciales tienen como meta ese Medina de categoría Nacional al que aspiran la casi totalidad de jugadores. ¿Cabe mayor ejemplo? ¿Acaso no son Lanás Aragón y Dimar, la meta de los jugadores de nuestra vecina Valencia? Cuanta solera han proporcionado a Valencia estos dos equipos, que la Federación que preside el amigo Almela, cuida y atiende como a la niña de sus ojos.

¿A qué esperamos? Decidámonos de una vez a tomar, aunque sólo sea un poquitín, así de conciencia deportiva. Los Clubs no andan sobrados precisamente en materia crematística. Un gasto sin compensación es lo que humde moral y materialmente a los Clubs. Si no se rectifica con toda urgencia al caso todo lo antedicho, mal vemos la perspectiva del baloncesto castellanense a largo plazo. (Aunque de momento y sobre todo las partes beneficiadas — como antaño — en esto discrepen de nuestra teoría). Sinceramente, bajo el prisma un tanto idealista, si se quiere personal, creo que el nombre deportivo de Castellón debe estar muy por encima de estas "cosas".

A la meta propuesta de esa lejana II División hay que llegar; pero trabajando con seriedad por parte de todos. Ahora más que nunca necesita el baloncesto estar unido, ahora que dispone de un par de Clubs con prestancia suficiente, y una Federación bien montada que apoya a sus Clubs en todo lo posible.

Y, por favor, dejémosnos ya de ese gigantesco algarido del yo me marchó, tu te marchas. — E. DIAZ.

El XIII Trofeo Borriol

Disputaron la final el C. D. Oropesa y el C. D. Ribesalbes.

Alineaciones:

C. D. Oropesa. — Pomer, Julio, Ortiz, Roca; Palatsi, Serra; Martí, Teófilo, Ramos, Soler y Calvo.

C. D. Ribesalbes. — Albalat, Ibañez, Ramos, Arroyo; Santotomás, Talaya; Cánovas, Escrig, Olucha, Pallarés y Gas.

Primer tiempo: Minuto cuarenta y dos. — (1-0) Pallarés de penalty.

Segundo tiempo: Minuto cuarenta. — (1-1) Martí.

Prorrroga: Minuto diecinueve. — (1-2) Teófilo.

Final del partido: Ribesalbes, 1; Oropesa, 2.

Con este resultado el C. D. Oropesa se proclamó brillante vencedor de este Trofeo.

TROFEOS

Resumen de la última temporada del C. R. Borriol.

Equipo Infantil: Participó en el Campeonato de España, siendo eliminado por el C. D. Castellón, equipo que al final se clasificó Subcampeón de España.

En el torneo de consolación organizado entre cuatro equipos, logró cinco victorias y un empate, consiguiendo 17 goles a favor y tres en contra, proclamándose vencedor.

Equipo Aficionados: Participó en el Trofeo de Oropesa, siendo eliminado. En el de Cabanes se proclamó campeón, venciendo al K.L.G. de Castellón en la final por 5-2.

En el de Benicassim, jugando la final el pasado día 17, venció al equipo La Salle de Alcora, por 3-2.

En el Trofeo organizado por el C. R. Borriol, que acabó de finalizar, ha conseguido un notable éxito, logrando muy buenos resultados frente a los potentes equipos que han participado.

Enhorabuena a directivos y jugadores.

JUAN LORENZO.

NECESITO
Para Castellón y Provincia
5 Vendedores
con cultura, para FIRMA DE 1.ª CATEGORIA

Muchas POSIBILIDADES económicas.
Presentarse, MARTES, de 10 a 13 y de 16 a 20 horas en el HOTEL MINDORO (Castellón), atenderá Sr. Alvarez.

Distribuidor para venta de gama de productos de consumo precisa empresa de ámbito nacional para la provincia de Castellón

SE EXIGE:

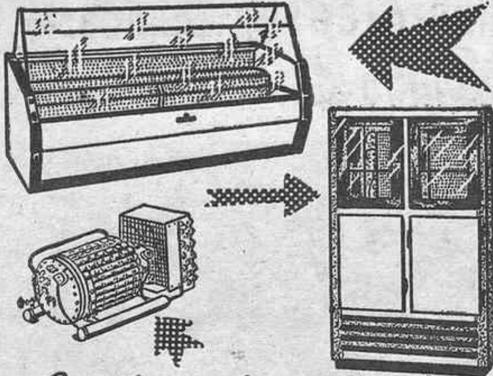
- Dedicación preferente.
- Pequeño almacén.
- Capacidad de organización (control de pedidos, envíos, etc.)
- Vehículo de reparto.

OFRECEMOS:

- Ingresos en aumento rápido hasta alcanzar total independencia económica sobre otros productos que se encuentre representando.

Escriban con referencias e historial al Apartado 40, de Madrid, "Referencia Distribuidor", y si inicialmente son aceptados, recibirán la visita de uno de nuestros inspectores de ventas.

¡¡ Comerciantes!! Modernicen sus establecimientos y aumentarán sus ventas. Montando los MOSTRADORES FRIGORÍFICOS "FROST"



Consúltenos sin compromiso y se convencerá

FROST

INSTALACIONES Y CONSTRUCCIONES FRIGORÍFICAS

FÁBRICA:

MAESTRO LORENS, 17 - Teléfs. 212880 y 220544 (TRAVESÍA PASEO MORELLA) CASTELLÓN



ELECTRO-RECAMBIOS

EQUIPOS ELECTRICOS ACUMULADORES

Ing. Ballester, 23-Tel. 212285 CASTELLÓN

ALTADILL y TENA

Motores Lombardini a Gas-oil de 12 y 14 H.P.

Para motocultores.-Bombas riego.-Hormigonadoras Maquinaria agrícola.-Aplicaciones industriales.

Motores gasolina - Hispano Villiers

De varias cilindradas. Unos industriales y maquinaria agrícola, variada gama de potencias. Repuestos para todos los motores. Delegación para Valencia y Castellón.

TALLERES DUFOS.- Alicante, 31 - Valencia

Tfnos. 27-58-32 y 27-74-33

Sub-Delegación Castellón

D. JOSE FIBLA - ALCAZAR DE TOLEDO 14

SANEAMIENTO



LIMAC

PASEO RIBALTA, 30

TELEF. 21-21-69 - 21-49-36

GRAN OCASION

Motocicletas usa las to las marcas y cilindradas

A precios inmejorables

CONTADO Y PLAZOS

Navarra, 133

Taurinas Taurinas Taurinas

Alternativa de Parada y cogida de «Limeño», en Puerto de Santa María «El Cordobés» y Palomo Linares salieron a hombros en Cuellar (Segovia)

PUERTO DE SANTAMARÍA, 1 (Pyresa).- Corrida de toros, con ganado del Marqués de Domecq y Hermanos, de Jerez de la Frontera, para José Martínez "Limeño", Ruiz Miguel y José L. Parada, que tomaba la alternativa de manos del primero.

En el que abrió plaza, el toro de la alternativa, Parada actuó bien con la capa. Palmas. Buena serie de chucuilinas. Ovación. Recibe la alternativa de "Limeño" y brinda al público. Mata de tres pinchazos, estocada y descabello a la primera. Vuelta al ruedo. En el cuarto, José L. Parada sustituye a "Limeño", que resultó cogido. Verónicas muy cofidas brindis a la cuadrilla de "Limeño". Media estocada y dos descabellos. Dos orejas, vuelta y salida al tercio.

En el que cerró plaza, Parada lanceó bien con la capa y trasteó la muleta en la mano izquierda. Estocada ladeada suficiente. Dos orejas y rabo, y vuelta al ruedo a hombros. JOSE MARTINEZ "LIMEÑO", herido por su primero, actuó con verónicas muy cofidas y brindó al público. La cogida se produjo cuando iniciaba su faena con la izquierda. Ruiz Miguel, después de un trasteo, mata a su enemigo de una estocada, en sustitución de "Limeño". Una oreja, que le es llevada al diestro cogido a la enfermería. Da la vuelta al ruedo, en su nombre, un peón de su cuadrilla.

RUZ MIGUEL, gran faena de muleta. Una cogida sin consecuencias. Estocada hasta el puño. Dos orejas y rabo, vuelta y saludos desde el centro. En su segundo -el quinto de la tarde- muy valiente con la capa. Dos pinchazos, sin soltar, y estocada. Vuelta al ruedo y salida al tercio. El primer parte médico, firmado por el doctor Muñoz Bela, diagnóstica "herida contusa por asta de toro de cinco centímetros en la parte inferior-interior del muslo izquierdo, con dos trayectorias hacia arriba y otra hasta la parte posterior del muslo, destruyendo masas musculares, rotura de la sá fena interna, contornea femoral y paquete que deja contumido y otra trayectoria hacia abajo de ocho centímetros. Gran hemorragia. Pronóstico muy grave".

EL ESTADO DE "LIMEÑO" JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz), 1 (Cifra).- Desde anoche se encuentra internado en la clínica de doctor Romero Palomo, de esta ciudad, el diestro José Martínez "Limeño", que ayer tar

de resultó cogido por el segundo toro de la corrida celebrada en la plaza del Puerto de Santa María. "Limeño" fue operado en la misma enfermería de la plaza de "herida contusa por asta de toro de cinco centímetros en la parte interior del muslo izquierdo, con dos trayectorias, una hacia arriba y otra hasta la parte posterior del muslo, destruyendo masas musculares, con rotura de la vena sá fena interna, contornea femoral y paquete vascular, que deja contumido, y otra trayectoria hacia abajo de ocho centímetros. Gran hemorragia. Pronóstico muy grave". Puesto al habla este mediodía el corresponsal de "Cifra" con el doctor Romero Palomo, a cuyos cuidados está el herido, aquél ha manifestado que José Martínez "Limeño" ha pasado la noche bastante tranquilo, habiendo comenzado a tomar, esta mañana, algunos alimentos líquidos y, aun que la herida es profunda, la misma ha comenzado su curso normal de cicatrización.

De no surgir complicaciones, ha añadido el doctor Romero Palomo, ni infección, de aquí a un plazo de quince días el diestro estará totalmente recuperado, si bien continuarán durante algún tiempo las molestias propias de la grave herida recibida. LOS "GUERRILLEROS" SALIERON A HOMBROS CUELLAR (Segovia), 1. (Cifra). Segunda corrida de feria. Siete toros de D. Francisco Galache, de Salamanca, que dieron buen juego. Lleno. Se retrasó la corrida media hora a consecuencia de la lluvia. Durante la corrida volvió a llover algunos momentos. CESAR GIRON se lució con capote y muleta en su primero. Fue cogido y resultó conmocionado. Mató de un pinchazo y una entera. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo).

En su segundo, bien con la capa. Faena sobre ambas manos para una entera. (Ovación, dos orejas y vuelta). "EL CORDOBÉS", faena por circular, derechazos y naturales que entusiasman. Un pinchazo, una entera y descabello. (Ovación, dos orejas y vuelta). El diestro rechazó el rabo. En su segundo, trasteo por la cara con pases de castigo para tres pinchazos y descabello. (Silencio). En el sobrero realizó una de sus características faenas que entusiasman.

"AUTOMOVILISTA" PRONTO EN CASTELLÓN, "KLEINDIENST" COLMENAR VIEJO (Madrid), 1. (Cifra).- Doce orejas y seis rabos fueron los trofeos conseguidos por "Serranito", Angel Teruel y Miguel Márquez en la tercera de feria, celebrada hoy con tres cuartos de plaza y tiempo desahuciable. Se lidiaron seis toros de herederos de Vanceller (Palhas), de Portugal, bravos y bien presentados. AGAPITO GARCIA "SERRANITO", ovacionado en verónicas y chucuilinas en su lote. Faena a base de derechazos con el de pecho, derechazos, redondos y afarolados al primero. Estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta). En el cuarto, naturales rematados con el de pecho y afarolados. Estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta). ANGEL TERUEL aplaudido al torrear de capa al segundo. (Ovación en tres pares de banderillas de poder a poder. Faena lucida sobre ambas manos. Estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta). Pases de todas las marcas al quinto. Estocada y descabello al primer golpe. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta).

MIGUEL MARQUEZ ovacionado al torrear de capa a sus dos enemigos. Faena a base de derechazos, redondos y naturales con el de pecho. Estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta). En el último faena entre ovaciones. Estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta). Los tres diestros fueron sacados a hombros. NOVILLADA EN LINARES LINARES, 1 (Pyresa).- Novillos de Bernardino Jiménez, mansos y difíciles, excepto el tercero y sexto, que cumplieron. ANTONIO GIL, en su primero nada con la capa. Una vara y un par de banderillas. Faena valiente para estocada y saudos desde el tercio. En su segundo, nada tampoco con la capa, para una vara, dos pares de banderillas ciertas, que pone el matador, y que se aplauden. Faena breve para un pinchazo y estocada. Cuatro descabellos. Silencio. En el tercero, que mata por cogida de Antonio Porras, el mejor del encierro, ya que los otros, como se dicen fueron mansos de solemnidad y difíciles, lo lancea bien para una vara y un par de banderillas. Con la muleta da pases de rodillas, derechazos rematados con el de pecho. Dio pinchazo y estocada oreja y vuelta.

CURRO VAZQUEZ, en su primero, un toro huido y queriendo saltar al callejón, recibió dos pinchazos y dos pares de banderillas. El viento que hace en la plaza deja al descubierta al matador, y aguantando mucho, consigue excelentes naturales, pese a la mansedumbre del animal, que deslució la faena. Un pinchazo muy bueno y descabello. Muchas palmas y pitos al toro en el arrastre. El matador pasa a la enfermería para ser asistido al ser cogido en unos pases de este novillo ya que quedó al descubierta por el aire y volteado aparatadamente, sin con-

secuencias. En su segundo lo recibe con unos sorberbios lanceos a la verónica, con mucha clase recibiendo gran ovación. Una vara y dos pares de banderillas. Lo recibe con la muleta con unos doblones de rodillas muy buenos, para una tanda de estatuarios sin emmen darse. El toro desarrolla mucho sentido, dando tarascados por los dos pitones. Le vuelve a coger aparatadamente y, muy enrabado, vuelve a doblarse con él en castigo, para pinchazo hondo y muy bueno. Gran ovación y saludos. El toro es pitado en el arrastre. ANTONIO PORRAS, en su primero, único que mató por cogida, toro insulso y manso como sus hermanos, hizo el salto de la garrocha. Muy valiente y temerario, aguantando tarascados del animal. Es cogido cuatro veces y la última, aparatadamente, no obstante entra a matar y dá gran estocada, llevándose a la enfermería. Termina con el animal Antonio Gil de dos descabellos. Los banderilleros del matador pasean las dos orejas del toro por el ruedo y se las pasan a la enfermería.

PARTES FACULTATIVOS Curro Vázquez, herida contusa por asta de toro, en dorso del peine. Leve, salvo complicaciones. No le impide continuar la lidia. Antonio Porras, herida en el escroto de unos ocho centímetros, con hernia de testículos y gran hematomá. Pronóstico grave. MORILLO CORTO DOS OREJAS EN SEVILLA SEVILLA, 1 (Pyresa).- En la Maestranza, con media entrada, se han lidiado seis novillos del Conde de la Maza, grandes y broncos. "EL ALMENDRANO" toro con arte a la verónica a su lote, para luego lucirse en dos bonitas faenas con ambas manos. Mató al primero de media bien colocada. (Oreja y vuelta), y a su segundo lo pasaportó de pinchazo y medio. (Ovación y saludos). "EL PUÑO", novillero colombiano, se lució con la capa y muleta en ambos novillos, haciendo gala de un extenso repertorio de pases, en el que destacaron algunos de gran calidad. De media, dos descabellos mató a su primero. (Una oreja. Petición de otra vuelta al ruedo). Al quinto lo despa-chó de soberbia estocada. (Ovación y saludos).

ALONSO MORILLO, se mostró valiente y artista toda la tarde, cuajando dos faenas emocionantes en las que, arriesgando mucho, logró excelentes pases de todas las marcas. Mató al tercer novillo de pinchazo y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). Al último lo despa-chó de una estocada. (Una oreja, con insistencia petición de otra y vuelta al ruedo).

300 PESETAS DIARIAS 3 HORAS DE ACTIVIDAD HORARIO A SU ELECCION

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

¡Aumente sus ingresos! ¡Gane dinero extra! No necesita experiencia. Una ocupación interesante, seria y permanente, en el campo de la cosmética de alta calidad... con el respaldo de una organización internacional, establecida hace más de 80 años.

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

SEÑORA, SEÑORITA: Llamen al teléfono 21 23 04 de Castellón o escriban al apartado 14.875 de Madrid. AVON cosmetics, s.a.

Programas de las emisoras castellanenses

RADIO CASTELLÓN

7:45 Sintonía, apertura de la estación y lectura de programas; 7:47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser; Buenos días, Señor: Informaciones y reportajes; Vida deportiva; el Tiempo; en forma; 9 Fórmula 45, emisión de Miguel de los Santos; 9:45 Páco Ruiz, detective privado; 10 Música mientras trabaja; 11 Saludo musical; 11:30 Melodías y canciones; 12 El intérprete del día: Félix de Ipanchal y sus Paragayanos; 12:15 Voces nuevas: Pau i Jordi; 12:30 Mediodía Cadena Ser; 13 La hora del oyente; 13:25 Neptuno aconseja; 13:30 Festival del varieté, Animador: Vicente Escura; 13:55 Información local; 14 Ecos de sociedad; 14:30 Conexión con Radio Nacional de España; 14:45 La hoja del amanuense; 14:55 Cotizaciones de Bolsa; 15 Canta para Vd...; 15:58 La canción de la semana; 16 Canción de amor (Estrella), novela de Antonio Losada (Cap. 162); 16:30 Último Sol, novela de José Mallorquí, adaptación del mismo Capítulo 107; 17 María, novela de Marisa Villar de Francos, adaptación de Sautier Casaseca y Rafael Barón Cap. 17; 17:50 Camino Real, novela de Rafael Barón, en adaptación del mismo Cap. 42; 18 Págueno musical; 18:15 Atrevete a ser joven; 18:30 Historia de tres hermanas, novela de Mercedes Antonio Cap. 92; 19 El pecado de la mujer, novela de Guillermo Sautier Casaseca Capítulo 170; 19:30 Desfile de melodías; 20 Su música favorita; 20:30 Voces famosas; 21 Información local; 21:05 El barquillero y Las braviyas, zarzuelas de Chapi; 22 Conexión con Radio Nacional de España; 22:20 Ráfagas deportivas; 23 Windy Club; 23:30 Música clásica Sinfonía núm. 3 en do menor opus 78, de Saint Saens; 24 Madrugada musical. Un programa extraordinario con las mejores Orquestas; 1 Edición de madrugada. Las noticias de última hora; 1:15 Música para esta hora; 2 Cierre.

SEGUINDO PROGRAMA EN FRECUENCIA MODULADA. - BANDA 957 MEGACICLOS

16 Los Cuarenta Principales. Revisión de los éxitos del mundo, noticiario, club en la tarde, con los 40 superventas de las listas internacionales de éxitos. La radio viva y actual, con la realización en directo de Alex Querol; 19:30 Música selecta. Espacio dedicado a la música sinfónica, música de Cámara, recitales de ópera o grandes obras instrumentales; 20:30 Cierre de la frecuencia modulada.

LA VOZ DE CASTELLÓN

CADENA R.E.M.

MATINAL. - 8 Sintonía y apertura; 8:01 Música para la mañana; 8:55 Micro programa Donuts; 9 Usted programa. Audiición musical con la participación directa del oyente; 11 Recordando éxitos; 11:30 Programa Bru; 11:40 Cita en la mañana. MEDIODIA. - 12 El Angelus; 12:02 Musical - Castilla; 13 Micro espacios; 13:15 Sabor español. SOBREMESA. - 14 Ha salido la Voz de Castellón - Edición de sobremesa; 14:05 Mundo-Deporte; 14:15 Alcora en fiestas; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Club de amigos. Audiición de discos solicitados; 16:40 Luis Mariano canta para usted. TARDE. - 17 A vueltas con los discos; 17:30 La Voz de Castellón se pone a sus órdenes; 18:15 Exite Tergal; 18:20 El espectáculo de la melodía; 19 Escenario lírico; 19:34 Santo Rosario. Dirigido por el Excelentísimo y Rvmdo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón doctor D. José Pont y Gol. NOCHE. - 20 Desfile de intérpretes; 20:40 La música en ambiente; 21 Ha salido la Voz de Castellón - Edición de noche; 21:13 Castellón - Edición de noche; 21:13 La hora del campo; 21:30 Penalty. Audiición deportiva; 21:45 Discoteca 69; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:25 A esta hora: Su música favorita; 23 Teatro de la Opera. Acto primero y acto segundo de "Lucia di Lamemmoor", de Donizetti; 24 Despedida y cierre de emisión.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O. M. Y F. M.

PRIMER PROGRAMA

8 Apertura; 8:01 Ocho en circuito. Música para iniciar la jornada; 9 Disco Tour. Realiza y presenta Jaime Cros; 11 Destino ellas, con el consultorio sentimental de Cristina de Izabal; 11:30 De las Españas a España. Canciones e intérpretes de Hispanoamérica.

SEGUNDO PROGRAMA

12:01 Cita a las doce; 13 La Nueva Frontera. Un espacio nacional presentado por Luis del Olmo; 13:30 Boletín; 13:35 Invitación a la música; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Págueno Festival. Un festival en el que el único jurado es: usted.

TERCER PROGRAMA

16:01 El ritmo del trabajo. Música para el mundo laboral; 17:30 Musical. Invitados de honor las orquestas, los cantantes y los conjuntos; 18 Mundo sin fronteras, donde el único passport es la música; 19 Radio Ambiente.

CUARTO PROGRAMA

20:01 Hora veinte. Hoy dedicada a la zarzuela; 1 Boletín; 21:05 Boletín; 21:20 Deportes. Unos momentos para la actualidad deportiva; 21:30 Nombres españoles; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22:30 Buenas noches, buena música, don- de el cual se emite a las 24 Mundos joven; 24 Cierre.

Prometedora presentación de Rafael Romero en Valencia

Anteayer actuó Rafael Romero, en Valencia, alternando con José-lito del Puerto y "El Bormujano", frente a un encierro de Socorro Sánchez Dalp, de González.

Las circunstancias no favorecieron los sueños de nuestro convivio. El tiempo amenazador, con grandes nubarrones y viento desahuciable, y alguna llovizna, retrajo al público. Y un espectacular encierro, bronco y duro, con mucho peso, manso y de grandes defensas, que no dio facilidades para el triunfo, que recibió el castigo reglamentario y llegó con fuerza al último tercio.

Las cuadrillas hicieron el paseillo descubiertas y con brazaletes negros, guardándose un minuto de silencio en memoria del banderillero Páco Pita, recientemente fallecido.

JOSELITO DEL PUERTO

Una actuación no basta para enjuiciar a un artista y mucho menos en las circunstancias apuntadas. Sin embargo pudimos apreciar en este novillero que pisa bien los terrenos, que conoce el oficio y domina todas las suertes. Aun cuando el primer novillo no estaba para ello, cubrió el tercio de banderillas -con más voluntad que acierto- y repitió en el segundo con lucimiento mayor. A su primer enemigo le instrumentó un trasteo eficaz y lo despa-chó con brevedad. El novillo fue pitado y el torero aplaudido. A su segundo lo toroó más y mejor, aguantó mucho y se libró de las tarascadas con serenidad y buen oficio. Estuvo breve con la espada y dio la vuelta al ruedo entre ovaciones.

RAFAEL ROMERO

Puso de manifiesto su valor, sereno y consciente, junto a un arte excelente. Estuvo lucido con capa y muleta, escuchando música en sus dos novillos. Le falta oficio y quizás consejo, pero esto se ad-

quiere y viene por añadidura cuando se tienen las otras cualidades. Superó las dificultades de su primer enemigo ligando buenas series con ambas manos escuchando aplausos. Al final de su trasteo el toro le prendió y derribó contra el estribo librándose de un serio percance por la serenidad y decisión de los subalternos José-lito Moreno y Pepe Martí. Suponemos que Rafael Romero considerará porque le sobrevino la cogida. No se afligió y acabó con su peligroso enemigo escuchando una ovación.

A su segundo le toroó bien con el capote y le instrumentó una faena larga y artística. Mientras cambió la espada de madera por la de acero bajó la tensión del público y el torero se encontró a un novillo que humillaba y no cuadraba bien, por lo que pinchó en hueso. Quizás unas giradillas, manoleínas o de costado hubieran devuelto el entusiasmo al público y corregido los defectos del toro para la suerte suprema. Bien es cierto que el puntillero se encargó de robarle una oreja que tenía bien ganada. Rafael dio la vuelta al ruedo entre ovaciones y al finalizar el espectáculo paseado a hombros por el redondel.

Una presentación muy digna y llena de las mejores promesas.

"EL BORMUJANO"

Lució su buen arte en todo momento y dejó patente su buen oficio. Luchó con sus enemigos y logró sacar todo el partido posible. Escuchó aplausos y ovaciones copiosamente, siendo amenizado por la música sus dos faenas de muleta. Al primero lo despa-chó de media estocada y descabello. Hubo petición de oreja, ovación y vuelta. En el que cerró plaza -lidiado ya con luz artificial- estuvo valiente y artista con capa y muleta. Despa-chó a su enemigo de pinchazo, media y cuatro intentos de descabello.

GONZALO PUERTO

GONZALO PUERTO

INFORMACION NACIONAL

EL TIEMPO

Chubascos y tormentas

MADRID, 1. (Pyresa). — Hoy día 1 de septiembre, se ha intensificado la situación general de inestabilidad que se inició el sábado. Una borrasca formada en el Golfo de Cádiz...

En lo que se refiere a las mínimas, la más baja la registró Sevilla con 9 grados.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

La borrasca del Golfo de Cádiz irá avanzando hacia el Nordeste, y mañana al mediodía cubrirá toda la Península.

En el Cantábrico occidental el cielo estará nuboso o poco nuboso, tanto menos cuanto más hacia el Oeste...

En Baleares habrá nubosidad variable con riesgos de lluvia y en Canarias buen tiempo o poco nuboso.

MADRID: LA «OPERACION RETORNO» FUNCIONA Y DIO RESULTADO SATISFACTORIO

El domingo no se registró ningún accidente mortal, si bien el sábado, de ocho, resultaron dos personas muertas

MADRID, 1. (Pyresa). — Un gran efectivo de hombres y medios de la Guardia Civil y fuerzas de la Cruz Roja, se movilizó durante el sábado y el domingo últimos para garantizar un feliz regreso a los millares de españoles...

LA OPERACION EN MADRID

En lo que se refiere a Madrid, en donde se calcula que han efectuado su entrada unos doscientos cincuenta mil vehículos...

La «operación», a cargo del comandante Merino, de la agrupación de tráfico de la Guardia Civil, contó con más de cuatrocientos hombres...

A tal fin, desde la emisora se transmitían ininterrumpidamente a través de tres canales mensajes a los diversos puestos instalados en las inmediaciones de la capital...

Quizás al mayor aglomeración se produjo el sábado sobre las siete de la tarde en la carretera de la Coruña...

de la Coruña, registrándose una media de unos cuatro mil quinientos vehículos por hora...

POCOS ACCIDENTES EL DOMINGO

Afortunadamente, ayer no se registró ningún accidente mortal en las inmediaciones de Madrid.

No puede decirse lo mismo en la jornada del sábado, en la que se registraron ocho accidentes en total, dos de ellos mortales...

REBELION A BORDO DEL «ALBATROS», ANCLADO EN EL PUERTO DE BARCELONA

BARCELONA, 1. (Pyresa). — «Solidaridad Nacional» recoge hoy una amplia información firmada por S. Rodríguez Paredes, sobre el caso del buque «Albatros»...

El capitán Petroutsas nombró como abogado a D. Antonio Molins Fernández, de los ilustres colegios de Madrid, Barcelona, Tarragona, Gerona, Baleares y Cádiz...

Nacional IV, en donde un turismo atropelló a un peatón, ocasionándole la muerte en el acto...

En cada caso, el gran despliegue de las fuerzas sanitarias de la Cruz Roja instaladas en quince puntos estratégicos...

EN BARCELONA, TAMBIEN CON NORMALIDAD

BARCELONA, 1. (Pyresa). — También la «operación retorno» en Barcelona ha finalizado con toda normalidad.

El tráfico —según informaciones recogidas en la jefatura provincial— aumentó considerablemente en las horas de la tarde del domingo...

LA PRINCESA SOFIA LLEGA A PALMA DE MALLORCA

MADRID, 1. (PYRESA). — Su Alteza Real la Princesa doña Sofía llegó al aeropuerto de Barajas, procedente de Ginebra...

La Princesa doña Sofía fue recibida a su llegada por el Marqués de Mondéjar, jefe de la Casa Civil de Su Alteza el Príncipe de España...

LA PRINCESA LLEGA A PALMA DE MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 1. (Cifra). — La Princesa Doña Sofía llegó al aeropuerto de Palma aproximadamente a las dos y media de la tarde...

En el aeropuerto fue recibida por su esposo, el Príncipe D. Juan Carlos, y las primeras autoridades locales y provinciales.

Inauguración de curso en la Escuela Naval Militar

PONTEVEDRA, 1. (Pyresa). — En la Escuela Naval Militar de Marina se inauguró el curso académico 1969-70 con asistencia de los jefes y profesores del centro...

A continuación, se celebró un acto académico en el que pronunció la lección inaugural del curso el Comandante Director del centro...

A mediodía, en el patio de aulas se celebró un acto militar en el que formaron los caballeros alumnos.

ESPAÑA EN SINTESIS

MADRID

El Arzobispo de Valencia, doctor García Lahiguera, confirió el sagrado orden presbiterio a veintinueve socios del Opus Dei...

— Unos dos mil cuatrocientos directores de auto-escuelas y ocho mil profesores de conducir, alcanzaron sus correspondientes titulaciones...

OVIEDO

— No habrá «numeros clausus» en la Facultad de Medicina de Oviedo, así lo confirmó el rectorado de la Universidad oviese...

— Una estafeta especial de Correos ha sido instalada en el salón de la Caja de Ahorros de Oviedo...

— Ya no hay peligro de contaminación en las aguas del consumo de Oviedo.

— Más de ciento treinta millones de litros de cerveza se consumen anualmente en Barcelona...

— Durante los cuatro meses de verano se consume el cincuenta por ciento del total anual de la producción de cerveza.

— Las autoridades de Marina española han tomado cartas en el asunto del buque chipriota «Albatros»...

— Presentada una denuncia ante la autoridad correspondiente, ésta pasó el sumario a la Comandancia de Marina de Barcelona...

AVILA

— En Gujío de Avila, a muy pocos kilómetros de Guijuelo, localidad perteneciente a la provincia de Salamanca...

— La iglesia parroquial de Torrellas, de estilo moderno, sobrio y planta románica...

SANTANDER

— En el paraninfo del Palacio de la Magdalena, de la Universidad Internacional Menéndez Pelayo...

Inundaciones de viviendas y campos, en Granada y Ciudad Real

Tres personas muertas por chispas eléctricas en la última provincia

CIUDAD REAL, 1. (Pyresa). — Durante más de cuarenta y ocho horas la provincia de Ciudad Real ha sufrido una serie casi ininterrumpida de tormentas...

En Maracena, una chispa fue a caer sobre la finca «Vicuna», propiedad de D. Manuel López Canales...

Cerca de estos animales se encontraba el señor López Cantaredo y dos de sus operarios...

En la localidad de Bolaños se produjo un incendio en una fábrica de conservas...

TORMENTAS EN GRANADA

GRANADA, 1. (Pyresa). — Una fuerte tormenta ha descargado sobre Granada durante toda la mañana...

El General Coloma Gállegos, nuevo Subsecretario del Ministerio del Ejército

MADRID, 1. (Pyresa). — Hoy se publica en el B. O. del Estado el nombramiento del General de División D. Francisco Coloma Gállegos...

Hoy iniciarán su viaje los niños de la «Operación Plus Ultra»

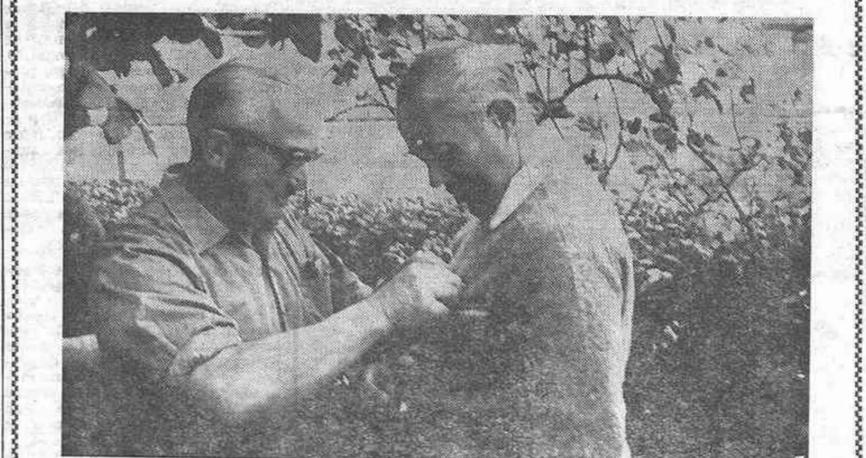
MADRID, 1. (Pyresa). — Los dieciséis pequeños héroes de la «Operación Plus Ultra» emprenderán mañana, a las diez, un viaje de veinticinco días por diversos países europeos...

Durante este fantástico viaje, los niños de la «Operación Plus Ultra» estarán acompañados por enfermeras de la Cruz Roja...

Los muchachos seleccionados son los siguientes: Pilar Ara y Laplana, de trece años...

El Sr. Hill fue despedido por varios altos jefes de la embajada USA en Madrid.

El Alcalde de Madrid, condecorado



SAN JUAN DE LA ARENA. — Con motivo de su despedida de Asturias, donde pasó sus vacaciones, el alcalde de Madrid, Sr. Arias Salgado, y en una fiesta íntima...

El Embajador norteamericano en España, a Washington

MADRID, 1. (Pyresa). — Hoy ha salido con destino a Nueva York, el Embajador de Estados Unidos en España Sr. Robert Hill...

Se trata de promover una asociación nacional denominada «Justicia y Legado»

MADRID, 1. (Pyresa). — El jurista y escritor, D. Ricardo Rives Marqués, ha manifestado esta mañana a un redactor de Pyresa...

labras del Sr. Rives, «evigir el cumplimiento de las leyes fundamentales, para conseguir, con la colaboración ciudadana...

PARVULARIO JUAN XXIII NINOS Y NISAS. Calefacción central; amplia terraza para juegos; moderno material pedagógico. Ronda Mijares, 26-1.º (Frente H. Sogueros). Matrícula de 9 a 1. PLAZAS LIMITADAS

NOTICIAS DEL EXTRANJERO :: NOTICIAS DEL EXTRANJERO ::

Sospechoso



LOS ANGELES. — La policía ha cerrado la vigilancia en la persona del pintor polaco que trabaja bajo el nombre de Witold K. después de haber recibido información acerca de su participación en la muerte de Sharon Tate. Witold, de 27 años, aparece en esta reciente fotografía. — (Telefoto UPI-CIFRA)

El avión U.S.A. secuestrado, prácticamente inservible

Son liberados cuatro de los seis israelíes detenidos en Damasco

DAMASCO, 1. — (EFE-REUTER). — Cuatro mujeres israelíes de las seis personas detenidas en Damasco después del secuestro del avión de la TWA, han sido puestas en libertad y llegaron hoy a Tel Aviv, después de hacer escala en Atenas.

La puesta en libertad de las mujeres israelíes ha sido duramente criticada por el "Frente de Liberación Palestina", cuyos comandos fueron los que realizaron el secuestro del avión.

Conferencia para discutir la agenda de la Asamblea General de la ONU

REIJAUVIK, (Islandia), 1. (Efe Reuter). — Los Ministros de Asuntos Exteriores de Dinamarca, Finlandia, Islandia, Noruega y Suecia y otros 36 delegados más, han iniciado hoy en esta capital una conferencia de dos días de duración para discutir la agenda de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Los cinco Ministros han sido invitados a comer hoy por el Dr. Kristjan Eldjarn, Presidente de Islandia.

Camboya, premio Reza Palhevi de alfabetización

HA SIDO CONCEDIDO POR LA U. N. E. S. C. O.

PARIS, 1. (Efe). — El premio Mohamed Reza Palhevi de la alfabetización, fundado por el Sha de Irán en la primera conferencia de la Unesco sobre dicho tema, ha sido concedido este año al Comité Nacional Técnico para la alfabetización de Camboya, que ha obtenido la medalla de oro.

Dicho premio será entregado por el Director General de la Unesco, Rene Maheu, el próximo 8 de septiembre en presencia de tres miembros del jurado de la Princesa Ashraf, hermana del Sha de Irán, Rodolfo Barón Castro, Secretario General de la Oficina Iberoamericana de Educación y Ate Akale Work Habtewoldo, Ministro de educación de Etiopía.

DECLARACIONES DE FUNCIONARIOS DE LA TWA

ROMA, 1. — (EFE). — Tres altos funcionarios de la TWA regresaron esta tarde a Roma en el avión de Alitalia que por la mañana había salido de Fiumicino para Damasco, con el fin de liberar las cuatro mujeres israelíes que viajaban en el "Boeing 707" desviado hace días, por un acto de terrorismo, hacia la capital de Siria.

Uno de los tres dirigentes de la TWA, Gordon Gilmore, vicepresidente de relaciones públicas, ha manifestado a su llegada a Roma que las cuatro mujeres sorprendidas por haber sido dejadas en libertad, le preguntaron si sabía algo sobre la suerte de los dos compatriotas que todavía retienen las autoridades sirianas. "Les he respondido —ha dicho Gilmore— que desgraciadamente nada sabía en concreto, aunque me había parecido observar cierto optimismo respecto a su situación".

Preguntado por las condiciones del avión, Gilmore respondió: "Parece un gigante sin cabeza. Los daños sufridos por la explosión en la cabina son grandes y ascienden a unos cuatro o cinco millones de dólares. Y lo peor es que difícilmente podrá volver a prestar servicio, pese a que los técnicos están haciendo lo posible por arreglarlo, pero no ocultan su pesimismo".

Bombardeo israelí sobre Jordania

Un soldado muerto y tres heridos

TEL AVIV, 1. (Efe-Reuter). — Aviones israelíes bombardearon hoy objetivos militares situados en territorio jordano, poco después de que se efectuaron disparos contra una unidad militar israelí desde la otra orilla del río Jordán, según informó un portavoz militar en esta ciudad.

hárdeo realizado hoy por la aviación israelí contra posiciones militares en Jordania, según informó un portavoz militar en Amman.

UN MUERTO Y TRES HERIDOS

AMMAN, 1. — (Efe-Reuter). — Un soldado jordano resultó muerto y otros tres heridos en el bom-

Añadió el portavoz que cuatro aparatos israelíes atacaron la zona de Al-Zamaliya, situada al norte del valle del Jordán.

"Al mismo tiempo —agregó el portavoz— otros cuatro aviones israelíes bombardeaban la región de Irbid, al norte de Amman".

En ambos casos, según el portavoz, las baterías antiaéreas jordanas intercedieron a los aviones atacantes.

Imágenes del tiempo

«Se está matando de comer»

El Consejo de Administración de Seguridad Social del condado de Cumberland, en Bridgeton (Nueva Jersey), está intentando salvar la vida de un hombre de 29 años de edad, que, según los médicos, "se está matando de comer".

El hombre, cuya identidad no ha sido revelada, pesa 349 kilos, le llevan continuamente comida a casa, le hacen toda la ropa a medida y todo esto a expensas de la Seguridad Social.

El doctor Fineman informó esta semana al Consejo de Administración de la Seguridad Social que si este hombre continúa ganando peso, a este paso morirá pronto.

La idea del doctor Fineman es someterle a una operación, cara y complicada, que reduciría sus órganos digestivos, evitando su aumento de peso.

Los «Beatles» en el «Who's Who»

Por primera vez, los "Beatles" van a aparecer en la nueva edición del "Who's Who" internacional (El quién es quién).

Lennon fue el único de los "Beatles" que se molestó en contestar personalmente al cuestionario que les mandó la casa editora del "Who's Who".

Y lo que es más, la biografía de John Lennon ocupa treinta y dos líneas, mientras que la del primer Ministro británico, Harold Wilson, apenas llega a veintiseiete.

Preguntado cuáles eran sus títulos académicos, Lennon contestó: "Discos de oro". Sobre su biografía, escribió: "Nacido en 1940, vivió, conoció a Yoko Ono, y se casó".

Broma macabra de los «hippies»

Un grupo de "hippies" dejó a la puerta de la Jefatura provincial de policía de Canta, a unos 150 kilómetros al noreste de Lima, un ataúd.

La policía detuvo a cuatro jóvenes que forman un conjunto musical llamado "Hippies de los Andes", los que se dedicaban a cantar en el cementerio para "alegrar a los difuntos, quienes nos responden muchas veces y también cantan", afirmaron los gamberros.

Sobre la broma del ataúd se limitaron a comentar que "fue una apuesta y la hemos ganado". Como a la policía no le gustan tales bromas, ha puesto a los cuatro a disposición de la justicia, acusándoles de atentados contra la tranquilidad y salud pública, y contra el patrimonio.

Milenaria sepultura incaica

Un plumero de oro de 24 kilates, que pesa medio kilo, fue hallado en una tumba incaica que data del siglo II antes de Cristo y está situada en las cercanías de Huáraz, capital del Departamento de Ancash, a 385 kilómetros al norte de Lima.

para levantar una escuela, al tropezarse con una escalinata que conducía a la milenaria sepultura.

Entre los restos encontrados hay finos trabajos de arcilla y oro, con escrituras jeroglíficas y formas que no se parecen a ninguna cultura conocida hasta ahora.

Al final de unas escaleras encontraron un pasadizo y, después, un salón lleno de vasijas de barro. A la derecha de aquéllas había catorce casilleros en forma de nichos grandes y largos, y en uno de ellos fue hallado un esqueleto, en cuyo parietal derecho llevaba el plumero de oro, que tiene dieciséis divisiones y empieza en un cuerpo que termina en una especie de alfiler.

Se supone que la tumba pertenece a un noble incaico y fue hallada por casualidad cuando se hacían trabajos

Inesperado atracador

El joven ladrón que atrajo una tintorería en Salto Lake City, Estado de Utah, hizo mal negocio.

Después de exigir le entregaran el dinero de la caja fuerte, que totalizaba cuarenta dólares, el chico dejó olvidado el revólver que había usado para amenazar a la cajera.

El revólver, dice la Policía, costaba setenta dólares.

Golpe de Estado en Libia

Viene de la primera

Sin noticias de Libia desde el sábado

la emisión, el ejército asumía la protección de las vidas de los extranjeros.

BIOGRAFIA DEL REY IDRIS BEIRUT, 1. (Efe-Reuter). El Rey Idris de Libia, jefe del primer Estado soberano creado bajo las Naciones Unidas, llegó al poder a través de una elección parlamentaria.

Esta figura patriarcal y humilde, que —en una ocasión— se vio obligado a huir de su país, en un exilio de 22 años, por Mussolini, fue elegido rey por la asamblea nacional constituyente libia, antes de la independencia, el 2 de diciembre, de 1950, cuando contaba 60 años. Había sido una de las personalidades destacadas del Estado del África del norte, como Emir de Cirenaica, uno de los tres Estados constituyentes, y también como jefe de los musulmanes senusí.

Actualmente se encuentra fuera de su país, obligado —por segunda vez en cinco años— a recibir tratamiento médico en el extranjero. En junio pasado, el Rey Idris se trasladó a Atenas y, luego, a Turquía, donde —según se ha sabido últimamente— residía cerca de Estambul.

Efectivamente, en 1963 el Rey Idris viajó a Atenas, donde fue tratado médicamente de una dolencia del hígado. Y estuvo a punto de abdicar un año más tarde. Sin embargo, cambió de idea ante la insistencia popular para que permaneciera en el trono.

Idris, un hombre devoto y de aspecto frágil, con el pelo gris y barba, nació el 13 de marzo de 1890 en Jughub, un oasis al suroeste de Tobruk. A la edad de 26 años se convirtió en Emir de Cirenaica, pero solo reinó seis años, hasta que Mussolini denunciara el tratado que había suscrito con él a causa de alegadas incitaciones a la revolución. Su nombre era entonces Mohammed Idris el Senusí.

Cuando la ruptura con Mussolini, Idris huyó a Egipto y durante 22 años vivió pacíficamente en un suburbio de El Cairo, casi aislado de su pueblo. Pero en la segunda guerra mundial ayudó al reclutamiento de una fuerza que luchara contra los italianos y los aliados le prometieron que nunca volvería a caer bajo la dominación italiana.

Idris regresó a Libia a principios de 1945 y fue un heredero varón, tomó una segunda esposa, una hija de un jefe beduino y que poseía educación francesa. Un año después, aún sin heredero, nombró como sucesor suyo a su sobrino, el príncipe Alhassan Rida.

ABDICACION DEL PRINCIPE HEREDERO BEIRUT, 1. (Efe-Reuter). El príncipe heredero Hassan al-Rida de Libia, ha difundido por radio una declaración en la que anunció su abdicación. La emi-

MADRID, 31. (Pyresa). — En relación con la situación en Libia la embajada de dicho país en Madrid ha comunicado a un redactor de la agencia Pyresa que ya tiene comunicación con su país desde el sábado día 30. Todas las noticias que reciben de Libia, son completamente extraoficiales. La primera de ellas la recibieron a través de un comunicado de la "TWA" en el que declaraba que el vuelo 902, procedentes de Nueva York hacia Trípoli, con escala en Barajas, tuvo que ser suspendido en su destino final porque el aeropuerto de la capital de Libia estaba cerrado al tráfico aéreo.

Según han declarado en la misma embajada, la noticia de una junta revolucionaria que ha depuesto al rey Idris y ha constituido un régimen republicano les ha llegado a través de la información oficial de su país. Insistentemente la embajada trata de comunicar con Libia, pero de momento están cerradas todas las comunicaciones en dicho país.

sión, a través de Radio Trípoli se escuchó pocas horas después del golpe de Estado en virtud del cual se arrebató el poder a su tío, el Rey Idris.

El Príncipe heredero —cuenta 40 años de edad— declaró que renuncia a todos sus derechos constitucionales al trono y ha hecho un llamamiento al pueblo para que apoye al nuevo régimen.

PROGRAMA DEL CONSEJO REVOLUCIONARIO

TUNEZ, 1. (Efe-Reuter). — El consejo revolucionario libio anunció hoy que constituye la única autoridad en el país y advierte que todo aquel que se oponga a su acción será ejecutado, según informó Radio Trípoli.

La citada emisora escuchada en esta ciudad difundió un programa de cinco puntos elaborado por el consejo tras el golpe de Estado que le dió el poder.

«El consejo —dice el documento— trabajará por establecer una Libia revolucionaria, socialista, progresiva y consagrada a la lucha contra el colonialismo y el racismo».

«El consejo es el único organismo con capacidad para dirigir los asuntos públicos de la república de Libia. Cualquiera que se opon-

ga a sus disposiciones será juzgado militarmente y fusilado.

«Todas las instituciones legislativas del antiguo régimen han quedado abolidas y cualquier intento por parte de los antiguos dirigentes que actuaren contra la revolución será reprimido con el máximo rigor».

«El consejo concede la mayor importancia a los países del tercer mundo y a los esfuerzos para superar el subdesarrollo».

«El consejo garantiza y defenderá la libertad de religión y los valores espirituales del Corán».

IRAK RECONOCE EL NUEVO REGIMEN

BEIRUT, 1. (Efe-Reuter). — Irak anunció esta noche su reconocimiento del nuevo régimen de Libia. Es el primer país que lo hace.

Un comunicado del consejo revolucionario irakí, emitido por Radio Bagdad, indicó que el consejo había decidido dar su total reconocimiento a la revolución ocurrida en Libia por su gran efecto impulsando la revolución progresista árabe para llegar a obtener las aspiraciones de las naciones árabes de unidad, libertad y socialismo».

WASHINGTON CONSIDERA QUE ES UNA CUESTION INTERNA

WASHINGTON, 1. (Efe-Reuter). — Un portavoz del Departamento de Estado comunicó hoy a los periodistas que el golpe de Estado en Libia era un asunto interno y no tenemos ningún comentario que hacer».

Informó que el Departamento de Estado estaba vigilando muy estrechamente el desarrollo de los acontecimientos y en tanto cuanto no hay noticias de ninguna violencia.

El portavoz dijo también que no había informes de que se hubiese producido dificultades en la base que la fuerza aérea americana tiene en Libia.

APOYO DEL PARTIDO BAATISTA SIRIO

TUNEZ, 1. (Efe-Reuter). — La agencia nacional tunecina de noticias, "Túnez Africa Press" anunció esta noche citando una de sus fuentes, que el golpe de Estado ocurrido hoy en Libia estaba respaldado por el partido baatista sirio, actualmente en el poder.

Las proclamações de libertad socialismo y unidad hechas en el primer comunicado dado hoy por la junta militar, en Trípoli, apoyan este punto de vista, informa la agencia.

EGIPTO TAMBIEN RECONOCE EL NUEVO REGIMEN

BEIRUT, 1. (Efe-Reuter). — Egipto anunció esta noche su total reconocimiento al nuevo Régimen de Libia.

Radio El Cairo interrumpió su emisión normal para anunciar el reconocimiento. Es el segundo país árabe que lo hace, tras el de Irak.

Llamamiento de Wilson a los sindicatos Urgió el fin de las huelgas no oficiales

PORTSMOUTH (Inglaterra), 1 (Efe). — El Primer Ministro Harold Wilson urgió hoy a los líderes de los sindicatos británicos que pongan fin a las huelgas no oficiales, que aumenten la productividad y que ayuden a ganar un nivel de vida más alto.

Informó que el Departamento de Estado estaba vigilando muy estrechamente el desarrollo de los acontecimientos y en tanto cuanto no hay noticias de ninguna violencia.

El primer día del congreso anual de la federación de sindicatos británicos (Trade Unions Congress), Wilson recordó que los líderes del TUC habían aceptado en el mes pasado de junio la responsabilidad de controlar las huelgas no-oficiales. "Ahora no pueden echarse atrás, y deben cumplir su promesa".

Wilson anunció que su gobierno estaba a punto de embarcarse en una gran reforma de los servicios sociales en Gran Bretaña.

Wilson agregó que existían las condiciones para un aumento en la producción y habían actualmente suficientes signos que indicaban que ya ha empezado.

"Hay que dejar en claro que la condición básica para la expansión industrial está en la exportación, y no en el mercado nacional", añadió Wilson. Anticipándose a las esperadas protestas de los líderes sindicados durante los cinco días del congreso, el Primer Ministro británico justificó las restricciones financieras que se han impuesto al país alegando que eran necesarias para recuperar la solvencia y pagar las deudas externas.

VIOLENTO HURACAN CON DIRECCION A HONDURAS BRITANICAS

NEW YORK, 1. (Efe). — El huracán "Francella" con vientos de 140 kilómetros por hora, se dirige hoy hacia las costas de las Honduras británicas, la misma zona que hace ocho años fue devastada por otro huracán, moviéndose en dirección oeste-noroeste a una velocidad de 25 kilómetros por hora.

El centro nacional de huracanes de Miami (Florida) informó asimismo que el huracán "Francella" podría alcanzar mañana martes a media mañana las costas de América Central hacia Vichinaty o en la ciudad de Chetumal, en las Honduras británicas. El huracán "Francella" está centrado en el día de hoy a unos 60 kilómetros al este de la isla de Swan, en las Antillas.



ROMA. — El ex soldado Evelino Loi, de 26 años, un sardo que ha tomado la costumbre de trepar a lo alto de los monumentos romanos y después amenazar con saltar, ondea una bandera checoslovaca desde la cima del Coliseo. Loi y varios jóvenes neo-fascistas empezaron a manifestarse desde el Coliseo el jueves por la noche y estaban allí todavía, ayer.

Panorama incierto y alarmante, en Irlanda
No faltan hechos que desmienten la versión oficial de «regreso a la calma»

ONDRES, 1. (Crónica telefónica del corresponsal de PYRESA, Antonio CASTRO). — Los niños de Belfast, cargados con sus carpetas, gatearon hoy barricadas arriba y abajo para acudir al primer día de escuela; han terminado unas vacaciones de verano que no olvidarán fácilmente.

El juez que tenía que dictar sentencia contra una cincuenta de detenidos durante las pasadas revueltas, se lavó las manos prudentemente, aplazando los juicios hasta enero.

SIGNOS DE TENSION

No faltan hechos que desmienten la versión oficial de «regreso a la calma».

Por lo menos, en dos zonas, hubo disparos el fin de semana; siempre durante la noche y contra barrios católicos. Un automóvil no identificado se aproximó a las barricadas católicas de Anderstown; sus ocupantes hicieron varios disparos contra los guardianes y escaparon luego a toda velocidad.

Al amparo de la noche, el domingo, otro grupo de desconocidos cruzó la calle disparando contra las casas.

BARRICADAS

«¿Cree usted que en estas circunstancias podemos aceptar la invitación del Ministro Callaghan para desmontar nuestras barricadas?», me decía por teléfono uno de los líderes católicos de Belfast, James Sullivan.

No sólo no son desmontadas las barricadas, sino que se refuerzan las viejas y están siendo edificadas otras nuevas.

Los católicos de Bogside desmontaron parcialmente una barricada esta mañana, para permitir que cruzaran los autobuses que recogían a los niños de los colegios. Pero esta noche han vuelto a cerrar la brecha con alambres y puas.

REUNION SECRETA

Más aún: la opinión de los católicos es que Londres ha tratado

de calmarlos con buenas palabras; y que los hechos no acompañan a las promesas.

Prueba: una reunión secreta celebrada entre líderes católicos y el general inglés jefe de las fuerzas de ocupación de Irlanda del Norte, sir Ian Freeland, terminó sin acuerdo ni pacto.

Los católicos, como condición previa para desmontar sus barricadas, piden cinco cosas, que el general británico no puede o no quiere permitir:

Primero, que los «Special» (policía protestante) sean desarmados y disueltos.

Segundo, puesta en libertad de cuatro líderes católicos, detenidos en virtud de la severísima acta de poderes especiales.

Tercero, amnistía general, tanto para los católicos como para los protestantes, sobre las responsabilidades a que haya habido lugar a propósito de los últimos sucesos.

Cuarto, abolición del acta de poderes especiales.

Y quinto, que todos los ciudadanos que tienen armas legalmente (unos 65.000 británicos, en su mayoría protestantes), las entreguen al ejército.

PANORAMA

El panorama es incierto y alarmante. Se sabe que está ya impreso el informe redactado por la comisión de encuesta presidida por Lord Cameron, sobre las causas de los últimos desórdenes. El informe sentará a los protestantes como un tiro: reconoce expresamente que los católicos tienen sobrados motivos de queja contra el Gobierno, ya que eran víctimas de una discriminación religiosa en toda regla a la hora de adjudicar viviendas o puestos de trabajo.

Mañana se reúnen los diputados protestantes del partido unionista, y van a saltar truenos y centellas contra la intervención de Londres, la propaganda de la diputada Bernardette Deblin en Estados Unidos, y contra los católicos y sus barricadas.

Irlanda del Norte no ha regresado a la paz.

La policía protege los mítines del partido alemán de extrema derecha

Este hecho ha provocado las críticas de la opinión pública

BONN, 1. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo). — De no ser por la protección de la policía creo que el partido de extrema derecha NPD no habría podido celebrar ningún acto público de propaganda electoral. Sus propias fuerzas de choque — las «OD» — quedan en manifiesta situación de inferioridad cada vez que tienen que defender a sus jefes, o mejor, a su jefe Von Thadden, de la ira popular. Así, no obstante la concienzuda preparación de los miembros de la «OD» en juego, grecorromana, pugilismo y otras artes de lucha, es siempre la policía la que le saca al NPD las castañas del fuego y hace posible que sus propagandistas puedan hablar, incluso contra el orden democrático vigente que exige a su policía la defensa del derecho de expresión de sus adversarios. De hecho, lo que caracteriza a los mítines del NPD es que hay más gente fuera del local para impedir la entrada de los oradores que dentro para aplaudir a esos oradores, a la policía se lo deben. Pues bien: ha llegado el momento en que la policía pide al poder público «a que ponga fin a la situación equivoca en que se encuentran sus agentes en los actos de propaganda electoral del partido de extrema derecha NPD».

A petición policial ha sido curado oficialmente por el Sindicato de la Policía, organización sindical que agrupa al ochenta

por ciento de los agentes de orden público de la República Federal en servicio activo. En primer lugar, el sindicato señala que la misión de protección de los actos del NPD confiada a las fuerzas de policía provoca las censuras de la opinión pública del país. «En tanto el Gobierno federal no se decide a prohibir el partido NPD, las fuerzas de policía están obligadas a proteger sus reuniones ganándose con ello la antipatía de la población».

LA DEMOCRACIA EN DEFENSA DE LOS ANTIDEMOCRATAS

Nada más cierto en general, la opinión pública no ve con buenos ojos la defensa de la propaganda antidemocrática por fuerza pública dependiente de un Estado democrático. Sin embargo ésta es una de las virtudes fundamentales de la democracia, en la República Federal, la policía está para defender a todos por igual, piensen como piensen. Por lo tanto, tiene que defender a Von Thadden con la misma energía y decisión que a Kiesinger o a Strauss, a Brandt, o a los jóvenes de la oposición extraparlamentaria.

En cierta medida al menos, no le falta razón al sindicato de la policía. Simplemente, porque la mayoría de los manifestantes contra el NPD no pertenecen al campo de la extrema izquierda — a la que también se la podrá tildar de antidemocrática — sino a la de «ciudadanos deseados de defender las libertades democráticas». Por ello, «nosotros agradeceríamos a las autoridades competentes que tomaran en cuenta nuestras sugerencias y dieran las órdenes necesarias para que la policía no sea expuesta, de ahora en adelante, al riesgo de verse emplazada en la parte odiosa del frente».

HA DE DEFENDER EL ORDEN

La petición del Sindicato de la Policía ha encontrado un eco inmediato en otros sindicatos de gran poder e influencia. Inútilmente, creo, aparte el hecho de que los ministros del Interior de los «laender», de quienes depende directamente la policía, no pueden eximirse del deber de mantener el orden en ciertos casos hay que contar con una realidad: lo que le sucede a Von Thadden le sucede también al señor Strauss y a veces hasta al Canciller Kiesinger. Parece como si hubiera en este tiempo preelectoral, con mucha más violencia que en los anteriores, una corriente popular adversa a la retórica reaccionaria y capitalista y cavernícola que no es sólo patrimonio de Von Thadden y los propagandistas del NPD, sino de los dirigentes de la democracia cristiana — Kiesinger, Strauss, Barzel, Von Hassel, etc. — hoy en el gobierno.

Ha muerto el director de cine Jaroslav Brzozowski

VARSOVIA, 1. — (Efe-Reuters). — Ha muerto Jaroslav Brzozowski, primer director polaco de cine que ganó un gran premio en el Festival Internacional de Cannes, después de la segunda guerra mundial, se anuncia hoy. Brzozowski, especializado en películas de educación, logró el premio de 1946 y realizó unos veinticinco filmes, en su vida artística.

VENECIA: MUCHAS FICCIONES EN UN MUNDO DE FICCION

Entre simuladores y disimuladores se desarrolla el juego

VENECIA, 1. (Del enviado especial de PYRESA, Luis Gómez Mesa). — Muchos emplean en la vida la táctica de la ficción. A veces les da resultados. Pero pasa que los que se comportan igual, se conocen y no pueden engañarse. Entre simuladores y disimuladores se desarrolla ese juego, muy divertido para los que no tenemos o no estamos en condiciones de participar en él.

En los festivales de cine, sean muy serios — como se pretende que sea éste — o no, se practica. Unos abiertamente y otros con trampas. No preferimos a ninguno de los dos grupos.

Y como el cine es ficción — que cuando se logra artísticamente parece verdad y convence como si lo fuese — sus profesionales, muy expertos en su ejercicio, la extienden a sus actitudes públicas. Y adoptan gestos y dicen cosas que se sabe que no son sinceras, mejor que nadie, ellos mismos.

Como está de moda eso de la «contestación» — que es una superprotesta —, directores ansiosos de propaganda afirman que ellos no quieren que sus películas se envíen a los festivales, pero como la decisión no depende de ellos, sino de los productores, se resignan. Son conformistas, aunque aseguran que «contra su voluntad». Escriben cartas o hacen declaraciones a la prensa, suponen que se les cree. Una ficción al descubierto.

Edgar Reitz se ha mostrado opuesto a los premios. Pero después de aceptar el que se le concedió en el certamen veneciano de 1967 por «La insaciable» como primera película. Acaso esperaba el «León de oro». Nombrado jurado en 1958, no tenía que haber aceptado. Pero buscaba el escándalo y dimitió cuando el certamen estaba ya en marcha. Y ahora, este año, se mandó su película «Cardillac» y para probar que él no quería, no vino. El protagonista de ese film rechaza los premios. ¿La eligió con un propósito simbólico?

Opina Edgar Reitz que eso no es colaborar en un festival. Una ficción muy ingenua.

Identica actitud siguió Pasolini. Se proyectó «La Poeliga», pero sin su presencia. Algunos periodistas italianos se lo han agradecido, porque así se evitaban la molestia de hablarle claro. Pero, muy confuso, muy ambiguo — co-

mo «La Poeliga» — ni hubiese intentado comprenderles. Una anotación curiosa sobre esa película. En un pasaje, de intención religiosa y política «muy Pasolini». Que como es una proyección, se oye una saeta en español, de las que se dedican en nuestra patria la Semana Santa en su paso de las imágenes de Cristo o de la Virgen María. Ya en «Mama Roma» utilizó para la banda sonora una canción de «Jodelito».

«Sólo para inteligentes». Eso es lo que ha dicho Pasolini de esa película, cuya tesis se compendia en que la sociedad en todos los tiempos ha devorado a sus hijos rebeldes. Una ficción para incautos.

Es sincero cuando patrocina «Ostia» — sobre esta playa romana — su ayudante y hermano de Franco Citti, su inseparable amigo.

MAS FICCION

Y para ficción burlesca, de Helmut Berger, protagonista de la película «¿Qué hacía Stalin con las mujeres?». Elegido por su parecido con el zar rojo — que tiranizó a Rusia muchos años —, no dudó en aceptar ese papel. El director Maurizio Liverani al darse de baja en el partido comunista, se ha tomado la libertad de burlarse de cosas muy respetadas por sus antiguos colegas, que no se lo perdonan. Es que él ha pintado muy en negro la cruz gamada, junto al supercinema, en que se celebran las sesiones de «nuevas tendencias del cine italiano»? Un amplio local, perteneciente a una agrupación católica, inaugurado en 1958 por el Patriarca de Venecia, Cardenal Giovanni Urbini.

De extraordinario parecido físico el comerciante romano Dino Baldazzi con Mussolini, el productor que prepara una película biográfica del Duce, le ofreció la cantidad de cien millones de liras para que aceptase incorporar ese papel. El, muy sincero y enemigo de toda ficción, se negó rotundamente.

Se le recordó que un norteamericano había interpretado en «Los hombres no miran al cielo», evocación de S. S. Pio X, elevado a los altares. Reforzó su contestación, precisamente por ese antecedente, que él consideraba — en su modesto juicio — una deshonestidad.

146 padres convocados para el próximo Sínodo extraordinario

ROMA, 1. (Pyresa). — Ciento cuarenta y seis padres sinodales han sido convocados por Roma para el Sínodo extraordinario que se celebrará en el Vaticano a partir del próximo día 11 de octubre.

Participarán en los trabajos, como miembros de derecho, noventa y tres prelados de las conferencias episcopales nacionales, tres representantes de las órdenes religiosas regulares, los prefectos de los Dicasterios romanos y los

Cardenales presidentes de organismos de la Curia, veinte en total, seis Patriarcas, un Arzobispo mayor y siete Metropolitanos.

Además, el Papa Pablo VI puede nombrar como padres sinodales, hasta un quince por ciento más del número total de los participantes por derecho propio. La lista completa de los asistentes al Sínodo, será publicada en los próximos días, según ha declarado un portavoz del secretariado del Sínodo.

HUMOR



—¿Langosta? Espérate a que estemos en Madrid, que está más barata.

EL VOLUMEN DE TROPAS USA EN VIETNAM ALCANZA SU MAS BAJO NIVEL

Han sido retirados 25.700 soldados. Constitución del nuevo Gobierno sudvietnamita

SAIGON, 1 (Efe-Upi). — El ejército que será desempeñado por Tran Van Lam, que sustituye a Tan Chanh Thanh.

COMENTARIO DE LA REVISTA «NEWSEK»

NUEVA YORK, 1 (Efe). — El aplazamiento del anuncio presidencial sobre la retirada de un nuevo desacomodamiento de tropas norteamericanas del Vietnam fue debido a la recepción de una nota secreta procedente de los jefes del estado mayor. La nota, recomendando una más lenta retirada de tropas, fue entregada en propia mano a Nixon 24 horas antes de la hora planteada para su anuncio oficial, según asegura la revista Newseek en su número de la semana próxima.

«Lo que el Presidente Nixon esperaba anunciar la semana pasada — dice la revista — era la retirada de un mínimo de cuarenta mil soldados. El informe que el Presidente recibió del Estado Mayor era una propuesta de espaciar la retirada de tropas y disminuir el número de forma que quedarán 250.000 soldados norteamericanos en Vietnam hasta 1972 o más tarde».

Después de conferenciar con Henry Kissinger, su consejero para asuntos de seguridad nacional, Nixon, dice la revista, devolvió el informe a los jefes de estado mayor en Vietnam para que la revista norteamericana considerara que el plan, tal como se lo habían presentado, era inaceptable.

El Fiscal General de Checoslovaquia, a Moscú

Celebrará conversaciones con su colega soviético. PRAGA, 1. (Efe). — El Fiscal General de Checoslovaquia, Dr. Jan Fejes, ha salido hoy de Praga rumbo a Moscú para celebrar conversaciones con su colega soviético, informa la agencia CTK.

GESTIONES EN FAVOR DEL PERIODISTA FRANCÉS, DETENIDO EN PRAGA

PARIS, 1. (Efe). — La Asociación Europea de Prensa y el Círculo Francés de Prensa han anunciado que su Presidente, Jean Maurice Bugat, se había dirigido a las autoridades checoslovacas pidiendo información y solicitando la liberación del conocido periodista francés Georges Penchenier, detenido a raíz de los sucesos del aniversario de la invasión soviética en Checoslovaquia.

Por otra parte el Sindicato de Periodistas franceses (comunista) se ha presentado hoy en la Embajada checa para conocer las razones de la detención de Penchenier. En un comunicado dicho sindicato declara que la visita ha tenido lugar después de una intervención que había realizado entre la Organización Internacional de Periodistas, con sede en Praga, y ante la Unión de Periodistas checos.

PANORAMA INTERNACIONAL

Religión, racismo, revolución y contrarrevolución

Por CARLOS RIVAS

«Los reyes Faisal y Hassan II, encargados de organizar, según parece, la «Cumbre Islámica» pueden imponer la serenidad y la moderación». — DE LA PRENSA

La dinámica de la historia, y ese juego de las contradicciones, a que tan aficionados son los marxistas, pueden producir muchas sorpresas en el desarrollo del conflicto árabe israelí. Por lo pronto ya parece seguro que muchas de las posiciones políticas de Nasser están a punto de ser desbordadas, desfasadas, cuando, y gracias a la incapacidad operatoria de este y los suyos, entran en primera línea los reyes, Faisal, de Arabia, y Hassan II, de Marruecos, acompañados de Hussein, de Jordania e, incluso, el Presidente Bureguiba, de Túnez. Los moderados y reprobacionarios, tanto por convicciones político-filosóficas como por razones de clase, de sistema y de tradición, pueden estar frente a la empresa israelí, e indignados por el incendio de la Mezquita de Al Aqsa, pero, sin duda alguna, también están enfrentados con la estridencia demagógica, más allá de todas las posibilidades, y, sobre todo, frente a la alianza o compadreo con los soviéticos, enemigos principales del Islam y de sus concepciones. Sobre ese barullo inmenso de la raza y lo religioso, adornado por el revolucionario, a lo racista y lo racial, cada uno con sus valores, pero sin permitir que el río revuelto de la guerra favorezca a la fácil demagogia revolucionaria sin metas claras.

Con harta frecuencia, ya lo hemos dicho algunas veces, la técnica propagandística de tono comunista o comunista-zante, tan utilizada por los «progresistas», tiene sus grandes fallos, afortunadamente. Y ahora, como ejemplo vivo he aquí que esa campaña de tono religioso, con motivo del incendio de una Mezquita, ha dado ocasión a que los reyes y los dirigentes religiosos entren en acción, frente a todos los que, alineados en un supuesto socialismo, ni consiguieron calmar el hambre de sus pueblos ni tampoco anular lo religioso, ni hacer apta para ninguna creación positiva la unidad racial, muy desdibujada por otra parte a lo largo de los siglos y de las mezclas.

La vida, que es muy complicada y poderosa, se niega a seguir los planes aporísticos de los doctrinarios y de las doctrinas, y, muy al contrario, con gran frecuencia, por medio de un inesperado cambio, vuelve por sus fueros y hace reaparecer todo lo que, aún siendo aparentemente desfasado, contiene más realidades vitales que las cuadrículas de una doctrina, más o menos bella que ha sido inventada basándose en «lo que debiera ser».

Ahora, si la «Cumbre Islámica» se celebra y con un tono nuevo, es a los israelíes a quien corresponde dar facilidades al proceso que se anuncia dentro de esa supuesta más que real unidad religioso-racista de lo islámico-árabe. El maguavelismo comunista-soviético, muy ayudado por la alergia democrática occidental, puede sembrar muchos tópicos revolucionarios y conquistar a muchas voluntades vacilantes, a muchos dirigentes más estridentes que importantes, pero, a la hora de la verdad, ese edificio multicolor, así bambalinas a la manera de Potkin, se viene al suelo. Así ha ocurrido cuando sobre las falsedades doctrinales y sus alegrías, la raza, la lengua y la cultura, más la historia, se pararon a la China roja y a la URSS hasta ponerlas al punto de guerra; y así puede ocurrir ahora, por otros caminos, cuando sobre los juegos raciales y religiosos, se quisiera hacer una revolución y una guerra revolucionaria que contradecía y ponía en riesgo de muerte a lo que en apariencia se defendía. Los reyes y los reaccionarios tal vez no puedan hacer gran cosa en ese pleito del Oriente Próximo, pero, por lo menos, su aparición en un primer plano vendrá a aclarar algo de lo que estaba y está demasiado oscuro.